فضلِ امیرِ معاویہ میں احادیث کا تحقیقی جائزہ..

پہلے یہاں علامہ شوکانی کا حوالہ پیشِ خدمت ہے جسمیں انھوں نے امیرِ معاویہ کے فضائل میں بیان گیارہ مرفوع احادیث کو ضعیف و موضوع قرار دیکر امام اسحاق بن راھویہ کا قول نقل کیا ہے کہ امیرِ معاویہ کی شان میں کوئی مرفوع حدیث صحیح ثابت نہیں ہے.اور پھر فرماتے ہیں کہ ترمذی نے مناقبِ معاویہ کا باب باندھا ہے جسمیں احادیث ہیں جو معروف ہیں.اس بیان کے بعد سنن ترمذی کی ایک حدیث کوبیان کیا جائے گا.اسکے بعد اس حدیث کی سند پر گفتگو کرینگے انشاءاللہ تا کہ معلوم ہو اس بیان کردہ حدیث کے رد و قبول میں محدثین کی رائے کیا ہے اور جمہور کا نظریہ کیا ہے. اسکے بعد دوسری حدیث سنن ترمذی سے پیش کیجائے گی انشاءاللہ. مناقبِ امیرِ معاویہ کے عنوان کے تحت سنن ترمذی میں بس دو ہی احادیث ہیں.پھر دوسری حدیث پر بھی انشاءاللہ سنداً و متناً تفکر و تدبر کی دعوت ہے. اور اسکے بعد ایک اور حدیث کا زکر کیا جائیگا انشاءاللہ جو فضائلِ صحابہ امام احمد بن حنبل میں درج کی گئی ہے اور اسی طرح اسکی سند و متن پر گفتگو کرینگے انشاءاللہ. بس اختصار کے پیشِ نظر اتنا ہی عرض ہے کہ یہ تینوں احادیث رسول اللہ(ص) کی دعائیں ہیں. انمیں امیرِ معاویہ کو مخاطب کر کے انکی شان کا بیان نہیں ہے اور اصحاب کی بزم میں امیرِ معاویہ کا نام لیکر انکی شان کا بیان نہیں ہے.مثلاً جیسے علی علیہ السلام کو مخاطب کر کے نبی(ص) نے فرمایا اے علی تیری میرے ساتھ وہی نسبت ہے جو ہارون کو موسیٰ سے ہے مگر یہ کہ میرے بعد کوئی نبی نہیں((بخاری شریف)).. یا جیسے فرمایا تم علی سے کیا چاھتے ہو وہ مجھ سے ہے((بخاری شریف)). تو اوپر جن احادیث کا فضلِ معاویہ میں زکر کیا گیا وہ اس نوعیت کے مناقب نہیں ہیں بلکہ نبی اللہ(ص) کی دعائیں ہیں. جنھیں بیان کیا جا رہا ہے..انشاءاللہ متن پر بحث کرتے ہوئے یہ نکتہ کام آئیگا..

هذا الكتاب ملك الشيخ
علي بن ناصر ابو وادي
ثم صار وقفا على مكتبة عنيزة في ٢٦/١ رمضان

الفوائد المجموعة في الاحاديث الموضوعة

تاليف الشيخ الامام العالم العلامة
محمد بن علي بن محمد الشوكاني
اليمني المحدث الجليل النبيل رحمه الله
وعفى عنه بمنه وكرمه امين

حديث

فهرست الفوائد المجموعة في الاحاديث الموضوعة

پانچویں حدیث کے ذیل میں عبارت اسحاق بن راھویہ و امام شوکانی...

وليس فيها شيء يصح ومن جملتها عن ابن عباس ان جبريل جاء الى النبي صلى الله عليه وسلم وعنده معاوية يكتب بين يديه فقال يا محمد ان كاتبك هذا امين وفي
اسناده مجاهيل ورواه الطبراني من وجه اخر وفي اسناده من لا يعرف وقال في الميزان هذا خبر باطل وقال ابن عدي باطل حديث ان النبي
صلى الله عليه وسلم استشار ابا بكر وعمر في الامر فقالا الله ورسوله اعلم فقال ادعوا الي معاوية فلما وقف بين يديه فقال احضروه امركم واشهدوه
امركم فانه قوي امين ورواه الطبراني عن عبد الله بن بشر مرفوعا وفي اسناده مروان بن جناح ولا يحتج به وقال في اللآلي مروان روى له ابو داود
وابن ماجة وقال الدارقطني لا بأس به وله شاهد عند ابن عساكر عن ابن عمر مرفوعا بنحوه حديث ان النبي صلى الله عليه وسلم ناول معاوية سهما
وقال خذ هذا السهم حتى تلقاني به في الجنة رواه الخطيب عن ابي هريرة مرفوعا وابن حبان عن جابر مرفوعا وهو موضوع في اسناده من ليس بثقة
وقد روي عن انس وابن عمر مرفوعا حديث ان جعفر ابن ابي طالب اهدى الى النبي صلى الله عليه وسلم سفرجلا فاعطى معاوية ثلاث سفرجلات وقال تلقاني
بهن في الجنة قال ابن حبان موضوع وقال الخطيب الحديث غير ثابت وجعفر قتل في موتة ومعاوية انما اسلم عام الفتح فلعن الله الكذابين
وقد روي بلفظ ان النبي صلى الله عليه وسلم اهدى له سفرجلات من الطائف الخ وروي انه صلى الله عليه وسلم دفع الى معاوية سفرجلة الخ حديث يبعث
معاوية يوم القيمة وعليه رداء من نور الايمان رواه ابن حبان عن حذيفة مرفوعا وقال موضوع وفي اسناده جعفر بن محمد الانطاكي يروي الموضوعات
حديث لا افتقد احدا من اصحابي غير معاوية بن ابي سفيان لا اراه ثمانين عاما او سبعين عاما ثم يقبل علي على ناقة من المسك الاذفر حشوها
رحمة الله قوائمها من الزبرجد فاقول معاوية فيقول لبيك فاقول اين كنت منذ ثمانين سنة عاما فيقول في روضة تحت عرش ربي ينا
جيني واناجيه ويقول هذا عوض ما كنت تشتم في الدنيا رواه ابن عدي عن انس مرفوعا وقال موضوع وقال الخطيب باطل اسنادا ومتنا واراه
مما وضعه الوكيل يعني عبد الله بن جعفر الوكيل فان رجال اسناده كلهم ثقات وقال ابن عساكر بعد حكاية كلام الخطيب روي من وجه آخر ثم ساق
اسناده من طريق ليس فيها الوكيل المذكور ثم قال هذا حديث منكر وفيه غير واحد من المجاهيل وقال الحاكم سمعت ابا العباس محمد بن يعقوب بن يوسف
يقول سمعت اسحق بن ابراهيم الحنظلي يقول لا يصح في فضل معاوية حديث انتهى قلت قد ذكره الترمذي في الباب الذي ذكر في مناقب من
سننه ما هو معروف فليراجع واما هذه الاكاذيب المذكورة هنا فامرها بين حديث اذا رايتم ~~معاوية يخطب على منبري~~ لكل امة فرعون
وفرعون هذه الامة معاوية هو موضوع حديث اذا رايتم معاوية يخطب على منبري فاقتلوه رواه ابن عدي عن ابن مسعود مرفوعا وهو موضوع
وفي اسناده عباد بن يعقوب وهو رافضي وآخر كذاب قال العقيلي لا يصح في هذا المتن شيء وقد رواه الخطيب عن جابر مرفوعا بلفظ فاقبلوه بالباء
الموحدة وزاد فانه امين مأمون واكثر اسناده مجاهيل كما قال الخطيب وقال ابن عدي هذا اللفظ مع بطلانه قد قرئ بالباء الموحدة ولا يصح ايضا
حديث ان النبي صلى الله عليه وسلم سمع صوت غناء فقال انظروا ما هذا قال ابو برزة فصعدت فنظرت فاذا معاوية وعمرو بن العاص يتغنيان
نجيبه فاخبرت النبي صلى الله عليه وسلم فقال اللهم اركسهما في الفتنة ركسا ودعهما الى النار دعا رواه ابو يعلى عن ابي برزة مرفوعا وقد ذكره ابن الجوزي
في موضوعاته وقال لا يصح يزيد بن ابي زياد كان يتلقن قال في اللآلي هذا لا يقتضي الوضع والحديث اخرجه احمد في المسند قال حدثنا عبد الله بن محمد
ثنا فضيل ثنا يزيد بن ابي زياد عن سليمان بن عمرو بن الاحوص عن ابي برزة فذكره وله شاهد من حديث ابن عباس ذكره الطبراني في الكبير
بنحوه ورواه من طريق اخرى عنه وذكر فيه ان المتغنيين معاوية بن رافع وعمرو بن رفاعة بن التابوت قال في اللآلي وهذه الرواية ازالت
الاشكال وبينت ان الوهم وقع في الحديث الاول في لفظة واحدة وهي قوله بن العاص وانما هو ابن رفاعة احد المنافقين والله اعلم حديث
نعم الرجل صهيب لو لم يخف الله لم يعصه قال السبكي لم يظفر به في شيء من كتب الحديث وقال ابن حجر انه ظفر به لابن قتيبة لكن بلا اسناد
حديث ان عمار بن ياسر قال لابي موسى سمعت رسول الله صلى الله عليه وسلم يلعنك قال انه استغفر لي قال عمار شهدت اللعن ولم اشهد
الاستغفار رواه ابن عدي وقال والبلاء فيه من محمد بن علي العطار المذكور في اسناده من حسين الاشقر قال في اللآلي العطار وثقه الخطيب
في تاريخه وقد ذكر هذا الحديث ابن الجوزي في موضوعاته فاصاب حديث ابو بكر اوزن امتي وارحمها وعمر بن الخطاب خير امتي واكملها

جامع الترمذي

English Translation of

Jāmi' At-Tirmidhi

Volume 6

Compiled by:

Imām Hāfiz Abū 'Eisā Mohammad
Ibn 'Eisā At-Tirmidhi

Translated by:

Abu Khaliyl (USA)

Ahādith edited and referenced by:

Hāfiz Abu Tāhir Zubair 'Ali Za'i

Final review by:

Islamic Research Section Darussalam

DARUSSALAM
GLOBAL LEADER IN ISLAMIC BOOKS
Riyadh • Jeddah • Al-Khobar • Sharjah
Lahore • London • Houston • New York

Comments:

It was Abū Hurairah's own conclusion that as 'Abdullāh bin 'Amr wrote the narrations and he did not, therefore, 'Abdullāh bin 'Amr had more narrations, whereas the actual situation was reverse. Abū Hurairah had memorized all the narrations due to the supplication of the Prophet ﷺ.

Chapter 47. The Virtues Of Mu'āwiyah Bin Abī Sufyān, May Allāh Be Pleased With Him

(المعجم ٤٧) - بَابُ مَنَاقِبِ مُعَاوِيَةَ بْنِ أَبِي سُفْيَانَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ (التحفة ١٢١)

3842. 'Abdur-Raḥmān bin Abū 'Umairah narrated – and he was one of the Companions of the Messenger of Allāh ﷺ – from the Prophet ﷺ, that he said to Mu'āwiyah: "O Allāh, make him a guiding one, guided, and guide (others) by him." (***Ṣaḥīḥ***)

[Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadīth* is *Ḥasan Gharīb*.

٣٨٤٢ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى: حَدَّثَنَا أَبُو مُسْهِرٍ [عَبْدُ الأَعْلَى بْنُ مُسْهِرٍ]، عَنْ سَعِيدِ بْنِ عَبْدِ العَزِيزِ، عَنْ رَبِيعَةَ بْنِ يَزِيدَ، عَنْ عَبْدِالرَّحْمٰنِ بْنِ أَبِي عُمَيْرَةَ، وَكَانَ مِنْ أَصْحَابِ رَسُولِ اللهِ ﷺ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّهُ قَالَ لِمُعَاوِيَةَ: «اللَّهُمَّ اجْعَلْهُ هَادِيًا مَهْدِيًّا وَاهْدِ بِهِ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ.

تخريج: [**إسناده صحيح**] وأخرجه البخاري في التاريخ الكبير: ٥/ ٢٤٠ وابن سعد: ٧/ ٤٨٧ وابن أبي عاصم في الآحاد والمثاني: ٢/ ٣٥٨، ح: ١١٢٩ من حديث أبي مسهر به.

Comments:

Allāmah Al-Albānī has judged this narration as *Ṣaḥīḥ*. This supplication of the Prophet ﷺ is a great honor for Mu'āwiyah that people may get benefit from him and that he be a guide and leader.

3843. Abū Idrīs Al-Khawlānī narrated: "When 'Umar bin Al-Khaṭṭāb removed 'Umair bin Sa'd as governor of Ḥimṣ, he appointed Mu'āwiyah. The people said: 'He has removed 'Umair and appointed Mu'āwiyah.' So 'Umair said: 'Do not mention Mu'āwiyah except with good, for indeed, I heard the Messenger of Allāh ﷺ saying: "O Allāh guide (others) by him." (***Ḥasan***)

٣٨٤٣ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى: حَدَّثَنَا عَبْدُاللهِ بْنُ مُحَمَّدٍ النُّفَيْلِيُّ: حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ وَاقِدٍ، عَنْ يُونُسَ بْنِ حَلْبَسٍ، عَنْ أَبِي إِدْرِيسَ الْخَوْلَانِيِّ قَالَ: لَمَّا عَزَلَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ عُمَيْرَ بْنَ سَعْدٍ، عَنْ حِمْصَ وَلَّى مُعَاوِيَةَ، فَقَالَ النَّاسُ: عَزَلَ عُمَيْرًا وَوَلَّى مُعَاوِيَةَ. فَقَالَ: عُمَيْرٌ: لَا تَذْكُرُوا مُعَاوِيَةَ إِلَّا بِخَيْرٍ، فَإِنِّي سَمِعْتُ رَسُولَ اللهِ ﷺ، يَقُولُ: «اللَّهُمَّ اهْدِ بِهِ».

پہلی حدیث....بیان کردہ حدیث کے تمام راویان شامی ہیں.اور یہ حدیث سعید بن عبد العزیز و عبد الرحمٰن بن ابی عمیرہ سے ہی مروی ہے...پہلے ہم ابنِ حجرعسقلانی کا حوالہ الاصابہ سے دیکھتے ہیں کہ ان احادیث کی تمام اسناد اشکال سے خالی نہیں ہیں..اور پھر ہم دیکھینگے کہ کتاب تہذیب التہذیب میں امام ابنِ حجر عسقلانی نے ابنِ عبد البر کا کلام نقل کیا ہے کہ عبد الرحمٰن بن ابی عمیرہ کی صحابیت میں اختلاف ہے. اور الانابہ جو کہ اسی موضوع پر لکھی گئی کہ وہ اصحاب جن کی صحابیت پر اختلاف واقع ہوا ہے.اسمیں بھی عبد الرحمٰن بن ابی عمیرہ کا زکر موجود ہے کہ انکی صحابیت میں اختلاف ہے.اب جن کے نزدیک عبد الرحمٰن بن ابی عمیرہ کی صحابیت ثابت نہ ہو تو انکیلیئے یہ حدیث منقطع ہے موقوف ہے اور اسے صحیح مرفوع حدیث کا درجہ حاصل نہیں ہے.لہٰذا انکیلیئے امیرِ معاویہ کے فضائل میں یہ حدیث پیش نہیں کیجا سکتی کیونکہ اختلاف میں مخالف کو متفق علیہ حدیث بطور حجت پیش کیجاتی ہے.تا کہ ان پر حجت تمام ہو جائے.پھر ہم دیکھتے ہیں کہ عبد الرحمٰن بن ابی حاتم((327 ھجری)) امام ابنِ عبد البر((463ھ)).امام ابنِ جوزی((751ھ)).ابو سعید العلائی((761ھ)).ابنِ حجر عسقلانی((852ھ)).ملا علی قاری((1014ھ)).مبارکپوری((1353ھ)).اور معاصرین میں علی حسن علی الحلبی اور عبد المنعم سلیم اور شعیب الارناؤط..ان تمام بزرگ محدثین و فقہاء نے اس حدیث کی سند پر جرح کی ہے.اور اسے مرفوع صحیح حدیث تسلیم نہیں کیا ہے....اور آخر میں سیر اعلام النبلاء علامہ ذھبی سے اسی حدیث کے دیگر طرق پیش کیئے جائینگے جنمیں سے ایک کو علامہ ذھبی نے منقطع اور ایک کو مضطرب((علة)) کہا ہے اور دیگر دو طرق میں سعید بن عبد العزیز ہے جسکے حاشیہ میں شعیب الارناؤط نے لکھا ہے کہ یہ مختلط تھے.اور یہی علامہ ذھبی نے سعید بن عبدالعزیز کے تحت سیر اعلام النبلاء و میزان الاعتدال میں لکھا ہے.اور اس کا سلسلہ بھی عبد الرحمٰن بن ابی عمیرہ پر ہی ختم ہوتا ہے.جن پر باقی محدثین نے کلام کیا ہے....

..الاصابہ فی تمیز الصحابہ علامہ ابنِ حجت عسقلانی

''اے اللہ! اسے کتاب، حساب سکھا اور عذاب سے بچا''۔ [1]

الفاظ طبرانی کے ہیں۔ ترمذی کے الفاظ یہ ہیں:

''اے اللہ! اسے رہنما ہدایت یافتہ بنا اور اس کے ذریعے ہدایت عطا فرما''۔ [2]

ابن قانع کی روایت میں دوسرے الفاظ کا مفہوم منقول ہے۔ امام بخاری رحمۃ اللہ علیہ نے اسے تاریخ میں ذکر کیا ہے۔ لکھتے ہیں: مجھ سے ابومسہر نے بیان کیا، پھر اسے عنعنہ کے ساتھ ذکر کیا، اس میں یہ نہیں: ''صحابیٔ رسول اللہ ﷺ تھے''۔ اور بطریق مروان عن سعید نقل کیا اس میں ہے فرماتے ہیں انہوں نے عبدالرحمٰن سے اور انہوں نے نبی ﷺ سے سنا۔ ابن سعد [5] کا قول ہے: ولید بن مغیرہ دمشق کے شیخ سے عن یونس بن میسرہ بن حلبس روایت کرتے ہیں، فرمایا: میں نے عبدالرحمٰن بن ابی عمیرہ المزنی کو فرماتے سنا کہ میں نے رسول اللہ ﷺ کو فرماتے سنا: بیت المقدس میں ہدایت کی بیعت ہوگی۔ ان کی ایک اور حدیث ہے جو امام احمد رحمۃ اللہ علیہ نے بطریق جبیر بن نفیر عن عبدالرحمٰن بن ابی عمیرہ نقل کی ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا:

''سوائے شہید کے ہر مسلمان جس کی جان اللہ تعالیٰ قبض کرتا ہے، اگرچہ اسے پوری دنیا اور اس کی چیزیں مل جائیں، لوٹنے کی تمنا نہیں کرتا''۔ [3]

---

[1] مجمع الزوائد (۳۳۱/۷) جامع المسانید (۳۶۸/۸) [2] اسد الغابہ (۳۳۶۲) استیعاب (۱۴۵۳) تجرید (۳۵۳/۱)

[3] الجرح والتعدیل (۲۷۳/۵) [4] الطبقات الکبریٰ (۱۳۵/۷) [5] الثقات (۲/۳)

[6] بخاری کتاب فضائل الصحابہ (۳۷۵۶) ترمذی (۳۸۲٤) ابن ماجہ (۱۶۶)

[7] ترمذی کتاب المناقب باب مناقب معاویہ بن ابی سفیان (۳۸٤۲) مسند احمد (۲۱۶/٤) مرأۃ المفاتیح (۶۲٤٤) جامع المسانید (۳۷۱/۸)

[8] الطبقات الکبریٰ (۱۳۵/۷) [9] التاریخ الکبیر (۶۱/۶)

ابن ابی عاصم [1] اور ابن السکن نے بطریق سوید بن عبدالعزیز بحوالہ عبدالرحمٰن بن ابی عمیرہ المزنی یہ روایت کی ہے، فرمایا: میں نے پانچ باتیں رسول اللہ ﷺ سے سن کر یاد کی ہیں:

''صفر (کی نحوست کی کچھ حقیقت) نہیں اور نہ کھوپڑی (سے نکلنے والے الو کی اصل) ہے۔ نہ متعدی بیماری (کا وہم صحیح ہے) اور نہ دو مہینے ساٹھ دن کے مکمل ہوتے ہیں۔ جس نے اللہ تعالیٰ کی ذمہ داری توڑی (مثلاً کسی کو اللہ کے نام پہ امان دی اور پھر قتل کر دیا) وہ جنت کی مہک بھی نہ سونگھنے پائے گا''۔

یہ تمام احادیث اگرچہ ان کی کوئی سند کلام سے خالی نہیں بہرحال ان سب سے عبدالرحمٰن کا صحابی ہونا معلوم ہوتا ہے۔

تهذيب التهذيب

للإمام الحافظ الحجة شيخ الإسلام شهاب الدين
أبي الفضل أحمد بن حجر العسقلاني المتوفى سنة ٨٥٢
رحمه الله

طبعة محققة ومصححة

مؤسسة التاريخ العربي

دار إحياء التراث العربي

٤٥٣٧ ـ **تمييز ـ عبد الرحمن** بن أبي عمرة الانصاري. روى عن القاسم بن محمد بن أبي بكر. وعنه مالك في الموطأ. قال ابن عبد البر: هو ابن أخي عبد الرحمن بن أبي عمرة نسبه مالك إلى جده وهو عبد الرحمن بن عبد الله بن أبي عمرة ويروي عن عمه؛ وعن أبي سعيد الخدري، وما أظنه سمع منه. روى عنه عبد الله بن خالد أخو عطاف، وعبد الرحمن بن أبي الموالي. وقال الداني في أطراف الموطأ هو عبد الرحمن بن عمرو بن أبي عمرة.

٤٥٣٨ ـ **ت ـ عبد الرحمن** بن أبي عميرة(٤) المزني ويقال الازدي وهو وهم سكن حمص. وروى عن النبي ﷺ. وعنه جبير بن نفير ويونس بن ميسرة بن حلبس، وربيعة بن يزيد، وخالد بن معدان، والقاسم أبو عبد الرحمن؛ له عند الترمذي حديث واحد في ذكر

---

(١) مقبول من السابعة (تقريب).

(٢) كبشة، ويقال بالتصغير، بنت ثابت بن المنذر الأنصارية، لها صحبة وحديث.

(٣) مقبول، من الخامسة (تقريب)، وفي الكاشف: ثقة مشهور.

(٤) عميرة: بفتح أوله.

معاوية. قلت: قال ابن عبد البر: لا تصح صحبته، ولا يثبت اسناد حديثه، وجزم أحمد بن عبد الرحيم بن البرقي بكونه أزدياً خلاف ما نقله المؤلف.

الإنابة

إلى معرفة المختلف فيهم من الصحابة

تصنيف الحافظ

علاء الدين بن قليط مغلطاي

(ت: ٧٦٢)

اعتنى به

قسم التحقيق بدار الحرمين

السيد عزت المرسي   إبراهيم إسماعيل القاضي

مجدي عبد الخالق الشافعي

إشراف

محمد عوض المنقوش

الجزء الثاني

مكتبة الرشد

الرياض

667 [عبد الرحمن] (٨٢/ب) ابن عمير - أو عميرة - القرشي

قال أبو عُمر[٤] : **حديثه مُضطَرب فيه، لا يثبت في الصَحابة**، روى عنه : رَبيعةُ بن يزيدَ أَنه سَمع النبي ﷺ وذكر معاوية : « اللهم اجعله هَاديًا مَهْديًّا »، **ولا يصح إسناد حَديثه هذا عندَهم**.

وروى عَنه : علي بن زيد مرسَلًا عن النبي ﷺ في فضل قريش، وحديثه مُنقطع الإسناد، مرسَل، لا تثبت أحاديثه **ولا تصح صُحْبته**.

---

(١) انظر ما علقنا به على هذه الترجمة في « معجم الصحابة » لابن قانع (٦٥٨).
(٢) كل الكلام السابق تجده بنصه في « الأسد » (٤٦٥/٣).
(٣) صيغة التصلية مع بقية هذه الترجمة سقط من « الأصل » وسقط بعدها عدة تراجم لا نعلم عددها، والذي ظهر في الصفحة التالية (ق : ٨٢/ب) هو بقية ترجمة « عبد الرحمن بن عمير أو عميرة » وآثرنا إثبات هذه الترجمة بين معقوفين دلالة على عدم وجودها بـ « الأصل ».
(٤) « الاستيعاب » (٨٤٣/٢).

وذكره أبو نعيم في **جملة الصحابة**، وكذلك ابن مندةَ وابن قانع، وابن حبان، وأبو القاسم في كتابه « **مَن نزل حمصَ من الصَحابة** » وعَزاه إلى سُليمانَ بن عبد الحميد البَهْراني، ودُحَيْم[١].

وقال البرقي[٢] في كتاب الصَحابة : عبد الرحمن بن أبي عميرة جاء عنه حَديث، ذكر الوليد بن مسلم، عن سعيد بن عبد العزيز، عن يونس بن مَيْسَرة، عَن عبد الرحمن بن أبي عَميرة أنه سَمع النبي ﷺ وذكر معاوية.

وذكره الصَغاني في جملة « **المختلف فيهم من الصحابة** »[٣].

الاستيعاب في معرفة الأصحاب

ابن عبد البر

عبد الرحمن الأكبر

ابن عمر بن الخطاب أخو عبد الله بن عمر وحفصة بنت عمر لأبيهما وأمهما وأمهم زينب بنت مظعون بن حبيب بن وهب أخت عثمان بن مظعون هو أبو بحيش وبحيش لقب واسمه عبد الله بن عبد الرحمن ابن عمر وأبوه عبد الرحمن بن عمر هذا أدرك بسنه النبي صلى الله عليه وسلم ولم يحفظ عنه .

وعبد الرحمن بن عمر الأوسط هو أبو شحمة هو الذي ضربه عمرو بن العاص بمصر في الخمر ثم حمله إلى المدينة فضربه أبوه أدب الوالد ثم مرض ومات بعد شهر هكذا يرويه معمر عن الزهري عن سالم عن أبيه.

وأما أهل العراق فيقولون: إنه مات تحت سياط عمر وذلك غلط وقال الزبير أقام عليه عمر حد الشراب فمرض ومات.

وعبد الرحمن بن عمر الأصغر هو أبو المجبر اسمه أيضاً عبد الرحمن ابن عبد الرحمن بن عمر بن الخطاب إنما سمي المجبر لأنه وقع وهو غلام فتكسر فأتي به إلى عمته حفصة أم المؤمنين فقيل لها: انظري إلى ابن أخيك المكسر فقالت: ليس والله بالمكسر ولكنه المجبر هكذا ذكره العدوي وطائفة. وقال الزبير: هلك عبد الرحمن الأصغر وترك ابناً صغيراً أو حملاً فسمته حفصة بنت عمر عبد الرحمن ولقبته المجبر لعل الله يجبره.

عبد الرحمن بن عمرو بن غزية

الأنصاري ذكره أبو عمر في باب أخيه الحارث بن عمرو .

عبد الرحمن بن أبي عميرة

وقال الوليد بن مسلم: عبد الرحمن ابن عمرة أو عميرة المزني. وقيل: عبد الرحمن بن أبي عمير المزني. وقيل عبد الرحمن بن عمير أو عميرة القرشي حديثه مضطرب لا يثبت في الصحابة وهو شامي. روي عن ربيعة بن يزيد عنه أنه سمع رسول الله صلى الله عليه وسلم يقول... وذكر معاوية "اللهم اجعله هادياً مهدياً واهده واهد به". ومنهم من يوقف حديثه هذا ولا يرفعه ولا يصح مرفوعاً عندهم. وروى عنه أيضاً القاسم أبو عبد الرحمن مرفوعاً: "لا عدوى ولا هام ولا صفر". وروى عنه علي بن زيد مرسلاً عن النبي صلى الله عليه وسلم في فضل قريش وحديثه منقطع الإسناد مرسل. لا تثبت أحاديثه ولا تصح صحبته .

عبد الرحمن بن العوام

بن خويلد بن أسد أخو الزبير بن العوام أسلم عام الفتح وصحب النبي صلى الله عليه وسلم. قال الزبير: كان اسمه في الجاهلية عبد الكعبة فسماه رسول الله صلى الله عليه وسلم عبد الرحمن. استشهد يوم اليرموك وقتل ابنه عبد الله بن عبد الرحمن يوم الدار .

قال أبو عبد الله العدوي في كتاب النسب له: بسبب عبد الرحمن هذا هجا حسان آل الزبير بن العوام قال: وهذا هو الثبت ولا يصح قول من قال: إن ذلك بسبب عبد الله بن الزبير.

عبد الرحمن بن عوف

بن عبد عوف بن عبد بن الحارث بن زهرة بن كلاب بن مرة بن كعب بن لوي بن غالب القرشي الزهري يكنى أبا محمد كان اسمه في الجاهلية عبد عمرو وقيل عبد الكعبة فسماه رسول الله صلى الله عليه وسلم عبد الرحمن. أمه الشفاء بنت عوف بن عبد بن الحارث بن زهرة. ولد بعد الفيل بعشر سنين وأسلم قبل أن يدخل رسول الله صلى الله عليه وسلم دار الأرقم وكان من المهاجرين الأولين جمع الهجرتين جميعاً: هاجر إلى أرض الحبشة ثم قدم قبل الهجرة وهاجر إلىالمدينة وآخى رسول الله صلى الله عليه وسلم بينه وبين سعد بن الربيع وشهد بدراً

عليه و سلم قال الله وقال فنظر النبي صل فقال اللهم علمه الكتاب والحساب وقه العذاب قال المؤلف هذه الأحاديث ليس منها ما يصح اما حديث ابن عباس ففيه عثمان بن عبدالرحمن قال ابو حاتم لا يحتج به واما حديث العرباض ففي الطريق الأول معاوية بن صالح قال الرازي لا يحتج به وفي الطريق الثاني عبدالله بن صالح قال احمد ليس هو بشيء واما حديث مسلمة ففيه ابو هلال وكان يحيى بن سعيد لا يعبأ به وقال يزيد بن زريع عدلت عن ابي بكر الهذلي وابي هلال الراسي عمدا واما حديث ابي هريرة ففيه محمد بن يزيد وهو مجهول

حديث في الدعاء له بان يجعله هاديا مهديا

فيه عن عمير وعبدالرحمن بن ابي عميرة

- 441فأما حديث عمر قال انا علي بن عبيدالله قال انا علي بن احمد قال انبأنا ابن بطة قال انا البغوي قال حدثني محمد بن اسحاق قال اخبرني هشام ابن عمار قال انا عبدالعزيز بن الوليد بن سليمان بن ابي السائب القرشي عن ابيه ان عمر بن الخطاب ولى معاوية بن ابي سفيان فقالوا ولاه حديث السن فقال تلمونني وأنا سمعت رسول الله صلى الله عليه و سلم يقول اللهم اجعل هاديا ومهديا

- 442واما حديث عبدالرحمن قال انا علي بن عبيد الله قال اخبرنا علي قال انبانا ابن بطة قال حدثنا القافلاني وابن مخلد قالا انا محمد بن اسحاق قال انا يحيى بن معين قال انا ابو مسهر قال اخبرني سعيد بن عبدالعزيز عن ربيعة بن يزيد عن عبدالرحمن بن ابي عميرة قال سمعت النبي صلى الله عليه و سلم يدعو لمعاوية فقال اللهم اجعل هاديا مهديا

قال المصنف هذان حديثان لا يصحان مدارهما على محمد بن اسحاق بن حرب اللؤلؤي البلخي ولم يكن ثقة كان قتيبة بن سعيد يذكره بأسوار الذكر ويقول حدثت انه بالكوفة شتم ام المؤمنين فأراد اخذه فهرب وذاكر سليمان الشاذكوني في شيء فلم يكن عند الشاذكوني فيه شيء فروى هو فيه بابا فقال الشاذكوني ليس من هنا شيء وقال ابو صالح بن محمد الحافظ كان محمد بن اسحاق كذابا يضع للكلام اسنادا ويروي احاديث مناكير وقال ابن حبان يأتي عن الثقات ما ليس من حديث الإثبات كأنه كان المتعمد لها لا يكتب حديثه إلا للإعتبار وقال المؤلف روى هذا الحديث من طريق آخر

- 443اخبرنا ابو البركات بن علي قال انا أبو بكر الطوسي قال انا ابو القاسم الطبري قال انا ابو مسهر قال انا سعيد عن ربيعة بن يزيد عن عبدالرحمن بن ابي عميرة عن النبي صلى الله عليه و سلم قال في معاوية اللهم اجعله هاديا واهد به

قال الدارقطني اسماعيل بن محمد ضعيف كذاب

حديث في ذكر رشده

- 444انا علي بن عبيد الله قال اخبرنا علي بن احمد قال انبأنا ابن بطة قال انا عبدالله بن محمد بن اسحاق قال انا محمد بن ابراهيم المقسمي قال انا

الحسن بن سالم قال حدثنا الحسن بن الربيع قال انا ابو يوسف الصلحي قال انا عبدالرحمن بن مهدي عن اسحاق بن يحيى بن طلحة عن عمه عيسى بن طلحة عن طلحة بن عبيد الله قال سمعت رسول الله صلى الله عليه و سلم يقول لمعاوية انه لموفق الأمر او رشيد الأمر قال المؤلف هذا حديث لا يصح قال يحيى بن سعيد اسحاق بن يحيى شبه لا شيء وقال يحيى بن معين ليس بشيء لا يكتب حديثه وقال احمد والنسائي متروك

حديث في محبة الله تعالى لمعاوية

فيه عن ابي موسى وزيد بن ثابت

- 445فأما حديث ابي موسى انبأنا عبدالوهاب الحافظ قال انا ابن بكران قال انا العتيقي قال انا يوسف قال حدثنا العقيلي قال انا عبيد الملقب قال انا بشر بن بشار قال انا عبدالله بن بكار عن ابيه عن جده عن ابي موسى قال دخل النبي صلى الله عليه و سلم على ام حبيبة ورأس معاوية في حجرها تقبله فقال لها اتحبينه فقالت وما لي لا احب أخي قال فإن الله

كتاب العلل

تأليف

الحافظ أبي محمد عبد الرحمن بن أبي حاتم
محمد بن إدريس الحنظلي الرازي

(٢٤٠-٣٢٧هـ)

تحقيق

فريق من الباحثين

بإشراف وعناية

د/ سعد بن عبد الله الحميد

و

د/ خالد بن عبد الرحمن الجريسي

شَهْرٍ[١]، عن النبيِّ ﷺ.

٢٦٠١ - وسألتُ أبي عن حديثٍ رواه الوليد ابن مسلم[٢]، عن سعيد بن عبدالعزيز، عن يونس بن مَيْسَرَة بن [حَلْبَس][٣]، عن عبدالرحمٰن ابن عَمِيْرَة الأَزْدي[٤]: أنه سمع رسولَ الله ﷺ يقولُ - وذكر معاويةَ - فقال: «**اللَّهُمَّ، اجْعَلْهُ هَادِيًا مَهْدِيًّا، وَاهْدِ بِهِ**[٥]»؟

قال أبي: روى مروان[٦]، وأبو

= (٦٨٦٤) عن أبي أسامة حماد بن أسامة، ثلاثتهم عن مجالد، عن عامر الشعبي، عن عامر بن شهر، به.
وأخرجه ابن أبي شيبة في "المصنف" (٣٧٧٠٦)، وابن قانع في "معجم الصحابة" (٢/ ٢٣٧-٢٣٨) عن محمد بن بشر العبدي، عن إسماعيل بن أبي خالد، عن مجالد، عن عامر الشعبي، به. ومن طريق ابن أبي شيبة أخرجه عبدالله بن أحمد في "العلل ومعرفة الرجال" (٣/ ٣٤٦)، وابن أبي عاصم في "الآحاد والمثاني" (٢٤١٦)، وفي "السنة" (١٥٤٣). هكذا رواه محمد ابن بشر، عن إسماعيل، وخالفه غيره فأخرجه الإمام أحمد في "المسند" (٣/ ٤٢٨-٤٢٩ رقم١٥٥٣٦)، وابن قانع في "معجم الصحابة" (٢/ ٢٣٨) عن محمد ابن مسلم المؤدب، عن إسماعيل بن أبي خالد ومجالد ابن سعيد، عن عامر الشعبي، به.
وأخرجه ابن حبان في "صحيحه" (٤٥٨٥)، والضياء في "المختارة" (٨/ ٢٠٤) من طريق عبيدالله بن عمرو، وأبو نعيم في "أخبار أصبهان" (١/ ١٤٠) من طريق محمد بن عبيد، كلاهما عن إسماعيل بن أبي خالد، عن عامر الشعبي، به.
وأخرجه الإمام أحمد في "المسند" (٤/ ٢٦٠ رقم ١٨٢٨٦) من طريق شريك، عن إسماعيل، عن عطاء، عن عامر بن شهر، به. هكذا بذكر عطاء بدل: عامر الشعبي.
قال المزي في "تهذيب الكمال" في ترجمة عامر بن شهر: «روى عنه عامر الشعبي، ولم يروه عنه غيره».
وقال الضياء في "المختارة" (٨/ ٢٠٥): «والمشهور حديث الشعبي، فإن كان شريك حفظه فيكون إسماعيل سمعه من الشعبي ومن عطاء، والله أعلم».
وأخرجه أبو نعيم في "معرفة الصحابة" (٥١٦٨) من طريق بيان بن بشر، عن عامر الشعبي، به.

(١) في (ك): «شهد».

(٢) اختلف على الوليد بن مسلم؛ فروايته على هذا الوجه أخرجها الطبراني في "مسند الشاميين" (٣١١ و٢١٩٨) من طريق علي بن سهل الرملي، عنه، به. ووقع عنده: عبدالرحمن بن عمير، بدل: عبدالرحمن بن عميرة.
وأخرجها الخلال في "السنة" (٦٩٩)، وابن قانع في "معجم الصحابة" (٢/ ١٤٦)، والطبراني في "الأوسط" (١/ ٢٠٥ رقم ٦٥٦) من طريق زيد بن أبي الزرقاء، عن الوليد بن مسلم، عن سعيد بن عبدالعزيز، عن يونس بن ميسرة، عن عبدالرحمٰن بن أبي عميرة، به.
وأخرجه الإمام أحمد في "المسند" (٤/ ٢١٦ رقم ١٧٨٩٥) من طريق علي بن بحر، وابن عساكر في "تاريخ دمشق" (٦/ ٦١-٦٢) و(٥٩/ ٨١) من طريق هشام بن عمار وصفوان بن صالح، ثلاثتهم عن الوليد ابن مسلم، عن سعيد بن عبدالعزيز، عن ربيعة بن يزيد، عن عبدالرحمٰن بن أبي عميرة، به.
وأخرجه الطبراني في "مسند الشاميين" (٢١٩٩) من طريق خالد بن يزيد بن صبيح، عن يونس بن ميسرة، عن عبدالرحمٰن بن عميرة، به.
وأخرجه البخاري في "التاريخ الكبير" (٧/ ٣٢٧-٣٢٨)، والترمذي في "جامعه" (٣٨٤٣)، وابن عساكر في "تاريخ دمشق" (٥٩/ ٨٤-٨٥) من طريق عمرو بن واقد، عن يونس بن ميسرة، عن أبي إدريس الخولاني، عن عمير بن سعد، عن النبي ﷺ. ولم يذكر ابن عساكر في إسناده: أبا إدريس الخولاني.
قال الترمذي: «هذا حديث غريب» قال: «وعمرو بن واقد يضعَّف».
وأخرجه ابن عساكر في "تاريخ دمشق" (٥٩/ ٨٥) من طريق مدرك بن أبي سعد، عن يونس بن ميسرة، عن النبي ﷺ.

(٣) لم تنقط في (ش)، وفي (أ) و(ت) و(ف): «حليس»، وفي (ك): «حيس»، وانظر "الجرح والتعديل" (٩/ ٢٤٦ رقم١٠٣٦)، و"تهذيب الكمال" (٣٢/ ٥٤٤).

(٤) قال المزِّي في "تهذيب الكمال" (١٧/ ٣٢١): «عبدالرحمٰن بن أبي عميرة المُزني، ويقال الأزدي، البَرْقي، وهذا وهم؛ لأنه مُزني وليس بأزدي، وهو أخو محمد بن أبي عَميرة، له صحبة، سكن حِمْص».
وانظر "التاريخ الكبير" للبخاري (٥/ ٢٤٠)، و(٧/ ٣٢٦-٣٢٧).

(٥) في (ك): «واهديه».

(٦) هو: ابن محمد الطَّاطَري الدمشقي. وروايته أخرجها البخاري في "التاريخ الكبير" (٧/ ٣٢٧)، وابن أبي عاصم في "الآحاد والمثاني" (١١٢٩)، وأبو الشيخ في "طبقات المحدثين بأصبهان" (٢/ ٣٤٣)، وأبو نعيم في "أخبار أصبهان" (١/ ١٨٠)، وابن عساكر في "تاريخ دمشق" (٥٩/ ٨٠ و٨١)، والمزي في "تهذيب الكمال" (١٧/ ٣٢١) من طريق مروان بن محمد، =

مُسْهِر[1]، عن سعيد بن عبدالعزيز، عن ربيعة ابن يزيد، عن ابن أبي عَمِيرَة، عن معاوية؛ قال لي النبيُّ ﷺ. . . .

قلتُ لأبي: فهو ابنُ أبي عَمِيرَة أو ابنُ عَمِيرَة ؟

قال: لا؛ إنما هو ابنُ أبي عَمِيرَة .

فسمعتُ أبي يقول: غَلِطَ الوليدُ؛ وإنما هو: ابنُ أبي عَمِيرَة، ولم يسمعْهُ من النبيِّ ﷺ؛ هذا[2] الحديثَ[3].

= عن سعيد بن عبدالعزيز، عن ربيعة، عن عبدالرحمن ابن أبي عميرة، عن النبي ﷺ . ولم يذكر في إسناده معاوية، ولم نجد من رواه من طريق عبدالرحمن بن أبي عميرة عن معاوية.
وجاء في أحد أسانيد ابن عساكر بين ربيعة وعبدالرحمن زيادة: أبي إدريس .

(١) هو: عبدالأعلى بن مُسْهِر. وروايته أخرجها البخاري في "التاريخ الكبير" (٥/ ٢٤٠) تعليقًا، والترمذي في "جامعه" (٣٨٤٢)، وابن أبي عاصم في "الآحاد والمثاني" (١١٢٩)، والطبراني في "مسند الشاميين" (٣٣٤)، واللالكائي في "شرح أصول الاعتقاد" (٢٧٧٨)، والخطيب في "تاريخ بغداد" (١/ ٢٠٧-٢٠٨)، وابن الجوزي في "العلل المتناهية" (١/ ٢٧٥-٢٧٦ رقم ٤٤٢). وليس في أسانيدهم ذكر لمعاوية إنما رووه عن عبدالرحمن، عن النبي ﷺ .
قال الترمذي: «هذا حديث حسن غريب».
وأخرجه الخلال في "السنة" (٦٩٧)، وابن قانع في "معجم الصحابة" (٢/ ١٤٦)، وابن عساكر في "تاريخ دمشق" (٥٩/ ٨٣) من طريق عمر بن عبدالواحد، وابن عساكر أيضًا من طريق محمد بن سليمان، كلاهما عن سعيد بن عبدالعزيز، عن ربيعة بن يزيد، عن عبدالرحمن بن أبي عميرة، عن النبي ﷺ .
وأخرجه ابن عساكر في "تاريخ دمشق" (٥٩/ ٨٤) من طريق الهلب بن عثمان، عن سعيد بن عبدالعزيز، عن عبدالرحمن، به .

(٢) اسم الإشارة «هذا» بدلٌ من ضمير النصب في «يسمعه».

(٣) ذكر الذهبي في "سير أعلام النبلاء" (٨/ ٣٧-٣٨) الحديث من طريق أبي مُسْهِر، ثم ذكره من طريق الوليد ابن مسلم، عن سعيد بن عبدالعزيز، ثم قال: «فهذه عِلَّة الحديث قَبْلَه».
وقال ابن عبدالبر في "الاستيعاب" (٦/ ٦٦-٦٧):

٢٦٠٢ - وسألتُ أبي عن حديثٍ رواه أحمد بن محمَّد - من ولد سالم -، عن إبراهيم بن حمزة، عن مَعْن بن عيسى، عن ابن أخي الزُّهري[4]، عن الزُّهري، عن أبان بن عثمان، عن أبيه، عن النبيِّ ﷺ قال: « **مَنْ أَبْغَضَ قُرَيْشًا أَبْغَضَهُ اللهُ، وَمَنْ أَحَبَّ قُرَيْشًا أَحَبَّهُ اللهُ** » ؟

«عبدالرحمٰن بن أبي عميرة - وقال الوليد بن مسلم: عبدالرحمٰن بن عمرة، أو عميرة - المزني، وقيل: عبدالرحمٰن بن أبي عمير المزني، وقيل: عبدالرحمٰن بن عمير أو عميرة القرشي، حديثه مُضطرب لا يثبت في الصَّحابة، وهو شامي، رُوي عن ربيعة بن يزيد عنه أنه سمع رسول الله ﷺ يقول - وذكر معاوية -: "اللَّهم اجعَلْه هاديًا مهديًّا، واهده، واهدِ به"، ومنهم من يوقف حديثه هذا ولا يرفعه، ولا يصحُّ مرفوعًا عندهم، وروى عنه أيضًا القاسم أبو عبدالرحمٰن مرفوعًا: "لا عدوى، ولا هام، ولا صفر"، وروى عنه علي بن زيد مرسلاً، عن النبيِّ ﷺ في فضل قريش، وحديثه منقطع الإسناد مرسل، لا تثبتُ أحاديثه، ولا تصحُّ صحبته». اهـ.
وتعقَّبه ابن حجر في "الإصابة" (٦/ ٣٠٩)- بعد أن ذكر له عدة أحاديث عن النبيِّ ﷺ - بقوله: «وهذه الأحاديث وإن كان لا يخلو إسنادٌ منها من مقال، فمجموعُها يُثبت لعبدالرحمٰن الصُّحبة، فعَجَبٌ من قول ابن عبدالبر: حديثُه منقطع الإسناد مرسل، لا تثبُت أحاديثه، ولا تصحُّ صحبته، وتعقبه ابن فتحون وقال: لا أدري ما هذا ؟ فقد رواه مروان بن محمد الطَّاطَري وأبو مسهر، كلاهما عن ربيعة بن يزيد: أنه سمع عبدالرحمٰن بن أبي عميرة: أنه سمع رسول الله ﷺ يقول. قلت: قد ذكر من أخرج الروايتين، وفات ابن فتحون أن يقول: هَبْ أن هذا الحديث الذي أشار إليه ابن عبدالبر ظهرت له فيه عِلَّة الانقطاع، فما يصنعُ في بقية الأحاديث المصرحة بسماعه من النبي ﷺ ؟ فما الذي يصحِّح الصحبة زائدًا على هذا ؟! مع أنه ليست للحديث الأول عِلَّة إلا الاضطراب، فإن رواته ثقات؛ فقد رواه الوليد بن مسلم وعمر بن عبدالواحد، عن سعيد بن عبدالعزيز فخالفا أبا مسهر في شيخه؛ قالا: عن سعيد، عن يونس بن ميسرة، عن عبدالرحمٰن بن أبي عميرة، أخرجه ابن شاهين من طريق محمود بن خالد عنهما، وكذا أخرجه ابن قانع من طريق زيد بن أبي الزرقاء عن الوليد بن مسلم». اهـ.

(٤) هو: محمد بن عبدالله بن مسلم.

سلیس، بامحاورہ، جدید ترجمہ اور حواشی کے ساتھ

آٹھ ہزار صحابہ کرامؓ کا بے مثال انسائیکلوپیڈیا

أُسْدُ الغَابَة

فِی

مَعْرِفَةِ الصَّحَابَة

حصہ پنجم

مصنف

عز الدین بن الاثیر ابی الحسن علی بن محمد الجزری رحمۃ اللہ علیہ

ترجمہ

مولانا محمد عبدالشکور فاروقی لکھنوی رحمۃ اللہ

تسہیل، ترتیب و ترجمہ جدید

مولانا مفتی نور الاسلام حقانی
فاضل دار العلوم حقانیہ اکوڑہ خٹک

مولانا محمد امجد
فاضل وفاق المدارس
فاضل جامعہ اسلامیہ امدادیہ فیصل آباد

حافظ قاری اعجاز احمد اعجاز
فاضل وفاق المدارس العربیہ پاکستان

مقدمہ

طالب الہاشمی

المیزان ناشران و تاجرانِ کتب
الکریم مارکیٹ اردو بازار لاہور پاکستان

۳۱۔ حضرت عبدالرحمٰنؓ بن ابی عمرہ

حضرت عبدالرحمٰنؓ بن ابی عمرہ۔ ان کے حال میں لوگوں نے اختلاف کیا ہے۔ حضرمی نے ان کو وحدان میں ذکر کیا ہے ہم کو نے اجازۃً خبر دی وہ کہتے تھے ہمیں ابوعلی نے خبر دی وہ کہتے تھے ہمیں احمد بن عبداللہ نے خبر دی وہ کہتے تھے ہم سے محمد بن بیان کیا وہ کہتے تھے ہم سے محمد بن عبداللہ حضرمی نے بیان کیا وہ کہتے تھے ہم سے عبدالرحمٰن بن شریک نے بیان کیا وہ کہتے سے ہمارے والد نے بیان کیا وہ کہتے تھے ہم سے عثمان بن ابی زرعہ نے سالم بن ابی الجعد سے انہوں نے عبدالرحمٰن بن ابی سے روایت کر کے بیان کیا کہ رسول اللہ ﷺ کے پاس ایک آدمی آیا اور کہا کہ تم لوگوں نے اے آل محمد کس حال میں صبح کی رتؐ نے فرمایا ہماری حالت اس شخص سے بہتر ہے کہ جس نے کسی مریض کی عیادت نہ کی ہو اور صبح کو روزہ دار نہ ہو۔ ان کا ابونعیم اور ابوموسیٰ نے لکھا ہے۔

۳۲۔ حضرت عبدالرحمٰنؓ بن ابی عمیرہ

حضرت عبدالرحمٰنؓ بن ابی عمیرہ مزنی ہیں۔ اہل شام میں ان کا شمار ہے۔ ولید بن مسلم نے کہا ہے کہ یہ عبدالرحمٰن بن عمیرہ ر بعض نے بیان کیا ہے کہ عبدالرحمٰن بن ابی عمیر مزنی ہیں اور بعض نے کہا ہے کہ عبدالرحمٰن بن عمیر یا عمیرہ قریشی ہیں ان کی ت کردہ حدیث مضطرب ہے ان کا صحابی ہونا ثابت نہیں ہے۔ ہم کو ابراہیم بن محمد اور ان کے سوا دوسروں نے اپنی سندوں کو محمد ی سلمی تک پہنچا کر خبر دی وہ کہتے تھے ہم سے محمد بن یحییٰ نے بیان کیا وہ کہتے تھے ہم سے ابومسہر نے سعید بن عبدالعزیز سے نے ربیعہ ابن یزید سے انہوں نے عبدالرحمٰن بن ابی عمیرہ سے جو رسول اللہؐ کے صحابہ میں تھے انہوں نے رسول اللہؐ سے ت کر کے بیان کیا کہ آنحضرتؐ نے حضرت معاویہ کے واسطے دعا کی کہ اللہ (معاویہ کو) ہدایت کرنے والا اور ہدایت یافتہ بنا وراس کے ذریعہ سے ہدایت نصیب کر ابوعمر نے کہا ہے کہ بعض نے ان کی حدیث کو موقوف بیان کیا ہے اور بعض نے مرفوع یا ہے اور انہیں کی حدیث سے لاعدوی ولاھامتہ ''مرض کسی سے نہیں لگتا اور بری فال کوئی چیز نہیں ہے۔'' بھی ہے اور سے قریش کی بزرگی میں بھی ایک حدیث مروی ہے اور ابوعمر نے بیان کیا ہے کہ ان کی حدیث منقطع السند اور مرسل ہے نہ تو ان ثیں پایہ ثبوت تک پہنچی ہیں اور نہ ان کا صحابی ہونا ثابت ہے۔

۳۳۔ حضرت عبدالرحمٰنؓ بن عوام

حضرت عبدالرحمٰنؓ بن عوام بن خویلد اسد بن عبدالعزیٰ بن قصی قریشی اسدی ہیں ان کی والدہ ام الخیر بنت مالک بن عمیلہ باق بن عبدالدار بن قصی تھیں یہ فتح مکہ میں اسلام لائے تھے اور صحابی تھے زبیر (ابن بکار) نے کہا ہے کہ ایام جاہلیت میں ان م عبدالکعبہ تھا رسول اللہ ﷺ نے عبدالرحمٰن رکھا واقعہ یرموک میں شہید ہوئے تھے اور ان کے بیٹے عبداللہ حضرت عثمان کی ت کے واقعہ میں قتل کیے گئے ابوعبداللہ عدوی نے اپنی کتاب النسب میں بیان کیا ہے کہ انہیں عبدالرحمٰن کے سبب سے حسان بت نے آل زبیر بن عوام کی ہجو کی تھی اور کہا (ابوعبداللہ نے) ہے یہی درست ہے اور جس نے کہا ہے کہ یہ ہجو عبداللہ بن زبیر بب سے تھی۔ اس کا قول صحیح نہیں ہے۔ ان کا تذکرہ ابوموسیٰ نے لکھا ہے۔

مرقاة المفاتيح

للعلامة الشيخ علي بن سلطان محمد القاري المتوفى سنة ١٠١٤هـ

شرح مشكاة المصابيح

للإمام العلامة محمد بن عبد الله الخطيب التبريزي المتوفى سنة ٧٤١هـ

تحقيق
الشيخ جمال عيتاني

تنبيه:
وضعنا متن المشكاة في أعلى الصفحات، ووضعنا أسفل منها نص "مرقاة المفاتيح"؛ وألحقنا في آخر المجلد الحادي عشر كتاب "الإكمال في أسماء الرجال" وهو تراجم رجال المشكاة للعلامة التبريزي

الجزء الحادي عشر

المحتوى
كتاب الفضائل والشمائل - كتاب المناقب
تراجم رجال المشكاة

منشورات
محمد علي بيضون
لنشر كتب السنة والجماعة

٦٢٤٤ ـ (٤٩) وعن عبد الرحمٰن بن أبي عَمِيرة، عن النبي ﷺ أنه قال لمعاويةَ: اللهمَّ اجعله هادياً مهدياً، وٱهدِ بِهِ». رواه الترمذي.

٦٢٤٤ ـ **(وعن عبد الرحمن بن أبي عميرة)** بفتح فكسر مدني صحابي كذا ذكره ميرك. وقال المؤلف: مدني، وقيل قرشي مضطرب الحديث لا يثبت في الصحابة، قاله ابن عبد البر. وهو شامي روى عنه نفر. **(عن النبي ﷺ أنه قال لمعاوية:)** الظاهر المتبادر من الإطلاق أنه معاوية بن أبي سفيان، وإلاّ فمعاوية بن الحكم ومعاوية بن جاهمة أيضاً من الصحابة على ما ذكره المؤلف في أسماء رجاله. **(اللهم اجعله هادياً)** أي للناس، أو دالاً على الخير **(مهدياً)** بفتح الميم وتشديد الياء، أي مهتدياً في نفسه. **(واهد به)** أي بمعاوية الناس. فيه تأكيد لمعنى الهداية المتعدية. اعلم أن الهداية إما مجرد الدلالة أو الدلالة الموصلة إلى البغية. قال الإمام محمد بن إسماعيل البخاري: فهديناهم دللناهم على الخير والشر، كقوله تعالى: ﴿**وهديناه النجدين**﴾ [البلد ـ ١٠]. والهدي الذي للإرشاد بمعنى الإسعاد، من ذلك قوله سبحانه: ﴿**أولئك الذين هدى الله فبهداهم اقتده**﴾ [الأنعام ـ ٩٠]. وقال غيره: معنى الهداية في اللغة الدلالة، هداه في الدين يهديه هداية إذا دله على الطريق. والهدى يذكر لحقيقة الإرشاد أيضاً ولهذا جاز النفي والإثبات قال تعالى: ﴿**إنك لا تهدي من أحببت**﴾ [القصص ـ ٦٥]. وقال تعالى: ﴿**وإنك لتهدي إلى صراط مستقيم**﴾ [الشورى ـ ٥٢]. قال الطيبي: لو حمل قوله: هادياً على المعنى الأول، كان قوله: مهدياً، تكميلاً له لأنه رب هاد ولا يكون مهدياً. وقوله: واهد به، تتميماً لأن الذي فاز بمدلوله فوزاً يتبعه كل أحد فكمل ثم تمم، وإذا ذهب إلى المعنى الثاني كان مهدياً تأكيداً وقوله: اهد به، تكميلاً يعني أنه كامل مكمل. ولا ارتياب أن دعاء النبي ﷺ مستجاب، فمن كان هذا حاله كيف يرتاب في حقه. ومن أراد زيادة بيان في معنى الهداية فعليه بفتوح الغيب فإن فيه ما يكفيه. قال المؤلف: قرشي أموي وأمه هند بنت عتبة، كان هو وأبوه من مسلمة الفتح ثم من المؤلفة قلوبهم، وهو أحد الذين كتبوا لرسول الله ﷺ، وقيل لم يكتب له من الوحي، شيئاً إنما كان يكتب له كتبه. روى عنه ابن عباس وأبو سعيد، تولى الشام بعد أخيه يزيد في زمن عمر ولم يزل بها متولياً وحاكماً إلى أن مات وذلك أربعون سنة، منها في أيام عمر أربع سنين أو نحوها ومدة خلافة عثمان وخلافة علي وابنه الحسن، وذلك تمام عشرين سنة. ثم استوثق له الأمر بتسليم الحسن بن علي إليه في سنة إحدى وأربعين ودام له عشرين سنة. ومات في رجب بدمشق وله ثمان وسبعون سنة وكان أصابته لقوة في آخر عمره، وكان يقول في آخر عمره: يا ليتني كنت رجلاً من قريش بذي طوى ولم أر من هذا الأمر شيئاً. وكان عنده إزار رسول الله ﷺ ورداؤه وقميصه وشيء من شعره وأظفاره، فقال: كفنوني في قميصه وأدرجوني في ردائه وأزروني بإزاره واحشوا منخري وشدقي ومواضع السجود مني بشعره وظفره، وخلوا بيني وبين أرحم الراحمين. **(رواه الترمذي)**.

الحديث رقم ٦٢٤٤: أخرجه الترمذي في السنن ٥/ ٦٤٥ حديث رقم ٣٨٤٢. وأحمد في المسند ٤/ ٢١٦.

واستمر عليها بعد ذلك إلى خلافة عثمان ثم زمان محاربته لعلي وللحسن ثم اجتمع عليه الناس في سنة إحدى وأربعين إلى أن مات سنة ستين فكانت ولايته بين إمارة ومحاربة ومملكة أكثر من أربعين سنة متوالية قوله (حدثنا محمد بن يحيى) هو الذهلي (حدثنا أبو مسهر) اسمه عبد الأعلى بن مسهر (عن سعيد بن عبد العزيز) التنوخي الدمشقي ثقة إمام سواه أحمد بالأوزاعي وقدمه أبو مسهر لكنه اختلط في آخر عمره من السابعة (عن ربيعة بن يزيد) الدمشقي (عن عبد الرحمن بن أبي عميرة) بفتح العين المهملة وكسرة الميم المزني ويقال الأزدي مختلف في صحبته سكن حمص كذا في التقريب وقيل في تهذيب التهذيب له عند الترمذي حديث واحد في ذكر معاوية قال الحافظ قال ابن عبد البر لا تصح صحبته ولا يصح إسناد حديثه انتهى قوله (لمعاوية) أي ابن أبي سفيان (اللهم اجعله هاديا) أي للناس أو دالا على الخير (مهديا) بفتح الميم وتشديد الياء أي مهتديا في نفسه (واهد به) أي بمعاوية قوله (هذا حديث حسن غريب) قال الحافظ إسناده ليس بصحيح كما عرفت آنفا في ترجمة عبد الرحمن بن أبي عميرة قوله (حدثنا محمد بن يحيى) الذهلي (حدثنا عبد الله بن محمد بن علي بن نفيل) بنون وفاء مصغرا أبو جعفر النفيلي الحراني ثقة حافظ من كبار العاشرة (أخبرنا عمرو بن واقد) الدمشقي أبو حفص مولى قريش متروك من السابعة (عن يونس بن حلبس) بمهملتين في طرف وموحدة وزن جعفر قوله (لما عزل عمر بن الخطاب عمير بن سعد) الأنصاري الأوسي صحابي كان عمر يسميه نسيج وحده بفتح النون وكسر المهملة بعدها تحتانية ساكنة ثم جيم ثم واو مفتوحة ومهملة ساكنة وهي كلمة تطلق على الفائق (عن حمص) كورة بالشام (ولى معاوية) أي ابن أبي سفيان وحديث عمير بن سعد هذا في سنده عمرو بن واقد الدمشقي وهو متروك كما عرفت اعلم أنه قد

كتاب : جامع التحصيل في أحكام المراسيل
المؤلف : أبو سعيد بن خليل بن كيكلدي أبو سعيد العلائي

بسم الله الرحمن الرحيم

مقدمة المحقق

إن الحمد لله نحمده ونستعينه ونستغفره ونعوذ بالله من شرور أنفسنا ومن سيئات أعمالنا من يهده الله فلا مضل له ومن يضلل فلا هادي له وأشهد أن لا إله إلا الله وحده لا شريك له وأشهد أن محمداً عبده ورسوله
يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ حَقَّ تُقَاتِهِ وَلَا تَمُوتُنَّ إِلَّا وَأَنْتُمْ مُسْلِمُونَيَا أَيُّهَا النَّاسُ اتَّقُوا رَبَّكُمُ الَّذِي خَلَقَكُمْ مِنْ نَفْسٍ وَاحِدَةٍ وَخَلَقَ مِنْهَا زَوْجَهَا وَبَثَّ مِنْهُمَا رِجَالًا كَثِيرًا وَنِسَاءً وَاتَّقُوا اللَّهَ الَّذِي تَسَاءَلُونَ بِهِ وَالْأَرْحَامَ إِنَّ اللَّهَ كَانَ عَلَيْكُمْ رَقِيبًايَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ وَقُولُوا قَوْلًا سَدِيدًا يُصْلِحْ لَكُمْ أَعْمَالَكُمْ وَيَغْفِرْ لَكُمْ ذُنُوبَكُمْ وَمَنْ يُطِعِ اللَّهَ وَرَسُولَهُ فَقَدْ فَازَ فَوْزًا عَظِيمًا .
اللهم صل على محمد وآله وصحبه أجمعين.
أما بعد فإن كتاب جامع التحصيل في أحكام المراسيل تأليف الحافظ صلاح الدين العلائي من أجمع وأحسن ما ألف في موضوع الحديث المرسل وقد شهد بذلك الحفاظ من بعده وقد عزمنا بإذن الله وتوفيقه على تحقيق الكتاب بغية نشره بإشارة من بعض الإخوان المهتمين بالحديث النبوي الشريف وعلومه.
أما المؤلف فهو الشيخ الإمام العالم العلامة الحافظ الناقد المتقن المحقق المدقق صلاح الدين أبو سعيد خليل بن كيكلدي العلائي الشافعي ولد في شهر ربيع الأول من سنة أربع وتسعين وستمائة من الهجرة النبوية في مدينة دمشق أخذ الحديث من كثيرين منهم الحافظ أبو الحجاج المزي والحافظ الذهبي وأخذ

الفقه من الشيخ كمال الدين بن الزملكاني وبرهان الدين الفركاح الفزاري
وتلمذ على شيخ الإسلام ابن تيمية وغيرهم. وتولى تدريس الحديث بالناصرية والأسدية وفي دار الحديث الحمصية وولي التدريس في المدرسة الصلاحية بالقدس ثم أضيف إليه درس الحديث بالتنكزية وتولى مشيخة دار الحديث السيفية وتوفي في ثالث المحرم من سنة إحدى وستين وسبعمائة ودفن في مقبرة باب الرحمة بالقدس الشريف. وتلمذ عليه الكثيرون منهم الحافظ ابن كثير وعبد الوهاب بن السبكي وإبراهيم بن جماعة وابن الملقن وغيرهم. وترك آثاراً كثيرة في مختلف العلوم مما يدل على غزارة علمه فيها. وقد أحصى له بعض من ترجم له ٥٢ مؤلفاً في مختلف العلوم. وأثنى عليه كثير من العلماء كالحافظ الذهبي وابن رافع وابن السبكي والحنبلي والحسيني وابن تغري بردى والشوكاني وغيرهم.
جامع التحصيل في أحكام المراسيل
توجد منه نسخة في مكتبة راغب باشا باستانبول برقم ٢٣٦. ونسخة في المكتبة الظاهرية تحت رقم ٤٠٥ حديث في ١٠٠ ورقة ونسخة أخرى في مكتبة المدرسة القادرية في بغداد.
وقد قمنا بتصوير نسخة المدرسة القادرية وتقع في ١٠٩ ورقة وخطها جيد جداً وقرئت على المؤلف وقوبلت بأصله وكتب عليها المؤلف بخطه ما يلي:

من أبيه والله أعلم

٤٣٨ – عبد الرحمن بن عبد الله الثقفي بن أم الحكم عن النبي صلى الله عليه و سلم قال البخاري مرسل وأثبت له بن منده والبغوي وغيرهما الصحبة وكأنه اشتبه عليهما بابن أبي عقيل والله أعلم

٤٣٩ – عبد الرحمن بن عبد القاري قال أبو داود أتي به النبي صلى الله عليه و سلم وهو طفل وكذلك ذكره الواقدي في الصحابة وقال بن عبد البر وغيره ليس له سماع ولا رواية عن النبي صلى الله عليه و سلم بل هو من التابعين

٤٤٠ – عبد الرحمن بن عتبة بن عويم بن ساعدة ذكره الصغاني فيمن اختلف في صحبته وقال بن عبد البر لا تصح له رؤية ولا صحبة

٤٤١ – عبد الرحمن بن عثمان التيمي سئل أبو حاتم له صحبة قال لا بل له روية وهو الذي روى أن النبي صلى الله عليه و سلم خرج يوم العيد في طريق ورجع في طريق آخر قال وكان صغيرا قلت جزم جماعة كثيرون بصحبته وقد أخرج له مسلم أن النبي صلى الله عليه و سلم نهى عن لقطة الحاج

٤٤٢ – عبد الرحمن بن عجلان عن النبي صلى الله عليه و سلم مرسل لأنه تابعي اتفاقا

٤٤٣ – عبد الرحمن بن عسيلة الصنابحي أبو عبد الله قدم بد وفاة النبي صلى الله عليه و سلم بخمس ليال وليست له صحبة بل هو من كبار التابعين

٤٤٤ – عبد الرحمن بن علقمة وقيل بن أبي علقمة الثقفي مختلف في صحبته أخرج له النسائي عن النبي صلى الله عليه و سلم قصة قدوم وفد ثقيف وقد قيل عنه عن عبد الرحمن بن أبي عقيل عن النبي صلى الله عليه و سلم

٤٤٥ – عبد الرحمن بن عمرو بن جزء أبو زرعة وهو بكنيته أشهر قال أبو زرعة لا أظنه أدرك سعد بن وقاص وفي التهذيب أن حديثه عن عمر وأبي ذر رضي الله عنهما مرسل

٤٤٦ – عبد الرحمن بن عمرو الأوزاعي الإمام المشهور قال أحمد بن حنبل لم يسمع من أبي حيفة شيئا وقال أبو حاتم لم يدرك عبد الله بن أبي زكريا ولم يسمع من أبي مصبح شيئا بين الأوزاعي وبين أبي مصبح رجل مسمى موسى بن يسار وقال أبو زرعة لم يسمع من خالد بن اللجلاج إنما سمع من عبد الرحمن بن يزيد بن جابر عنه قال وما جمع الوليد بن مزيد فيه بين الأوزاعي وعبد الرحمن بن يزيد بن جابر عن خالد بن اللجلاج فهو خطأ وقال الدارقطني لم يسمع الأوزاعي من بن سيرين ولكن دخل عليه في مرضه

٤٤٧ – عبد الرحمن بن أبي عمرة قال بن أبي حاتم سمعت أبي يقول ليست له صحبة وهو الذي روى عنه أبو فزارة قلت كأنه يشير إلى أن هذا غير التابعي المشهور

٤٤٨ – عبد الرحمن بن أبي عميرة المزني ويقال بن عميرة الأزدي وقيل غير ذلك مختلف في صحبته أخرج له الترمذي عن النبي صلى الله عليه و سلم قوله في معاوية اللهم اجعله هاديا مهديا وله أيضا أحاديث غير ذلك قال بن عبد البر لا تثبت أحاديثه ولا تصح صحبته

٤٤٩ – عبد الرحمن بن عويم بن ساعدة ولد على عهد النبي صلى الله عليه و سلم فيما ذكر الواقدي ولا صحبة له ولا رؤية

٤٥٠ – عبد الرحمن بن غنم الأشعري قال أحمد بن حنبل أدرك النبي صلى الله عليه و سلم ولم يسمع منه قلت ولا رؤية له أيضا بل كان مسلما باليمن في حياة النبي صلى الله عليه و سلم ولم يفد عليه ولزم معاذ بن جبل وهو من كبار التابعين فحديثه مرسل وقد قيل إن له صحبة وذلك ضعيف والله علم أعلم

لا دفاعًا عن الألباني فحسب ... بل

دفاعًا عن السلفية

النشرة الكاملة

(١ - ٣)

مسائل وبحوث علمية في العقيدة
والتوحيد والفقه والحديث
والرد على المخالفين

تأليف

عمرو عبد المنعم سليم

مكتبة الصحابة
الإمارات - الشارقة
ت: ٥ ٥١٥٥٧٥ - فاكس: ٣٧٤٥٤٤

مكتبة التابعين
القاهرة - عين شمس
ت: ٤٩٣٨١٤٤ - فاكس: ٤٩٣٤٣٢٥

النبى ﷺ قـال عنه لما شاورته فى الزواج منه فـاطمةُ بنتُ قـيس : « صعلـوكًا لا مال له ».

قلت : وفى مسند الإمام أحـمد (٥/ ٣٤٧) بسند رجاله رجال مـسلم عن عبد الله بن بريدة قـال : « دخلت أنا وأبى على مـعـاوية فـأجلسنا على الفـرش ثم أتينا بالطعام فأكلنا ثم أتينا بالشراب فشرب مـعاوية،ثم ناول أبى ثم قال: ما شربته منذ حرمه رسول الله ﷺ .»!!!

قلت : وأمـا حديث التـرمذى (٣٨٤٢) من طريق سـعيد بـن عبد العـزيز عن ربيعة بن يزيـد عن عبد الرحمن بن أبى عمـيرة عن النبى ﷺ أنه قال لمعاوية : «اللهم اجعله هاديًا مهديا واهد به» فحديث ضعيف ومـضطرب لا تقوم به حجة ، لا سيما وإسحاق بن راهويه يقول:

« لا يصح عن النبي ﷺ في فـضل معاوية شيء ».

قلت : سعـيد بن عـبد العزيز اخـتلط كما قـال أبو مسهـر الراوى عنه فى هذا الحديث ، وكذا قـال أبو داود ويحيى بن معين كذا فى التـهذيب (٤/ ٥٤) للحافظ ابن حجر.

وكذا عـبد الرحـمن ابن أبى عميـرة ، لم يسمع هذا الحـديث من النبى ﷺ كـما فى « علل الحـديث» للحـافظ ابن أبى حـاتـم (٢/ ٣٦٢و٣٦٣) نقلاً عن أبيـه الحافظ أبى حاتم الرازى ، فهذا حديث معلول بنص الحافظ السلفي أبى حاتم .

قلت : ولو ثبت لابن أبى عميرة صحـبة فهذا الحديث بالذات نص أهل الشأن على أنه لم يسمعه من النبى ﷺ ، كما فى « علل الحديث» لابن أبى حاتم.

وقد نـص ابن عبد الـبر أن عبـد الرحمن هـذا : لا تصح صحـبته ، ولا يثبت إسناد حديثه كما فى « تهذيب التهذيب» (٦/ ٢٢٠دار الفكر))اهـ كلام السقاف.

* * *

موسوعة
الأحاديث والآثار الضعيفة والموضوعة

مرتبة على الحروف الهجائية ويليها فهارس الأبواب الفقهية

"وتشمل المصنفات المفردة في الضعيفة، والموضوعة، والمشتهرة"

إعداد

علي حسن علي الحلبي

الدكتور إبراهيم طه القيسي

عميد كلية الدعوة وأصول الدين / عمان

أستاذ مادة الحديث وعلومه المساعد

الدكتور حمدي محمد مراد

نائب عميد كلية الدعوة وأصول الدين

أستاذ مادة الحديث وعلومه المساعد

المجلد الثاني

مكتبة المعارف للنشر والتوزيع

لصاحبها سعد بن عبد الرحمن الراشد

الرياض

٤٠٩١- «إن الكافر ليسحب لسانه يوم القيامة وراءه الفرسخ أو الفرسخين يتوطؤه الناس».

ضعيف الترمذي (٤٧٤) ، ضعيف الجامع (١٥١٨)

٤٠٩٢- «إن الكافر ليعظم حتى إن ضرسه لأعظم من أحد ، وفضيلة جسده على ضرسه كفضيلة جسد أحدكم على ضرسه».

ضعيف ابن ماجه (٩٤٢) ، ضعيف الجامع (١٥١٩)

٤٠٩٣- «إن الكذب باب من أبواب النفاق».

ضعيف الجامع (١٥٢٠)

٤٠٩٤- «إن الكذب يكتب كذباً حتى إن الكذبية تكتب كذبية».

ضعيف الجامع (١٥٢١)

٤٠٩٥- «أن اللعب بالحمام من عمل قوم لوط».

تذكرة الموضوعات (١٥٤)

٤٠٩٦- «إن الله آخذ بيد السخي كلما عثر».

تحذير المسلمين (١٢٥) ، الغماز (٢٣١) ، الكشف الإلهي (٢٢١)

٤٠٩٧- «إن الله ائتمن على وحيه جبريل وأنا ومعاوية وكاد أن يبعث معاوية نبياً من كثرة علمه وائتمانه على كلام ربي يغفر الله لمعاوية ذنوبه ووقاه حسابه وعلّمه كتابه وجعله هادياً مهدياً وهدى به».

اللآلي (١/ ٤١٩)

٤٠٩٨- «إن الله أبى لي أن أتزوج أو أزوج إلا أهل الجنة».

ضعيف الجامع (١٥٢٩)

سِيَرُ أَعْلَامِ النُّبَلَاءِ

تصنيف

الإمام شمس الدّين محمّد بن أحمد بن عثمان الذّهبيّ

المتوفى
٧٤٨هـ - ١٣٧٤م

الجزء الثالث

أشرف على تحقيق الكتاب وخرّج أحاديثه

شعيب الأرنؤوط

حقق هذا الجزء

محمد نعيم العرقسوسي و مأمون صاغرجي

مؤسسة الرسالة

أحمد بن المُعَلَّى: حدّثنا محمود ، حدّثنا عُمر بنُ عبد الواحد ، عن سعيد ، عن ربيعةَ : أنَّ بعثاً من أهل الشام كانوا مرابطين بآمِد ، وأن عُمَير بنَ سعد كان على حمص ، فعزلَه عثمانُ ، وولّى مُعاويةَ ، فبلغَ ذلك أهل

(١) ابن عساكر ١٦ / ٣٤٣ / آ . ومِخْضد : مفعل من الخضد شدة الأكل وسرعته ، جعله كأنه آلة الأكل ، أي : أنه يأكل بجفاء وسرعة .

(٢) أخرجه أحمد ٤ / ٢١٦، والترمذي (٣٨٤١) في المناقب، وابن‌عساكر ١٦/ ٣٤٣ /ب

(٣) تحرف في المطبوع إلى « الرفقي » وأبو زرعة النصري هو الدمشقي صاحب « تاريخ دمشق » ، والنصري ، بفتح النون وسكون الصاد نسبة إلى نصر بن معاوية بن بكر بن هوازن . وقد تصحف في المطبوع إلى « النضري » ولم أجده في « تاريخ دمشق » المطبوع .

حمص ، فشقَّ عليهم ، فقال عبدُ الرحمن بنُ أبي عَميرة المُزني : سمعتُ رسولَ الله ﷺ يقول لمعاوية : « اللهم اجعله هادياً ، مهديّاً واهْدِ به ، واهْدِه »[١] .

أبو بكر بن أبي داود : حدّثنا محمود بن خالد ، حدّثنا الوليدُ وعُمر بن عبد الواحد ، عن سعيد، عن ربيعةَ بن يزيد ، عن أبي إدريس ، عن عبدِ الرحمن بن أبي عَميرة ؛ سمعتُ رسولَ الله ﷺ يقول لمعاوية : « اللهم اجعله هادياً ، مهديّاً ، واهْدِ به »[٢] .

عمرو بن واقد : عن يونس بن حَلْبَس ، عن أبي إدريس ، قال : لما عزلَ عُمر عُمير بن سعد عن حمص ، ولّى مُعاوية ، فقال الناسُ في ذلك . فقال عُمير : لا تذكروا معاوية إلّا بخير ، فإني سمعتُ رسولَ الله ﷺ يقول : « اللهُمَّ اهدِ بِه »[٣] .

رواه[٤] عن الذُّهلي ، عن النُّفَيلي ، عنه .

هشام بن عمار ، حدّثنا عبدُ العزيز بن الوليد بن سليمان[٥] ، سمعتُ أبي يقول : إن عُمر ولّى معاوية . فقالوا : ولّاه حديث السِّنّ . فقال : تلومونني ، وأنا سمعتُ رسول الله ﷺ يقولُ : « اللهم اجعلْهُ هادِيًا مَهْدِيًّا ، واهْدِ بِه »[٦] . هذا منقطع .

= (١) ابن عساكر ١٦ / ٣٤٤ / آ ، وسعيد هو ابن عبد العزيز ، وآمد : هي أعظم مدن ديار بكر ، قال ياقوت : هي بلد حصين ركين ، بُني بالحجارة السود على نشز ، دجلة محيطة بأكثره ، فتحت سنة ٢٠ هـ .

(٢) رجاله ثقات غير أن سعيداً قد اختلط كما مر .

(٣) أخرجه الترمذي (٣٨٤٣) في المناقب ، وعمرو بن واقد متروك .

(٤) أي : الترمذي . والذهلي : هو محمد بن يحيى .

(٥) تحرف في المطبوع الى « سلمان » .

(٦) أخرجه ابن عساكر ١٦ / ٣٤٤ / ب ، وهو منقطع لأن الوليد بن سليمان لم يدرك عمر .

مَيْسَرَةَ، عَنْ عَبْدِ اللهِ بنِ عَمْرِو بنِ العَاصِ، قَالَ:

قَالَ رَسُوْلُ اللهِ -صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ-: (رَأَيْتُ عَمُوْدَ الكِتَابِ انْتُزِعَ مِنْ تَحْتِ وِسَادَتِي، فَأَتْبَعْتُهُ بَصَرِي، فَإِذَا هُوَ نُوْرٌ سَاطِعٌ فِي الشَّامِ [٢]) .

رَوَاهُ: الوَلِيْدُ، وَأَبُو إِسْحَاقَ الفَزَارِيُّ، عَنْ سَعِيْدِ بنِ عَبْدِ العَزِيْزِ.

وَبِهِ: حَدَّثَنَا أَبُو زُرْعَةَ، حَدَّثَنَا أَبُو مُسْهِرٍ، حَدَّثَنِي سَعِيْدٌ، عَنْ رَبِيْعَةَ بنِ يَزِيْدَ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بنِ أَبِي عَمِيْرَةَ المُزَنِيِّ:

سَمِعْتُ رَسُوْلَ اللهِ -صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ- يَقُوْلُ لِمُعَاوِيَةَ: (اللَّهُمَّ اجْعَلْهُ هَادِياً مَهْدِيّاً، وَاهْدِهِ، وَاهْدِ بِهِ [٣]) .

وَبِهِ: حَدَّثَنَا عَبْدَانُ، حَدَّثَنَا عَلِيُّ بنُ سَهْلٍ الرَّمْلِيُّ، حَدَّثَنَا الوَلِيْدُ بنُ مُسْلِمٍ، حَدَّثَنَا سَعِيْدٌ، عَنْ يُوْنُسَ - هُوَ ابْنُ مَيْسَرَةَ - عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بنِ أَبِي

عَمِيْرَةَ:

أَنَّهُ سَمِعَ النَّبِيَّ -صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ- وَذَكَرَ مُعَاوِيَة، فَقَالَ: (اللَّهُمَّ اجْعَلْهُ هَادِياً مَهْدِيّاً، وَاهْدِ بِهِ) .

فَهَذِهِ عِلَّةُ الحَدِيْثِ قَبْلَهُ [١] .

وَبِهِ: حَدَّثَنَا أَبُو زُرْعَةَ، وَأَحْمَدُ بنُ مُحَمَّدِ بنِ يَحْيَى، قَالاَ:

حَدَّثَنَا أَبُو مُسْهِرٍ، حَدَّثَنَا سَعِيْدُ بنُ عَبْدِ العَزِيْزِ، عَنْ رَبِيْعَةَ بنِ يَزِيْدَ، عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بنِ أَبِي عَمِيْرَةَ المُزَنِيِّ - وَكَانَ مِنْ أَصْحَابِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ -:

أَنَّ النَّبِيَّ -صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ- قَالَ لِمُعَاوِيَةَ: (اللَّهُمَّ عَلِّمْهُ الكِتَابَ، وَالحِسَابَ، وَقِهِ العَذَابَ [٢]) .

تو پہلی سنن ترمذی کی حدیث کے بارے میں حکم عیاں ہو گیا .امام ابنِ عبد البر و ابنِ جوزی و ابنِ حجر عسقلانی و عبد الرحمٰن بن ابی حاتم و ابنِ اثیر الجزری و ملا علی قاری و مبارکپوری و ابوسعید العلائی وعلاؤالدین مغلطائی و شعیب الارناؤط و عمرو عبد المنعم سلیم و علی الحلبی نے اس حدیث پر کلام کیا ہے.اور ان تمام محدثین کا مقامِ علمی کسی سے پوشیدہ نہیں ہے.اور سنن ترمذی سے ہی دوسری حدیث پیش کیجاتی ہے.جس میں ایک راوی عمرو بن واقد ہے.اسکے احوال میزان اعتدلال سے دیکھینگے اور اسی حدیث کو لکھر کر امام ترمذی نے لکھدیا کہ اسکا راوی عمرو بن واقد ضعیف ہے.اسکی تحقیق و تخریج میں حافظ زبیر علی زئی نے سندہ ضعیف جداً لکھدیا.اور سیر اعلام النبلاء کے محقق شعیب الارناؤط نے اس حدیث کے راوی عمرو بن واقد کو متروک لکھدیا .لہذا یہ حدیث سنداً کسی نے بھی قبول نہیں کی.زیادہ سے زیادہ اسکے متن کو اوپر بیان کی گئی حدیث کے متن سے مشابھت کی بنا پر قبول کیا ہے .لیکن جب وہ حدیث ہی سنداً کمزور قرار پائی تو پھر اس سے استدلال کر کے اس عمرو بن واقد کی ضعیف روایت کو حسن نہیں کہا جا سکتا.کیونکہ اسکا شاھد خود ضعیف قرار پایا....

جَامِعُ التِّرْمِذِيِّ

English Translation of

Jāmi' At-Tirmidhī

Volume 6

Compiled by:

Imām Hāfiz Abū 'Eisā Mohammad
Ibn 'Eisā At-Tirmidhī

Translated by:

Abu Khaliyl (USA)

Ahādith edited and referenced by:

Hāfiz Abu Tāhir Zubair 'Ali Za'i

Final review by:

Islamic Research Section Darussalam

DARUSSALAM
GLOBAL LEADER IN ISLAMIC BOOKS
Riyadh • Jeddah • Al-Khobar • Sharjah
Lahore • London • Houston • New York

Comments:

It was Abū Hurairah's own conclusion that as 'Abdullāh bin 'Amr wrote the narrations and he did not, therefore, 'Abdullāh bin 'Amr had more narrations, whereas the actual situation was reverse. Abū Hurairah had memorized all the narrations due to the supplication of the Prophet ﷺ.

Chapter 47. The Virtues Of Mu'āwiyah Bin Abī Sufyān, May Allāh Be Pleased With Him

(المعجم ٤٧) - بَابُ مَنَاقِبِ مُعَاوِيَةَ بْنِ أَبِي سُفْيَانَ رَضِيَ اللّٰهُ عَنْهُ (التحفة ١٢١)

3842. 'Abdur-Raḥmān bin Abū 'Umairah narrated – and he was one of the Companions of the Messenger of Allāh ﷺ – from the Prophet ﷺ, that he said to Mu'āwiyah: "O Allāh, make him a guiding one, guided, and guide (others) by him." (***Ṣaḥīḥ***)

[Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadīth* is *Ḥasan Gharīb*.

٣٨٤٢ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى: حَدَّثَنَا أَبُو مُسْهِرٍ [عَبْدُ الأَعْلَى بْنُ مُسْهِرٍ]، عَنْ سَعِيدِ بْنِ عَبْدِ العَزِيزِ، عَنْ رَبِيعَةَ بْنِ يَزِيدَ، عَنْ عَبْدِالرَّحْمٰنِ بْنِ أَبِي عُمَيْرَةَ، وَكَانَ مِنْ أَصْحَابِ رَسُولِ اللهِ ﷺ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ أَنَّهُ قَالَ لِمُعَاوِيَةَ: «اللَّهُمَّ اجْعَلْهُ هَادِيًا مَهْدِيًّا وَاهْدِ بِهِ».

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ غَرِيبٌ.

تخريج: **[إسناده صحيح]** وأخرجه البخاري في التاريخ الكبير: ٥/ ٢٤٠ وابن سعد: ٧/ ٤٨٧ وابن أبي عاصم في الآحاد والمثاني: ٢/ ٣٥٨، ح: ١١٢٩ من حديث أبي مسهر به.

Comments:

Allāmah Al-Albānī has judged this narration as *Ṣaḥīḥ*. This supplication of the Prophet ﷺ is a great honor for Mu'āwiyah that people may get benefit from him and that he be a guide and leader.

3843. Abū Idrīs Al-Khawlānī narrated: "When 'Umar bin Al-Khaṭṭāb removed 'Umair bin Sa'd as governor of Ḥimṣ, he appointed Mu'āwiyah. The people said: 'He has removed 'Umair and appointed Mu'āwiyah.' So 'Umair said: 'Do not mention Mu'āwiyah except with good, for indeed, I heard the Messenger of Allāh ﷺ saying: "O Allāh guide (others) by him." (***Ḥasan***)

٣٨٤٣ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ يَحْيَى: حَدَّثَنَا عَبْدُاللهِ بْنُ مُحَمَّدٍ النُّفَيْلِيُّ: حَدَّثَنَا عَمْرُو بْنُ وَاقِدٍ، عَنْ يُونُسَ بْنِ حَلْبَسٍ، عَنْ أَبِي إِدْرِيسَ الْخَوْلَانِيِّ قَالَ: لَمَّا عَزَلَ عُمَرُ بْنُ الْخَطَّابِ عُمَيْرَ بْنَ سَعْدٍ، عَنْ حِمْصَ وَلَّى مُعَاوِيَةَ، فَقَالَ النَّاسُ: عَزَلَ عُمَيْرًا وَوَلَّى مُعَاوِيَةَ. فَقَالَ: عُمَيْرٌ: لَا تَذْكُرُوا مُعَاوِيَةَ إِلَّا بِخَيْرٍ، فَإِنِّي سَمِعْتُ رَسُولَ اللهِ ﷺ، يَقُولُ: «اللَّهُمَّ اهْدِ بِهِ».

[Abū 'Eīsā said: This *Ḥadīth* is *Gharīb*. He said: And 'Amr bin Wāqid was graded weak.]

[قَالَ أَبُو عِيسَى: هٰذَا حَدِيثٌ غَرِيبٌ قَالَ: وَعَمْرُو بْنُ وَاقِدٍ يُضَعَّفُ].

تخريج: **[حسن]** وسنده ضعيف جدًّا والحديث السابق شاهد له.

۶۴۷۰- عمرو بن ہرم (م،ت،س،ق)

اس نے ربعی بن حراش سے روایات نقل کی ہیں' یحییٰ القطان نے اسے ضعیف قرار دیا ہے' ابن ابوحاتم کہتے ہیں: اس نے جعفر بن ابووحشیہ اور سالم مرادی سے روایات نقل کی ہیں۔

امام احمد' یحییٰ بن معین اور ابوحاتم نے اسے ثقہ قرار دیا ہے۔

۶۴۷۱- عمرو بن واقد (ت،ق) دمشقی

اس نے یونس بن میسرہ اور دیگر حضرات سے جبکہ اس سے یحییٰ وحاظی اور ہشام بن عمار نے روایات نقل کی ہیں' ابومسہر کہتے ہیں: یہ کوئی چیز نہیں ہے۔ امام بخاری فرماتے ہیں: یہ منکر الحدیث ہے' ابن عدی کہتے ہیں: اس کے ضعیف ہونے کے باوجود اس کی حدیث کو نوٹ کیا جائے گا۔ امام دارقطنی فرماتے ہیں: یہ متروک ہے۔ فسوی نے دحیم کا یہ قول نقل کیا ہے: ہمارے مشائخ اس کے حوالے سے حدیث روایت نہیں کرتے ہیں' وہ یہ فرماتے ہیں: گویا کہ اُنہیں اس بارے میں کوئی شک نہیں ہے کہ یہ غلط بیانی کرتا ہے' مروان بن محمد نے بھی اسے جھوٹا قرار دیا ہے۔

اس راوی نے اپنی سند کے ساتھ حضرت معاذ رضی اللہ عنہ کے حوالے سے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کیا ہے:

''سیدھے راستہ سے مراد اللہ کی کتاب ہے''۔

اسی سند کے ساتھ یہ روایت بھی منقول ہے:

اللّٰهم من آمن بی وصدقنی، وشهد ان ما جئت به الحق - فاكثر ماله وولده واطل عمره.

''اے اللہ! جو شخص مجھ پر ایمان لایا اور اُس نے میری تصدیق کی اور اُس نے اس بات کی گواہی دی کہ جو کچھ میں لے کر آیا ہوں وہ حق ہے' تو تُو اُس کے مال اُس کی اولاد کو زیادہ کردے اور اُس کی عمر کو طویل کردے''۔

اسی سند کے ساتھ نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان منقول ہے:

من اطعم مؤمنا حتى يشبعه من سغب ادخله الله بابا من ابواب الجنة لا يدخله الا من كان مثله.

''جو شخص کسی مؤمن کو کھانا کھلاتے ہوئے اُسے سیر کردے تو اللہ تعالیٰ اُسے جنت کے دروازوں میں سے ایک دروازہ میں داخل کرے گا' اُس دروازہ میں سے صرف اُس جیسا کوئی شخص ہی داخل ہو سکے گا''۔

اسی سند کے ساتھ یہ روایت بھی منقول ہے:

اول شیء نهانی عنه ربی بعد عبادة الاوثان شرب الخمر وملاحاة الرجال.

''وہ سب سے پہلی چیز جس سے میرے پروردگار نے بتوں کی عبادت کے بعد منع کیا' وہ شراب نوشی اور مردوں کا ایک دوسرے سے جھگڑا کرنا ہے''۔

اسی سند کے ساتھ یہ بات بھی منقول ہے:

اريت انی وضعت فی كفة وامتی فی كفة فعدلتها، ثم وضع ابو بكر فعدل بامتی، ثم عمر فعدلها، ثم

سِيَرُ أَعْلَامِ النُّبَلَاءِ

تصنيف

الإمام شمس الدّين محمّد بن أحمد بن عثمان الذّهبيّ

المتوفى

٧٤٨هـ - ١٣٧٤م

الجزء الثالث

أشرف على تحقيق الكتاب وخرّج أحاديثه

شعيب الأرنؤوط

حقق هذا الجزء

محمد نعيم العرقسوسي و مأمون صاغرجي

مؤسسة الرسالة

[redacted]

حمص ، فشقَّ عليهم ، فقال عبدُ الرحمن بنُ أبي عَميرة المُزني : سمعتُ رسولَ الله ﷺ يقول لمعاوية : « اللهم اجعله هادياً ، مهديّاً واهْدِ به ، واهْدِه »[1] .

أبو بكر بن أبي داود : حدّثنا محمود بن خالد ، حدّثنا الوليدُ وعُمر بن عبد الواحد ، عن سعيد، عن ربيعةَ بن يزيد ، عن أبي إدريس ، عن عبدِ الرحمن بن أبي عَميرة ؛ سمعتُ رسولَ الله ﷺ يقول لمعاوية : « اللهم اجعله هادياً ، مهديّاً ، واهْدِ به »[2] .

عمرو بن واقد : عن يونس بن حَلْبَس ، عن أبي إدريس ، قال : لما عزلَ عُمر عُمير بن سعد عن حمص ، ولّى مُعاوية ، فقال الناسُ في ذلك . فقال عُمير : لا تذكروا معاوية إلّا بخير ، فإني سمعتُ رسولَ الله ﷺ يقول : « اللهُمَّ اهدِ بِه »[3] .

رواه[4] عن الذُّهلي ، عن النُّفَيلي ، عنه .

هشام بن عمار ، حدّثنا عبدُ العزيز بن الوليد بن سليمان[5] ، سمعتُ أبي يقول : إن عُمر ولّى معاوية . فقالوا : ولّاه حديث السِّنِّ . فقال : تلومونني ، وأنا سمعتُ رسول الله ﷺ يقولُ : « اللهم اجعلْهُ هادِياً مَهْدِيّاً ، واهْدِ بِه »[6] . هذا منقطع .

= (1) ابن عساكر ١٦ / ٣٤٤ / آ ، وسعيد هو ابن عبد العزيز ، وآمد : هي أعظم مدن ديار بكر ، قال ياقوت : هي بلد حصين ركين ، بُني بالحجارة السود على نشز ، دجلة محيطة بأكثره ، فتحت سنة ٢٠ هـ .

(2) رجاله ثقات غير أن سعيداً قد اختلط كما مر .

(3) أخرجه الترمذي (٣٨٤٣) في المناقب ، وعمرو بن واقد متروك .

ایک اور تیسری حدیث بھی پیش کیجاتی ہے کہ رسول اللہ))ص ((نے دعا فرمائی اے اللہ معاویہ کو حساب و کتاب کا علم دے اور اسے عذاب سے بچا ..منہاج السنہ امام ابنِ تیمیہ میں حاشیہ میں لکھا ہے کہ یہ حدیث بہت سے ضعیف و مرسل طرق سے بیان ہوئی ہے جس سے ایک کو دوسرے سے تقویت ملتی ہے.ان طرق میں سے کسی کو امام ابنِ عبد البر رد فرماتے ہیں کسی کو ابنِ حجر عسقلانی رد فرماتے ہیں کسی کو امام ھیثمی رد فرماتے ہیں اور تین طرق سے یہی حدیث فضائل الصحابہ امام احمد بن حنبل میں موجود ہے کہ اس کتاب کے محقق نے ایک کو حسن لغیرہ قرار دیا اور دو کو ضعیف قرار دیا .جس کو حسن لغیرہ قرار دیا اسکو شواھد کی بنا پر اور شاھد بھی وہ جسکو بہت سے محدثین رد کر چکے ہیں.سنن ترمذی سے نقل پہلی حدیث میں تمام حوالہ جات مزکور ہیں.تو اس سے بخوبی اندازہ ہو گیا کہ یہ حدیث بھی ضعیف ہے..اور چونکہ منہاج السنہ سے معلوم ہوا کہ یہ تمام حدیثیں ضعیف و مرسل ہیں اور دیگر محدثین نے بھی انکی صراحت کر دی ہے لہذا وصی اللہ بن عباس جو کہ فضائل الصحابہ امام احمد بن حنبل کے محقق ہیں انھوں نے جو ایک طرق کے زیل میں حسن لغیرہ لکھا ہے تو ہم حافظ زبیر علی زئی صاحب کا حوالہ پیش کرتے ہیں جنمیں انھوں نے دلائل سے ثابت کیا ہے کہ آئمہ حسن لغیرہ کو حجت تسلیم نہیں کرتے تھے.اور پھر ان سب کی فہرست مرتب کی ہے ہم یہاں وہ فہرست بھی دیکھ لیتے ہیں.تا کہ معلوم ہو جائے کہ اس حدیث کے ضعیف و مرسل طرق کو سامنے رکھکر جو لوگ حسن لغیرہ ثابت کرتے ہیں انکا یہ دعویٰ و دلیل آئمہ کے منہج کیخلاف ہے..

مِنهاجُ السُّنَّةِ النَّبَوِيَّة

في نقض كلام الشيعة القدرية

لابن تيمية

أبي العباس تقي الدين أحمد بن عبد الحليم

تحقيق

الدكتور محمد رشاد سالم

الجزء السادس

١٤٠٦ - ١٩٨٦

وفضائل معاوية فى حسن السيرة والعدل والإحسان كثيرة. وفى الصحيح أن رجلا قال لابن عباس: هل لك فى أمير المؤمنين معاوية؟ إنه أوتر بركعة[1]؟ قال: أصاب إنه فقيه[2].

وروى البغوى فى معجمه بإسناده، ورواه ابن بطّة من وجه آخر، كلاهما عن سعيد بن عبدالعزيز، عن إسماعيل بن عبدالله[3] بن أبى المهاجر، عن قيس بن الحارث، عن الصنابحى، عن أبى الدرداء قال: ما رأيت أحدا أشبه صلاة بصلاة رسول الله صلى الله عليه وسلم من إمامكم هذا. يعنى معاوية[4].

فهذه[5] شهادة الصحابة بفقهه ودينه، والشاهد بالفقه ابن عباس، وبحسن الصلاة أبو الدرداء، وهما هما. والآثار الموافقة لهذا كثيرة[6].

---

(1) ن، م: أوتر ركعة.

(2) هذا الأثر عن ابن عباس فى: البخارى ٢٨/٥ - ٢٩ (كتاب فضائل أصحاب النبى. . ، باب ذكر معاوية رضى الله عنه) ونصه: «هل لك فى أمير المؤمنين معاوية فإنه ما أوتر إلا بواحدة؟. قال: إنه فقيه».

(3) ن، م، ر: بن عبيد الله.

(4) الأثر فى «مجمع الزوائد» للهيثمى ٣٥٧/٩ وقال: «رواه الطبرانى، ورجاله رجال الصحيح غير قيس بن الحارث المذحجى، وهو ثقة».

(5) ن، م: فهذا.

(6) ومن ذلك ما رواه الهيثمى فى «مجمع الزوائد» ٣٥٧/٩ عن عبدالله بن عمرو أن معاوية كان يكتب بين يدَىْ رسول الله صلى الله عله وسلم. رواه الطبرانى بإسناد حسن. ومن ذلك ما رواه الهيثمى ٣٥٦/٩ - ٣٥٧ وجاء أيضا فى «فضائل الصحابة» ٩١٣/٢ - ٩١٥ عن العرباض بن سارية وغيره أن النبى صلى الله عليه وسلم قال: «اللهم علّم معاوية الكتاب والحساب وقه العذاب». وجاء الحديث من عدة طرق ضعيفة أو مرسله ولكن يقوى بعضها بعضا. وانظر ما ذكره ابن العربى فى «العواصم من القواصم» وتعليق الأستاذ محب الدين الخطيب على كلامه، ص ٢٠٢ - ٢١١، ط. السلفية، القاهرة، ١٣٧١.

روى عن علي بن أبي طالب رضي الله عنه * (386) [جبلة] بن سليمان * عن سعيد بن جبير * قال ابن معين ليس بثقة؟؟ انتهى * روى عنه علي بن مسهر ومروان بن معاوية وخلاد بن يحيى وأحمد بن يونس * ذكره ابن أبي حاتم فلم يذكر فيه جرحا وذكره ابن حبان في الثقات * وقال العقيلي في ترجمة عاصم بن مضرس جبلة بن سليمان لا بأس به * (387) [جبلة] بن عطية * عن مسلمة بن مخلد * لا يعرف والخبر منكر بمرة وهو من طريق نصير عن أبي هلال محمد بن سلم حدثنا جبلة عن رجل عن مسلمة بن مخلد ان النبي صلى الله عليه وآله قال اللهم علم معاوية الكتاب ومكن له في البلاد انتهى * ولعل الآفة في الحديث من الرجل المجهول فاما جبلة فنقل ابن أبي حاتم توثيقه عن ابن معين وقال روى عنه هشام بن حيان وحماد بن سلمة وروى هو عن يحيى بن الوليد بن عبادة وابن محيريز * وفي رجال الشيعة لأبي جعفر الطوسي جبلة بن عطية يكنى أبا عرقاء وقال كان ثقة روى عن علي بن أبي طالب

وأصحابه. وأول من أقام على رأسه حرساً. وأول من قيدت بين يديه الجنائب. وأول من اتخذ الخصيان في الإسلام. وأول من بلغ درجات المنبر خمس عشرة رقاة. وكان يقول: أنا أول الملوك.

قال أبو عمر: روى عنه من الصحابة طائفة وجماعة من التابعين بالحجاز والشام والعراق. قال الأوزاعي: أدركت خلافة معاوية جماعة من أصحاب رسول الله صلى الله عليه وسلم لم ينتزعوا يداً من طاعة ولا فارقوا جماعةً وكان زيد بن ثابت يأخذ العطاء من معاوية.

حدثنا خلف بن قاسم قال: حدثنا عبد الرحمن بن عمر قال: حدثنا أبو زرعة قال: حدثنا أبو مسهر قال: حدثنا سعيد بن عبد العزيز عن أبي عبد ربه قال: رأيت معاوية يصفر لحيته كأنها الذهب.

وروى ابن وهب عن مالك قال: قال معاوية: لقد نتفت الشيب كذا وكذا سنة. وله فضيلة جليلة رويت من حديث الشاميين، رواها معاوية ابن صالح عن يونس بن سيف عن الحارث بن زياد عن أبي رهم السماعي أنه سمع العرباض بن سارية يقول: سمعت رسول الله صلى الله عليه وسلم يقول: "اللهم علم معاوية الكتاب والحساب وقه العذاب". رواه عن معاوية بن صالح أسد ابن موسى وعبد الله بن صالح وعبد الرحمن بن مهدي وبشر بن السري وغيرهم إلا أن الحارث بن زياد مجهول لا يعرف بغير هذا الحديث.

وروى أبو داود الطيالسي قال: حدثنا هشام، وأبو عوانة، عن أبي حمزة عن ابن عباس أن رسول الله صلى الله عليه وسلم بعث إلى معاوية يكتب له. فقيل: إنه يأكل. ثم بعث إليه فقيل: إنه يأكل. فقال رسول الله صلى الله عليه وسلم: "لا أشبع الله بطنه" من مسند أبي داود الطيالسي. ومن جامع معمر رواية عبد الرزاق، قال: حدثنا معمر عن عبد الله بن محمد بن عقيل أن معاوية لما قدم المدينة لقيه أبو قتادة الأنصاري، فقال له معاوية: يا أبا قتادة تلقاني الناس كلهم غيركم يا معشر الأنصار ما منعكم؟ قال: لم يكن معنا دواب. قال معاوية: فأين النواضح قال أبو قتادة: عقرناها في طلبك، وطلب أبيك يوم بدر. قال: نعم يا أبا قتادة قال أبو قتادة: إن رسول الله صلى الله عليه وسلم قال لنا: "إنا نرى بعده أثرةً" . قال معاوية: فما أمركم عند ذلك؟ قال: أمرنا بالصبر. قال: "فاصبروا حتى تلقوه" .قال: فقال عبد الرحمن بن حسان حين بلغه ذلك:

ألا أبلغ معاوية بن صخر	أمير المؤمنين نثا كلامي
فإنا صابرون ومنظروكم	إلى يوم التغابن والخصام

وروى ابن شهاب، عن حميد بن عبد الرحمن، قال: أخبرني المسور بن مخرمة أنه وفد على معاوية قال: فلما دخلت عليه سلمت قال: فقال ما فعل طعنك على الأئمة يا مسور؟ قال: قلت: دعنا من هذا وأحسن فيما قدمنا له. قال: والله لتكلمن بذات نفسك. قال: فلم أدع شيئاً أعيبه عليه إلا بينته له. فقال: لا أتبرأ من الذنوب، فملك يا مسور ذنوب تخاف أن تهلك إن لم يغفرها الله لك؟ قال: فقلت: بلى. قال: فما جعلك أحق أن ترجو المغفرة مني، فوالله لما ألي من الإصلاح بين الناس وإقامة الحدود والجهاد في سبيل الله والأمور العظام التي لست أحصيها ولا تحصيها أكثر مما تلي وإني لعلي دين يقبل الله فيه الحسنات ويعفو عن السيئات والله لعلى ذلك ما كنت لا أخير بين الله وبين ما سواه إلا اخترت الله على ما سواه. قال مسور: ففكرت حين قال ما قال، فعرفت أنه خصمني. قال: فكان إذا ذكر بعد ذلك دعا له بالخير.

وهذا الخبر من أصح ما يروى من حديث ابن شهاب، رواه عنه معمر وجماعة من أصحابه. روى أسد بن موسى قال: حدثنا أبو هلال قال: حدثنا قتادة قال: قلت للحسن: يا أبا سعيد إن ها هنا ناساً يشهدون على معاوية أنه من أهل النار. قال: لعنهم الله، وما يدريهم من في النار.

قال أسد: وأخبرنا محمد بن مسلم الطائفي عن إبراهيم بن ميسرة. قال: بلغني أن عمر بن عبد العزيز ما جلد سوطاً في خلافته إلا رجلاً شتم معاوية عنده فجلده ثلاثة أسواط. قال أسد: وأخبرنا إبراهيم بن محمد، قال: حدثنا عبد العزيز بن عمر عن سليمان بن موسى عن أبيه أن عمر بن الخطاب رزق معاوية على عمله الشام عشرة آلاف دينار كل سنة. قال معاوية: أعنت على علي بثلاث: كان رجلاً ربما أظهر سره، وكنت كتوماً لسري، وكان في أخبث جند وأشده خلافاً عليه وكنت في أطوع جند وأقله خلافاً علي، ولما ظفر بأصحاب الجمل لم أشك أن

الجزء التاسع

مجمع الزوائد ومنبع الفوائد

للحافظ نور الدين علي بن أبي بكر الهيثمي المتوفى سنة ٨٠٧
بتحرير الحافظين الجليلين : العراقي وابن حجر

الناشر
دار الكتاب العربي
بيروت - لبنان

الله صلى الله عليه وسلم حتى ابتليت . رواه احمد واللفظ له وهو مرسل ورواه ابو يعلى فوصله فقال فيه عن معاوية قال قال رسول الله ﷺ توضؤا قال فلما توضؤا نظر إلى فقـال يامعاوية إن وليت امراً فاتق الله واعدل ، والباقي بنحوه ، ورواه الطبرانى فى الاوسط والـكبير وقال فى الاوسط فاقبل من محسنهم وتجـاوز عن مسيئهم باختصار ، ورجال أحمد وأبى يعلى رجال الصحيح . وعن عائشة قالت لمـا كان يوم أم حبيبة من النبي صلى الله عليه وسلم دق الباب داق فقـال النبي ﷺ انظروا من هذا قالوا معاوية قال ائذنوا ودخل وعلى أذنه قلم يخط به فقال ماهذا القلم على اذنك يامعاوية قال قلم أعددته لله ولرسوله فقال جزاك الله عن نبيك خيراً والله ما استكتبتك الا بوحى من الله عز وجل كـيف بك لوقد قمصك الله قميصاً يعنى الخلافة فقامت أم حبيبة فجلست بين يديه فقالت يارسول الله وان الله مقمص أخى قميصاً قال نعم ولـكن فيه هنات وهنات وهنات قلت يارسول الله فادع الله له فقال اللهم اهده بالهدى وجنبـه الردى واغفر له فى الآخرة والاولى . رواه الطـبرانى فى الاوسط وفيه السرى ابن عاصم وهو ضعيف . وعن عبدالله بن بسر أن رسول الله ﷺ استأذن أبابكر وعمر فى أمر فقال أشيروا على فقالا الله ورسوله أعلم فقال أشيروا على فقالا الله ورسوله أعلم فقال ادعوا لى معاوية فقال أبو بكر وعمر أما كان فى رسول الله ﷺ ورجلين من قريش ما ينفـذون أمرهم حتى بعث رسول الله صلى الله عليه وسلم إلى غـلام من غلمان قريش فلما وقف بين يديه قال احضروه أمركم أوأشهدوه أمركم فانه قوى أمين . رواه الطبرانى والبزار باختصار اعتراض أبى بكر وعمر ورجالهما ثقات وفى بعضهم خلاف وشيخ البزار ثقة وشيخ الطبرانى لم يوثقه إلا الذهبي فى الميزان وليس فيه جرح مفسر ومع ذلك فهو حديث منـكر والله أعلم . وعن العرباض بن سارية قال قال رسول الله ﷺ اللهم علم معاوية الـكتاب والحساب وقه العذاب . رواه البزار وأحمـد فى حديث طويل والطبرانى وفيه الحرث بن زياد ولم أجد من وثقه ولم يرو عنه غير يونس بن سيف ، وبقية رجاله ثقات وفى بعضهم خلاف . وعن مسلمة بن مخلد أن النبي صلى الله عليه وسلم قال لمعاوية اللهم علمه الـكتاب والحساب ومكن له في البلاد . وفى رواية أيضاً وقه سوء العذاب .

رواه الطبرانى من طريق جبلة بن عطية عن مسلمة بن مخـلد وجبلة لم يسمع من مسلمة فهـو مرسل ورجاله وثقوا وفيهم خلاف . وعن أبى الدرداء قال مارأيت

رسائل جامعية (١٣)

كتاب
فضائل الصحابة

للإمام

أبي عبد الله أحمد بن محمد بن حنبل

(١٦٤ - ٢٤١هـ)

حققه وخرج أحاديثه

وصي الله بن محمد عباس

الأستاذ المشارك بجامعة أم القرى بمكة المكرمة

طبعة جديدة منقحة

الجزء الأول

دار ابن الجوزي

وائتني ففعلتُ فجئته، وهو يتوضأ، فصعَّد فيّ البصر وصوّبه وقال: يا عمرو إني أريد أن أبعثك وَجهاً فيُسلّمك الله ويُغْنِمك أرغب لك من المال، رغبة صالحة، قال: قلت: يا رسول الله إني لم أسلم رغبة في المال إنما أسلمت رغبة في الجهاد، والكينونة معك، قال: يا عمرو نِعِمّا بالمال الصالح للمرء الصالح».

(١٧٤٦) حدثنا عبد الله، قال: حدثني أبي، قثنا يحيى بن إسحاق، قال: أنا ابن لَهِيْعة والحسن بن موسى، قثنا ابن لهيعة قال: نا يزيد بن أبي حبيب، عن سعيد بن أبي هلال، عن المُطَّلِب بن عبد الله بن حَنْطب قال: قال النبي ﷺ: «نِعْمَ أهلُ البيت عبد الله وأبو عبد الله وأم عبد الله».

(١٧٤٧) حدثنا عبد الله، قثنا أبي، قثنا وكيع، قثنا نافع بن عُمَرُ وَعَبد الجبار بن وَرْد، عن ابن أبي مُلَيْكة قال: قال طلحة بن عبيدالله: سمعت رسول الله ﷺ يقول: «نعم أهل البيت عبد الله وأبو عبد الله وأم عبد الله».

فضائل مُعاوية بن أبي سُفيان[1] رضي الله عنهما

(١٧٤٨) حدثنا عبد الله، قال: حدثني أبي، قثنا عبد الرحمن،

(١٧٤٦) مرسل رجاله ثقات.
ومضى في (١٧٤٣) ويأتي.

(١٧٤٧) إسناده ضعيف لانقطاعه.
كما مضى في (١٧٤٢، ١٧٤٣) وهو في المسند (١: ١٦١) بهذا الإسناد مثله.

(١٧٤٨) إسناده حَسَنٌ لغيره.
يونس بن سيف الكلاعي العنسي الحمصي ثقة وثقه ابن حبان والدارقطني=

---

(١) معاوية بن أبي سفيان صَخْرِ بن حَرْب بن أُميّة بن عبد شمس بن عبد مناف القرشي=

= وقال البزار: صالح الحديث، مات (١٢٠).
الجرح (٤: ٢: ٢٣٩)، التهذيب (١١: ٤٤٠).
والحارث بن زياد الشامي تفرد عنه يونس بن سيف ذكره ابن حبان في الثقات وقال: أدرك أبا أمامة، وقال ابن عبد البر والذهبي: مجهول، وقال ابن حجر: لين الحديث.
الميزان (١: ٤٣٣)، التهذيب (٢: ١٤١)، التقريب (١: ١٤٠).
وأبو رُهْم هو أحزاب بن أسيد (بفتح الهمزة) ويقال: بالضم السِمْعي. مختلف في صحبته والصحيح أنه مخضرم ثقة.
التاريخ الكبير (١: ٢: ٦٤٠)، التهذيب (١: ١٩٠)، التقريب (١: ٤٩).
وأخرجه أحمد في المسند (٤: ١٢٧) بهذا الإسناد مثله، ورواه الجوزقاني في الأباطيل (ل ٤٠ ب)، وابن حبان كما في موارد الظمآن (ص ٥٦٦) كلاهما من طريق ابن مهدي، والفسوي في تاريخه (٢: ٣٤٥) عن أبي صالح عن معاوية عن الحارث ليس بينهما يونس، وابن عبد البر في الاستيعاب (٣: ٤٠١) وعلله بجهالة الحارث.
وأخرجه أبو داود (٢: ٣٠٣)، والنسائي (٤: ١٤٥)، والدارقطني في =

= الأموي، ولد قبل البعثة بخمس سنين وقيل: غير ذلك وذكر أنه أسلم بعد الحديبية وكتم إسلامه حتى أظهره عام الفتح سنة (٨)، وكان يقرأ ويكتب فجعله الرسول ﷺ من كُتّابه ولما ولي أبو بكر ولاّه قيادة جيش تحت إمرة أخيه يزيد.
ولما ولي عُمر جعله والياً على الأردن ورأى فيه حزماً وعلماً وقوة، فولاه دمشق بعد موت أخيه يزيد، ولما تولى عثمان الخلافة جمع له الديار الشامية كلها، وجعل ولاة أمصارها تابعين له، فلما وقعت الفتنة الكبرى استشهاد عثمان ذي النورين وولي علي رضي الله عنه لم يبايعه معاوية، ونادى بثأر عثمان فحارب علياً وانتهى الأمر بإمامة معاوية في الشام وإمامة علي في العراق ثم لما استشهد علي وبويع بعده ابنه الحسن سلم الخلافة إلى معاوية فاجتمع عليه الناس وسمي ذلك العام عام الجماعة وفتحت في خلافته أمصار كثيرة ودامت الخلافة له إلى أن بلغ أن توفي في دمشق سنة (٦٠) رضي الله عنه.
الاستيعاب (٣: ٣٩٥)، أسد الغابة (٤: ٣٨٥)، البداية والنهاية (٨: ١٩ ـ ١٤٦)، الإصابة (٣: ٤٣٣).

عن معاوية، عن يونس بن سيف، عن الحارث بن زِياد، عن أبي رُهم، عن العرباض بن سارية السُّلمي قال: سمعتُ رسول الله ﷺ وهو يدعونا إلى السَّحور في شهر رمضان، قال: «هلموا إلى الغداء المبارك» ثم سمعتُه يقول: «اللهم علم معاوية الكتاب والحِساب وقِه العذاب».

= العلل (ل ٨٣ أ، ب)، وابن الجوزي في العلل المتناهية (١: ٢٧١) وعللاه بمعاوية بن صالح من طريق معاوية بن صالح جزء السحور فقط وعلله المنذري في مختصر السنن (٣: ٢٣٠) بالحارث.

وذكره في مجمع الزوائد (٩: ٣٥٦) وقال: رواه البزار وأحمد في حديث طويل، والطبراني وفيه الحارث بن زياد ولم أجد من وثقه ولم يرو عنه غير يونس بن سَيْف وبقية رجاله ثقات وفي بعضهم خلاف.

وقال الجوزقاني: هذا حديث مشهور رواه عن معاوية بن صالح جماعة منهم بِشر بن السّري والليث بن سعد وعبد الله بن صالح وأسد بن موسى وغيرهم.

وله شاهد من حديث عبد الرحمن بن أبي عَمِيْرة.

أخرجه البخاري في الكبير (٤: ١: ٣٢٧) قال أبو مسهر عن سعيد بن عبد العزيز عن ربيعة بن يزيد عن عبد الرحمن بن عَميرة مرفوعاً، وعبد الرحمن صحابي ذكر البخاري في رواية عنه قال: سمعتُ النبي ﷺ. وقال الطبراني ثنا أبو زرعة وأحمد بن محمد بن يحيى بن حمزة الدمشقيان قالا: ثنا أبو مسهر ثنا سعيد بن عبد العزيز عن ربيعة بن يزيد عن عبد الرحمن بن أبي عميرة المزني وكان من أصحاب النبي ﷺ فذكره (البداية ٨: ١٢١) وذكر الذهبي في سير النبلاء (ل ٤: ٥٧) حديث العرباض ثم قال: وهذا في جزء ابن عرفة معضل سقط منه العِرباض وأبو رُهْم وللحديث شاهد قوي، فذكر حديث عبد الرحمن بن أبي عميرة المذكور.

وذكر ابن الجوزي في العلل طريقين آخرين له.

وجزء هلم إلى الغداء المبارك يعني السحور.

أخرجه النسائي (٤: ١٤٦) عن المقدام وخالد بن معدان.

(١٧٤٩) حدثنا عبد الله، قال: حدثني أبي، قثنا أبو المغيرة، قثنا صفوان، قال: حدثني شُرَيْح (١٨١/أ) بن عُبَيْد أن رسول الله ﷺ دعا لمعاوية بن أبي سفيان: «اللهم علِّمْه الكتاب، والحساب وقِه العذاب».

(١٧٥٠) حدثنا عبد الله، قال: حدثني أبي، قثنا حَسَن بن موسى، قثنا أبو هلال، قثنا جَبَلة بن عَطِيّة، عن مَسلمة بن مَخْلد أو عن رجل، عن مَسلمة بن مَخْلد أنه رأى معاوية يأكل، فقال لعمرو بن العاص: إن ابن عمك هذا المِخْضَد[1] ما إني أقول ذا، وقد سمعت رسول الله ﷺ يقول: «اللهم علمه الكتاب ومكّن له في البلاد وقه العذاب».

(١٧٤٩) إسناده ضعيف لإرساله ورجاله ثقات، ولكن يقويه الحديث السابق ويقويه فيكون حسناً لغيره والله أعلم.

(١٧٥٠) إسناده ضعيف للانقطاع بين جبلة بن عطية ومسلمة.

وأخرجه ابن قتيبة في غريب الحديث (١ : ٣٩٤) عن الحسن بن موسى الأشيب مثله سنداً ومتناً.

وابن سعد (كما في البداية والنهاية ٨: ١٢١ ولم أجده في طبقاته) ثنا سليمان بن حرب والحسن بن موسى الأشيب قال: ثنا أبو هلال محمد بن سليم ثنا جبلة بن عطية عن مسلمة بن مخلد وقال الأشيب قال أبو هلال أو عن رجل عن مسلمة بن مخلد وقال سليمان بن حرب أو حدثه مسلمة عن رجل فذكره.

وذكره في مجمع الزوائد (٩: ٣٥٠) ونسبه إلى الطبراني، وعلّله بالإرسال.

وأخرجه ابن الجوزي في العلل المتناهية (١: ٢٧٢) من طريق حسن الأشيب وضعفهُ بأبي هلال.

---

(١) الخضد: الأكل بجفاء وسرعة ومِخْضد: بكسر الميم وسكون الخاء وفتح الضاد كأنه آلة للأكل. غريب الحديث لابن قتيبة (١ : ٣٩٤)، ولسان العرب (٣: ١٦٢).

بسم اللہ الرحمن الرحیم

تحقیقی، اصلاحی اور علمی

مقالات

(جلد پنجم)

تالیف
حافظ زبیر علی زئی

الکتاب انٹرنیشنل، جامعہ نگر، نئی دہلی۔۲۵

صحیح یا حسن لذاتہ روایت کی بنیاد پر امام احمد کا رجوع کرنا اس بات کی واضح دلیل ہے کہ وہ ضعیف+ضعیف والی مروّجہ حسن لغیرہ روایت کو حجت نہیں سمجھتے تھے۔

ہم نے جو حوالے پیش کئے ہیں، ان کے علاوہ اور بھی بہت سے حوالے ہیں جن سے ہمارا موقف صاف ثابت ہوتا ہے۔

آخر میں ان اماموں اور علمائے کرام کے نام پیشِ خدمت ہیں جو ضعیف+ضعیف والی مروّجہ حسن لغیرہ روایت کی حجیت کے قائل نہیں تھے اور اس مضمون میں ان کے حوالے موجود ہیں:

١: احمد بن حنبل (فقرہ:١، ٣، ٦، ١٠)
٢: ابو حاتم الرازی (فقرہ:٢)
٣: ابن حزم (فقرہ:٢، ٤، ٨)
٤: بخاری (فقرہ:٣، ٧، ٩)
٥: علی بن المدینی (فقرہ:٣)
٦: ابن الجوزی (فقرہ:٣، ٥)
٧: محمد بن یحییٰ الذہلی (فقرہ:٣)
٨: ابن المنذر النیسابوری (فقرہ:٣)
٩: نووی (فقرہ:٣، ٥)
١٠: بیہقی (فقرہ:٣، ٦)
١١: ابن عبدالبر (فقرہ:٥)
١٢: عقیلی (فقرہ:٥، ٦، ١٠)
١٣: اسحاق بن راہویہ (فقرہ:٦)
١٤: ترمذی (فقرہ:٧)
١٥: ابن خزیمہ (فقرہ:١٠)

١٦: ابوبکر بن العربی (فقرہ:١٠)

١٧: ابن تیمیہ (فقرہ:١٠)

١٨: شوکانی (فقرہ:١٠)

١٩: مزی (فقرہ:١٠)

٢٠: ذہبی (فقرہ:١٠)

ان کے علاوہ اماموں اور علماء کے حوالے بھی موجود ہیں، مثلاً ایک ضعیف روایت میں آیا ہے کہ نبی ﷺ نے نبیذ کے بارے میں فرمایا: پاک کھجور اور پاک پانی۔ یہ روایت کئی سندوں سے مروی ہے۔ دیکھئے میرا مضمون: ابن حزم اور ضعیف + ضعیف کی مروّجہ حسن لغیرہ کا مسئلہ (فقرہ:١)

اس روایت کے بارے میں امام ابو حاتم الرازی اور امام ابو زرعہ الرازی رحمہما اللہ دونوں نے فرمایا: ''ولا یصح في هذا الباب شئ''

اور اس باب میں کوئی چیز بھی صحیح نہیں۔ (علل الحدیث ١/٤٥ ح ٩٩، دوسرا نسخہ ١/٢٥١ ح ٩٩)

ثابت ہوا کہ امام ابو زرعہ الرازی بھی ضعیف + ضعیف والی مروّجہ حسن لغیرہ روایت کو حجت نہیں سمجھتے تھے اور غالباً یہی وجہ ہے کہ امام ابو حاتم الرازی کے ساتھ ایک بحث مباحثے میں جب اُن کی پیش کردہ روایات مجروح ثابت ہوگئیں تو انھوں نے سکوت فرمایا، جو گویا خاموش تائید ہے۔ دیکھئے الحدیث حضرو: ٨٣ (ص ٢٥)

جس شخص کا یہ دعویٰ ہے ضعیف + ضعیف والی روایات حسن لغیرہ بن کر حجت ہو جاتی ہیں اور ان کا انکار صحیح نہیں ہے تو اس سے مطالبہ ہے کہ وہ جلیل القدر محدثین سے اس کا صحیح وصریح ثبوت پیش کرے اور اگر پیش نہ کر سکے تو باطل میں جھگڑا کرنے کے بجائے حق کی طرف رجوع ضروری ہے۔

(١١/ اپریل ٢٠١١ء)

لیکن حافظ ابن حزم اس اُصول کے خلاف تھے بلکہ زرکشی نے ابن حزم سے نقل کیا:

''ولو بلغت طرق الضعيف ألفًا لا يقوى....'' الخ

فائدہ: بعض لوگوں نے کہا کہ ہم دو روایتوں میں سے ایک روایت کو ترجیح دیتے ہیں، اس وجہ سے کہ ایک مرسل روایت اس کی تائید کرتی ہے تو حافظ ابن حزم نے ان لوگوں کے رد میں کہا: " وهذا لا معنى له لأن المرسل في نفسه لا تجب به حجة فكيف يؤيد غيره ما لا يقوم بنفسه'' اور اس کا کوئی معنی نہیں، کیونکہ مرسل سے بذاتِ خود حجت لازم نہیں ہوتی تو وہ دوسرے کی کس طرح تائید کر سکتی ہے جو بذاتِ خود قائم نہیں ہوتی۔

(الاحکام فی اصول الاحکام ج ۲ ص ۱۸۷ فصل فی تمام الکلام فی تعارض النصوص)

اس حوالے سے بھی یہی ثابت ہے کہ ابن حزم ضعیف کے ساتھ تقویت کے قائل نہیں تھے۔ واللہ اعلم (۹/ اپریل ۲۰۱۱ء)

تنبیہ: نام نہاد ''حسن لغیرہ'' کے مزید رد کے لئے دیکھئے ''تلک الغرانیق کا قصہ اور اس کا رد'' (تحقیقی مقالات ج ۴ ص ۵۷۰۔ ۵۸۴)

اور یہی کتاب (تحقیقی مقالات ج ۵ ص ۴۸)

متن پر تبصرہ... ہم نے دیکھ لیا کہ یہ تمام روایات سنداً متفق علیہ نہیں ہیں بلکہ آئمہ محدثین نے ان پر جرح کی ہے.اور جہاں تک متن کا تعلق ہے.تو یہ تمام اخبار نہیں بلکہ دعائیں ہیں.اب ہم دیکھتے ہیں کہ کیا انبیاء جس کیلیئے دعا کریں وہ واقعاً اس دعا کے مستحق قرار پاتے ہیں اور کیا عملاً دعا کا ظہور اس شخص کے کردار سے مترشح ہوتا ہے.تو سب سے پہلے ابنِ حجر عسقلانی کا بیان ہے کہ انبیاء جب کسی مخصوص کیلیئے دعا کریں تو ان میں سے کچھ قبول ہوتی ہیں اور کچھ قبول نہیں ہوتیں.پھر ہم اس بیان کو قرآن سے دیکھتے ہیں.سورہ ھود کی اور سورہ توبہ کی آیات کی تفسیر جو صلاح الدین یوسف صاحب کے قلم کا نتیجہ ہے اور سعودی عرب میں حجاج کو مفت تقسیم کیجاتی ہے.اس تفسیر سے معلوم ہو گا کہ دو انبیاء نے ایسے اشخاص کیلیئے دعا کی جو مسلم بھی نہیں تھے اور دعا کی قبولیت میں ان دونوں کی مغفرت بھی نہیں ہوئی .پھر ہم کتبِ احادیث کیطرف دیکھتے ہیں تا کہ مزید وضاحت ہو جائے.تو علامہ ذھبی کتاب سیر اعلام النبلاء میں لکھتے ہیں کہ نبی)ص (نے امیرِ معاویہ کو بددعا دی کہ اللہ اسکا پیٹ کبھی نہ بھرے.یہ صحیح مسلم کی حدیث ہے پھر امام ذھبی لکھتے ہیں لیکن نبی)ص(نے خود ہی فرما دیا کہ اے اللہ جب میں کسی کو سب کروں تو تو اس پر رحمت نازل فرما .اور یہ تاویل انھوں نے صحیح مسلم کے ایک باب سے لی کہ نبی)ص (نے فرمایا میں اگر کسی کو سب کروں یا لعنت کروں اور وہ اسکا مستحق نہ ہو تو اے اللہ اس پر رحمت فرمانا.تو معلوم ہوا کہ غیر مستحقین کیلیئے بھی نبی اللہ)ص (دعا فرمایا کرتے تھے جو انکے حق میں بددعا ہوتی تھی.معلوم ہوا کہ نبی)ص (کا کسی کیلیئے دعا کرنا یا بددعا کرنا اسے اس دعا کا حقدار نہیں بناتا اور اس دعا کی عملی تفسیر وجود میں آنا ضروری نہیں.سنن ترمذی میں نبی)ص (کی ابوجھل کیلیئے دعا مزکور ہے لیکن اسے ہدایت نہیں ملی.حتیٰ کہ بخاری میں نبی)ص (نے جن پر لعنت کی وہ بعد میں ہدایت یافتہ ہو گئے اور آج رضی اللہ عنھم اجمعین قرار پاتے ہیں.اور صحیح بخاری میں عبداللہ بن ابی منافق کیلیئے بھی رسول اللہ)ص (کی دعا وجود میں آئی لیکن اس دعا کے نتیجہ میں

اسکی بخشش نہ ہو سکی...معترض جذباتی گفتگو کرتا ہے اور کہتا ہے کہ میں یہ کیسے مان لوں کہ نبی اللہ)ص (امیرِ معاویہ کے حق میں دعا کریں اور وہ دعا کا مستحق نہ ہو.ہم جواباً کہتے ہیں جیسے آپنے مان لیا کہ رسول اللہ)ص (نے امیرِ معاویہ کیلیئے بددعا کی تھی اور وہ اس بددعا کا مستحق نہیں تھا.اور پھر قرآن و حدیث و محدث کا کلام پیش کر دیا گیا اب ہم پر اعتراض کیسا.یا پھر آپ کہہ دیں کہ ہم نوح علیہ السلام کے بیٹے کو نجات والا مانتے ہیں کیونکہ اسکی نجات کی دعا نوح علیہ السلام نے فرمائی.یا پھر آپ کہہ دو کہ ہم عبد اللہ بن ابی کو مغفور مانتے ہیں کیونکہ نبی اللہ)ص (کا اسکیلیئے دعا کرنا مزکور ہے.یا پھر آپ کہہ دیں کہ ہم عمر بن عاص کو لعین کہتے ہیں کیونکہ نبی اللہ)ص (کا اس پر لعنت کرنا مزکور ہے.لیکن آپ کہتے ہیں کہ نہیں ہم سب اس کے برخلاف مانتے ہیں.نوح علیہ السلام کا بیٹا اور آزر اور عبد اللہ بن ابی دعا کا مستحق نہیں تھا اور عمر بن عاص پر لعنت تو نبی)ص (نے فرمائی لیکن بعد میں وہ مسلمان ہو گیا.اور مزید وضاحت کیلیئے ہم کہتے ہیں.کہ نبی)ص (نے اپنی والدہ کیلیئے دعا کی .حضرت ابو طاپب کیلیئے دعا کی.لیکن وہ قبول نہیں ہوئیں یہ باتیں صحیح مسلم میں موجود ہیں.اور اس سے بڑھکر ہم آپکو دکھاتے ہیں کہ مسلم شریف کی حدیث ہے کہ نبی)ص (فرماتے ہیں مینے اللہ سے تین دعائیں کی ہیں لیکن اللہ نے دو قبول فرما لیں اور ایک کو قبول نہ کیا ...

فتح الباري

بشرح صحيح الإمام أبي عبد الله محمد بن إسمعيل البخاري

للإمام الحافظ

أحمد بن عليّ بن حجر

العسقلاني

٧٧٣ — ٨٥٢

الجزء الحادي عشر

رقم كتبه وأبوابه وأحاديثه
واستقصى أطرافه ، ونبه على أرقامها فى كل حديث

محمد فؤاد عبد الباقي

المكتبة السلفية

أخرجه مالك

١ — باب لكل نبي دعوة مستجابة

٦٣٠٤ — حدثنا اسماعيل قال حدثني مالك عن أبي الزناد عن الأعرج عن أبي هريرة أن رسول الله ﷺ قال: «لكل نبي دعوة مستجابة يدعو بها، وأريد أن أختبئ دعوتي شفاعة لأمتي في الآخرة»

[الحديث ٦٣٠٤ ـ طرفه في : ٧٤٧٤]

٦٣٠٥ — وقال لي خليفة قال معتمر سمعت أبي عن أنس عن النبي ﷺ قال: «لكل نبي سأل سؤلا ـ أو قال: لكل نبي دعوة قد دعا بها ـ فاستجيب. فجعلت دعوتي شفاعة لأمتي يوم القيامة»

قوله (باب لكل نبي دعوة مستجابة) كذا لأبي ذر وسقط لفظ «باب» لغيره فصار من جملة الترجمة الاولى. ومناسبتها للآية الاشارة الى أن بعض الدعاء لا يستجاب عينا. قوله (اسماعيل) هو ابن أبي أويس. قوله (مستجابة) كذا لأبي ذر ولم أرها عند الباقين ولا في شيء من نسخ الموطأ. قوله (يدعو بها) زاد في رواية الأعمش عن أبي صالح عن أبي هريرة «فيعجل كل نبي دعوته» وفي حديث أنس ثاني حديثي الباب «فاستجيب له». قوله (وأريد أن أختبئ دعوتي شفاعة لأمتي في الآخرة) وفي رواية أبي سلمة عن أبي هريرة الآتية في التوحيد «فأريد ان شاء الله أن أختبئ» وزيادة «ان شاء الله» في هذا للتبرك. ولمسلم من رواية أبي صالح عن أبي هريرة «واني اختبأت» وفي حديث أنس «فجعلت دعوتي» وزاد «يوم القيامة» وزاد أبو صالح «فهي نائلة ان شاء الله من مات من أمتي لا يشرك بالله شيئا» وقوله «من مات» في محل نصب على المفعولية و«لا يشرك بالله» في محل نصب على الحال، والتقدير شفاعتي نائلة من مات غير مشرك. وكأنه ﷺ أراد أن يؤخرها ثم عزم ففعل ورجا وقوع ذلك فأعلمه الله به فجزم به، وسيأتي تتمة الكلام على الشفاعة وأنواعها في أول كتاب الرقاق ان شاء الله تعالى. وقد استشكل ظاهر الحديث بما وقع لكثير من الانبياء من الدعوات المجابة ولا سيما نبينا ﷺ، وظاهره أن لكل نبي دعوة مستجابة فقط، والجواب أن المراد بالاجابة في الدعوة المذكورة القطع بها، وما عدا ذلك من دعواتهم فهو على رجاء الاجابة. وقيل معنى قوله «لكل نبي دعوة» أي أفضل دعواته، ولهم دعوات أخرى، وقيل لكل منهم دعوة عامة مستجابة في أمته إما باهلاكهم وإما بنجاتهم، وأما الدعوات الخاصة فمنها

ما يستجاب ومنها مالا يستجاب، وقيل لكل منهم دعوة تخصه لدنياه أو لنفسه كقول نوح ﴿لا تذر على الارض﴾ وقول زكريا ﴿فهب لي من لدنك وليا يرثني﴾ وقول سليمان ﴿وهب لي ملكا لا ينبغي لأحد من بعدي﴾ حكاه ابن التين. وقال بعض شراح «المصابيح» ما لفظه: اعلم أن جميع دعوات الانبياء مستجابة، والمراد بهذا الحديث أن كل نبي دعا على أمته بالاهلاك إلا أنا فلم أدع، فأعطيت الشفاعة عوضا عن ذلك للصبر على أذاهم، والمراد بالأمة أمة الدعوة لا أمة الاجابة. وتعقبه الطيبي (١) بأنه ﷺ دعا على أحياء من العرب ودعا على أناس من قريش بأسمائهم ودعا على رعل وذكوان ودعا على مضر، قال: والأولى أن يقال إن الله جعل لكل نبي دعوة تستجاب في حق أمته فنالها كل منهم في الدنيا، وأما نبينا فانه لما دعا على بعض أمته نزل عليه ﴿ليس لك من الأمر شيء أو يتوب عليهم﴾ فبقي تلك الدعوة المستجابة مدخرة للآخرة، وغالب من دعا عليهم لم يرد إهلاكهم وانما أراد ردعهم ليتوبوا. وأما جزمه أولا بأن جميع أدعيتهم مستجابة ففيه غفلة عن الحديث الصحيح «سألت الله ثلاثا فأعطاني اثنتين ومنعني واحدة» الحديث. قال ابن بطال: في هذا الحديث بيان فضل نبينا ﷺ على سائر الانبياء حيث آثر أمته على نفسه وأهل بيته بدعوته المجابة، ولم يجعلها أيضا دعاء عليهم بالهلاك كما وقع لغيره ممن تقدم.

تفسیر احسن البیان

(تفسیر مکی)

مولانا صلاح الدین یوسف

وَنَادٰی نُوْحٌ رَّبَّهٗ فَقَالَ رَبِّ اِنَّ ابْنِیْ مِنْ اَهْلِیْ وَاِنَّ وَعْدَكَ الْحَقُّ وَاَنْتَ اَحْكَمُ الْحٰكِمِیْنَ ﴿٤٥﴾

نوح نے اپنے پروردگار کو پکارا اور کہا میرے رب میرا بیٹا تو میرے گھر والوں میں سے ہے، یقیناً تیرا وعدہ بالکل سچا ہے اور تو تمام حاکموں سے بہتر حاکم ہے (۱)۔

٤٥۔ ۱ حضرت نوح علیہ السلام نے غالباً شفقت پدری کے جذبے سے مغلوب ہو کر بارگاہ الٰہی میں یہ دعا کی اور بعض کہتے ہیں کہ انہیں یہ خیال تھا کہ شاید یہ مسلمان ہو جائے گا، اس لئے اس کے بارے میں یہ استدعا کی۔

قَالَ یٰنُوْحُ اِنَّهٗ لَیْسَ مِنْ اَهْلِكَ ۚ اِنَّهٗ عَمَلٌ غَیْرُ صَالِحٍ ۖ فَلَا تَسْـَٔلْنِ مَا لَیْسَ لَكَ بِهٖ عِلْمٌ ۭ اِنِّیْٓ اَعِظُكَ اَنْ تَكُوْنَ مِنَ الْجٰهِلِیْنَ ﴿٤٦﴾

[redacted]

اللہ تعالٰی نے فرمایا اے نوح یقیناً وہ تیرے گھرانے سے نہیں ہے (۱) اس کے کام بالکل ہی ناشائستہ ہیں (۲) تجھے ہرگز وہ چیز نہ مانگنی چاہیے جس کا تجھے مطلقاً علم نہ ہو (۳) میں تجھے نصیحت کرتا ہوں کہ تو جاہلوں میں سے اپنا شمار کرانے سے باز رہے (٤)۔

٤٦۔ ۱ حضرت نوح علیہ السلام نے قرابت نسبی کا لحاظ کرتے ہوئے اسے اپنا بیٹا قرار دیا۔ لیکن اللہ تعالٰی نے ایمان کی بنیاد پر قرابت دین کے اعتبار سے اس بات کی نفی فرمائی کہ وہ تیرے گھرانے سے ہے۔ اس لئے کہ ایک نبی کا اصل گھرانہ تو وہی ہے جو اس پر ایمان لائے، چاہے وہ کوئی بھی ہو۔ اور اگر کوئی ایمان نہ لائے تو چاہے وہ نبی کا باپ ہو، بیٹا ہو یا بیوی، وہ نبی کے گھرانے کا فرد نہیں۔

٤٦۔ ۲ یہ اللہ تعالٰی نے اس کی علت بیان فرمادی۔ اس سے معلوم ہوا کہ جس کے پاس ایمان اور عمل صالح نہیں ہوگا، اسے اللہ کے عذاب سے اللہ کا پیغمبر بھی بچانے پر قادر نہیں۔ آج کل لوگ پیروں، فقیروں اور سجادہ نشینوں سے وابستگی کو ہی نجات کے لیے کافی سمجھتے ہیں اور عمل صالح کی ضرورت ہی نہیں سمجھتے حالانکہ جب عمل صالح کے بغیر نبی سے نسبی قرابت بھی کام نہیں آتی، تو یہ وابستگیاں کیا کام آسکتی ہیں۔

٤٦۔ ۳ اس سے معلوم ہوا کہ نبی عالم الغیب نہیں ہوتا، اس کو اتنا ہی علم ہوتا ہے جتنا وحی کے ذریعے سے اللہ تعالٰی اسے عطا فرما دیتا ہے۔ اگر حضرت نوح علیہ السلام کو پہلے سے علم ہوتا کہ ان کی درخواست قبول نہیں ہوگی تو یقیناً وہ اس سے پرہیز فرماتے۔

٤٦۔ ٤ یہ اللہ تعالٰی کی طرف سے حضرت نوح علیہ السلام کو نصیحت ہے، جس کا مقصد ان کو اس مقام بلند پر فائز کرنا ہے جو علمائے عاملین کے لئے اللہ کی بارگاہ میں ہے۔

مَا كَانَ لِلنَّبِيِّ وَالَّذِيْنَ اٰمَنُوْٓا اَنْ يَّسْتَغْفِرُوْا لِلْمُشْرِكِيْنَ وَلَوْ كَانُوْٓا اُولِيْ قُرْبٰى مِنْۢ بَعْدِ مَا تَبَيَّنَ لَهُمْ اَنَّهُمْ اَصْحٰبُ الْجَحِيْمِ ﴿۱۱۳﴾

پیغمبر کو اور دوسرے مسلمانوں کو جائز نہیں کہ مشرکین کے لئے مغفرت کی دعا مانگیں اگرچہ وہ رشتہ دار ہی ہوں اس امر کے ظاہر ہو جانے کے بعد کہ یہ لوگ دوزخی ہیں (۱)۔

۱۱۳۔۱ اس کی تفسیر صحیح بخاری میں اس طرح ہے کہ جب نبی صلی اللہ علیہ وسلم کے عم بزرگوار ابو طالب کا آخری وقت آیا تو آپ ان کے پاس گئے جبکہ ان کے پاس ابو جہل اور عبد اللہ بن ابی امیہ بھی بیٹھے ہوئے تھے آپ نے فرمایا چچا جان لَا اِلٰہ اِلَّا اللہ پڑھ لیں، تاکہ میں اللہ کے ہاں آپ کے لئے تکرار پیش کر سکوں، ابو جہل اور عبد اللہ بن ابی امیہ نے کہا' اے ابو طالب کیا عبد المطلب کے مذہب سے انحراف کرو گے ؟(یعنی مرتے وقت یہ کیا کرنے لگے ہو ؟حتٰی کہ اسی حال میں ان کا انتقال ہو گیا) نبی نے فرمایا، جب تک اللہ تعالٰی کی طرف سے مجھے روک نہیں دیا جائے گا میں آپ کے لئے استغفار کرتا رہوں گا، جس پر یہ آیت نازل ہوئی جس میں مشرکین کے لئے مغفرت کی دعا کرنے سے روک دیا گیا ہے (صحیح بخاری) سورہ قصص کی آیت انک لا تھدی من احببت بھی اسی سلسلے میں نازل ہوئی۔ مسند احمد کی ایک روایت میں ہے کہ نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنی والدہ کے لیے مغفرت کی دعا کرنے کی اجازت طلب فرمائی، جس پر یہ آیت نازل ہوئی (مسند احمد ج۵، ص۳۵۵) اور نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنی مشرک قوم کے لیے جو دعا فرمائی تھی اللھم اغفر لقومی فانھم لا یعلمون۔ یا اللہ میری قوم بے علم ہے اس کی مغفرت فرما دے، یہ آیت کے منافی نہیں ہے۔ اس لیے کہ اس کا مطلب ان کے لیے ہدایت کی دعا ہے۔ یعنی وہ میرے مقام و مرتبہ سے ناآشنا ہے، اسے ہدایت سے نواز دے تاکہ وہ مغفرت کی اہل ہو جائے۔ اور زندہ کفار و مشرکین کے لیے ہدایت کی دعا کرنی جائز ہے۔

وَمَا كَانَ اسْتِغْفَارُ اِبْرٰهِيْمَ لِاَبِيْهِ اِلَّا عَنْ مَّوْعِدَةٍ وَّعَدَهَآ اِيَّاهُ ۚ فَلَمَّا تَبَيَّنَ لَهٗٓ اَنَّهٗ عَدُوٌّ لِّلّٰهِ تَبَرَّاَ مِنْهُ ۭ اِنَّ اِبْرٰهِيْمَ لَاَوَّاهٌ حَلِيْمٌ ﴿۱۱۴﴾

اور ابراہیم (علیہ السلام) کا اپنے باپ کے لئے دعائے مغفرت کرنا وہ صرف وعدہ کے سبب تھا جو انہوں نے ان سے وعدہ کر لیا تھا۔ پھر جب ان پر یہ بات ظاہر ہو گئی کہ اللہ کا دشمن ہے تو وہ اس سے محض بے تعلق ہو گئے (۱) واقعی ابراہیم (علیہ السلام) بڑے نرم دل اور بردبار تھے (۲)

۱۱۴۔۱ یعنی ابراہیم علیہ السلام پر بھی جب یہ بات واضح ہو گئی کہ میرا باپ اللہ کا دشمن ہے اور جہنمی ہے تو انہوں نے اس سے اظہار نجات کر دیا اور اس کے بعد مغفرت کی دعا نہیں کی۔

۱۴۴۔۲ اور ابتداء میں باپ کے لئے مغفرت کی دعا بھی اپنے اسی مزاج کی نرمی اور حلیمی کی وجہ سے کی تھی۔

سِيَر أعلام النُّبلاء

تصنيف

الإمام شمس الدّين محمّد بن أحمد بن عثمان الذّهبيّ

المتوفى

٧٤٨هـ - ١٣٧٤م

الجزء الثالث

أشرف على تحقيق الكتاب وخرّج أحاديثه

شعيب الأرنؤوط

حقّق هذا الجزء

محمد نعيم العرقسوسي و مأمون صاغرجي

مؤسسة الرسالة

الغلمان ، فدعاني النبيُّ ﷺ ، وقال : « ادعُ لي معاوية » وكان يكتب الوحي .

رواه أحمد في « مسنده »[٢] وزاد فيه الحاكم : حدّثنا علي بن حمشاد ، حدّثنا هشام بن علي ، حدّثنا موسىٰ بن إسماعيل ، حدّثنا أبو عَوانة قال : فدعوتُه ، فقيل : إنه يأكل . فأتيتُ ، فقلتُ : يا رسول الله ، هو يأكل . قال : « اذهب فادعه » فأتيتُه الثانية ، فقيل : إنه يأكل ، فأتيتُ رسولَ الله ، فأخبرتُه ، فقال في الثالثة : « لا أشبع اللهُ بطنَه » قال : فما شَبِع بعدها .

رواه الطيالسي : حدّثنا أبو عوانة ، وهُشَيم ، وفيه : « لا أشبع الله بطنه »[٣] .

فسَّره بعضُ المُحبين قال : لا أشبعَ اللهُ بطنَه ؛ حتى لا يكونَ ممن يجوعُ يوم القيامة ، لأن الخبر عنه أنه قال : « أطولُ الناس شبعاً في الدنيا أطولُهم جوعاً يوم القيامة »[٤] .

---

(١) رجاله ثقات .

(٢) ١ / ٣٣٥ ، وسنده قوي ، وهو في « المستدرك » . وانظر « المسند » ١/٢٤٠ و ٣٣٨ .

(٣) هو في « مسند الطيالسي » رقم (٢٧٤٦) ، وأخرجه مسلم (٢٦٠٤) في البر والصلة : باب من لعنه النبيُّ ﷺ أو سبَّهُ أو دعا عليه وليس هو أهلاً لذلك ، كان له زكاةً وأجراً ورحمة من طريق شُعبة ، عن أبي حمزة القصاب ، عن ابن عباس . وانظر : « أنساب الأشراف » ٤ / ١٢٥ ، ١٢٦ .

(٤) حديث قوي بشواهده ، أخرجه من حديث ابن عمر : الترمذيُّ (٢٤٧٨) ، وابنُ ماجه (٣٣٥٠) ، وأخرجه من حديث أبي جُحَيفةَ : ابنُ أبي الدنيا في « الجوع » ٢ / ٢ ، والطبراني في « الأوسط » و « الكبير » كما في « المجمع » ٥ / ٣١ ، وأخرجه من حديث عبد الله بن عمر : =

قلتُ : هذا ما صحَّ ، والتأويلُ ركيك ، وأشبهُ منه قولُه عليه السلام : « اللهم مَنْ سببتُه أو شَتَمْتُه مِن الأمة فاجعلها له رحمة »[١] . أو كما قال . وقد كان معاوية معدوداً من الأَكَلة .

بَاب مَنْ لَعَنَهُ النَّبِيُّ صَلَّي الله عَلَيْهِ وَ سَلَّمَ أَوْ سَبَّهُ أَوْ دَعَا عَلَيْهِ وَلَيْس هُوَ أَهْلًا لِذَلِكَ كَانَ لَهُ زَكَاةً وَأَجْرًا وَرَحْمَةً

باب: جس پر آپ نے لعنت کی اور وہ لعنت کے لائق نہ تھا تو اس پر رحمت ہو گی

٦٦١٤– عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ الله عَنْهَا قَالَتْ دَخَلَ عَلَى رَسُولِ اللهِ صَلَّي الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ رَجُلَان فَكَلَّمَاهُ بِشَيْءٍ لَا أَدْرِي مَا هُوَ فَأَغْضَبَاهُ فَلَعَنَهُمَا وَسَبَّهُمَا فَلَمَّا خَرَجَا قُلْتُ يَا رَسُولَ اللهِ مَنْ أَصَابَ مِنْ الْخَيْرِ شَيْئًا مَا أَصَابَهُ هَذَان قَالَ وَمَا ذَاكِ قَالَتْ قُلْتُ لَعَنْتَهُمَا وَسَبَبْتَهُمَا قَالَ ((أَوَ مَا عَلِمْتِ مَا شَارَطْتُ عَلَيْهِ رَبِّي قُلْتُ اللهُمَّ إِنَّمَا أَنَا بَشَرٌ فَأَيُّ الْمُسْلِمِينَ لَعَنْتُهُ أَوْ سَبَبْتُهُ فَاجْعَلْهُ لَهُ زَكَاةً وَأَجْرًا)).

٦٦١٤- ام المومنین حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا سے روایت ہے کہ دو شخص رسول اللہ ﷺ کے پاس آئے معلوم نہیں آپ سے کیا باتیں کیں آپ کو غصہ آیا آپ نے ان دونوں پر لعنت کی اور برا کہا ان کو جب وہ باہر نکلے تو میں نے عرض کیا یا رسول اللہ ان دونوں کو کچھ فائدہ نہ ہو گا آپ نے فرمایا کیوں میں نے عرض کیا اس وجہ سے کہ آپ نے ان پر لعنت کی اور ان کو برا کہا۔ آپ نے فرمایا تجھے معلوم نہیں میں نے جو شرط کی ہے اپنے پروردگار سے۔ میں نے عرض کیا ہے اے مالک میرے میں آدمی ہوں تو جس مسلمان پر میں لعنت کروں یا اس کو برا کہوں اس کو پاک کر اور ثواب دے۔

(٦٦١٤) ☆ اس حدیث سے معلوم ہوا کہ جو خواص اور لوازم بشری ہیں وہ آپ میں بھی موجود تھے جیسے غصہ وغیرہ پر آپ غصہ میں سوا حق کے اور کچھ نہ فرماتے اور یہ آپ کی کمال شفقت ہے اپنی امت پر کہ لعنت کو بھی ان کے حق میں برکت کر دیا۔

٦٦١٥–عَنْ الْأَعْمَشِ بِهَذَا الْإِسْنَادِ نَحْوَ حَدِيثِ جَرِيرٍ و قَالَ فِي حَدِيثِ عِيسَى فَخَلَوَا بِهِ فَسَبَّهُمَا وَلَعَنَهُمَا وَأَخْرَجَهُمَا.

٦٦١٥- ترجمہ وہی ہے جو گزرا اس میں یہ ہے کہ انھوں نے تنہائی کی آپ کے ساتھ آپ نے ان کو برا کہا اور ان پر لعنت کی اور ان کو نکال دیا۔

٦٦١٦–عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ ((اللهُمَّ إِنَّمَا أَنَا بَشَرٌ فَأَيُّمَا رَجُلٍ مِنْ الْمُسْلِمِينَ سَبَبْتُهُ أَوْ لَعَنْتُهُ أَوْ جَلَدْتُهُ فَاجْعَلْهَا لَهُ زَكَاةً وَرَحْمَةً)).

٦٦١٦- ابوہریرہ رضی اللہ تعالیٰ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا یا اللہ میں آدمی ہوں تو جس مسلمان کو میں برا کہوں یا لعنت کروں یا ماروں تو اس کو پاک کر دے اور اس پر رحمت کر۔

٦٦١٧– عَنْ جَابِرٍ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ مِثْلَهُ إِلَّا أَنَّ فِيهِ ((زَكَاةً وَأَجْرًا)).

٦٦١٧- جابر رضی اللہ عنہ سے بھی ایسے ہی روایت ہے۔

٦٦١٨– وَ فِي حَدِيثِ أَبِي هُرَيْرَةَ وَجَعَلَ وَرَحْمَةً فِي حَدِيثِ جَابِرٍ.

٦٦١٨- ترجمہ وہی ہے جو اوپر گزرا۔

٦٦١٩– عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّي الله عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ ((اللهُمَّ إِنِّي أَتَّخِذُ عِنْدَكَ عَهْدًا لَنْ تُخْلِفَنِيهِ فَإِنَّمَا أَنَا بَشَرٌ فَأَيُّ الْمُؤْمِنِينَ آذَيْتُهُ شَتَمْتُهُ لَعَنْتُهُ جَلَدْتُهُ فَاجْعَلْهَا لَهُ صَلَاةً وَزَكَاةً وَقُرْبَةً تُقَرِّبُهُ بِهَا إِلَيْكَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ)).

٦٦١٩- ابوہریرہ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا یا اللہ میں تجھ سے عہد لیتا ہوں جس کا تو خلاف نہ کرے گا میں آدمی ہوں تو جس مومن کو ایذا دوں، گالی دوں یا لعنت کروں یا ماروں تو اس کے لیے رحمت کر اور پاکی اور نزدیکی اپنے ساتھ قیامت کے دن۔

....سنن ترمذی تحقیق و تخریج حافظ زبیر علی زئی

'Awf. And it is related from Sufyān Ath-Thawrī, that he said: "Abū Al-Jaḥḥāf narrated to us – and he was acceptable."

[And Talīd bin Sulaimān's *Kunyah* is Abū Idrīs and he is Shī'ī].

حَدَّثَنَا أَبُو الْجَحَّافِ وَكَانَ مَرْضِيًّا [وتَلِيدُ بْنُ سُلَيْمَانَ يُكْنَى أَبَا إِدْرِيسَ وهُوَ شِيعِيٌّ].

تخريج: [إسناده ضعيف] وأخرجه ابن عدي: ٢/ ٥١٧ من حديث الأشج به * تليد رافضي ضعيف وعطية ضعيف تقدم مرارًا.

Comments:

Those are appointed ministers who are trusted, able and competent because they have to render their advice in every important matter.

Chapter 17. Regarding The Virtues Of Abū Ḥafṣ 'Umar bin Al-Khaṭṭāb, May Allāh Be Pleased With Him

(المعجم ١٧) - [بَابٌ: فِي] مَنَاقِبِ أَبِي حَفْصٍ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْه (التحفة ٤٨)

3681. Ibn 'Umar narrated that the Messenger of Allāh ﷺ said: "O Allāh! Honor Islām through the most dear of these two men to you: Through Abū Jahl or through 'Umar bin Al-Khaṭṭāb." He said: "And the most dear of them to Him was 'Umar." (***Ḥasan***)

[Abū 'Eīsā said:] This *Ḥadīth* is *Ḥasan Ṣaḥīḥ Gharīb* as a narration of Ibn 'Umar.

٣٦٨١ - حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَشَّارٍ ومُحَمَّدُ ابْنُ رَافِعٍ قَالَا: حَدَّثَنَا أَبُو عَامِرٍ العَقَدِيُّ: حَدَّثَنَا خَارِجَةُ بْنُ عَبْدِ اللهِ الأَنْصَارِيُّ عَنْ نَافِعٍ، عَنِ ابْنِ عُمَرَ أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ قَالَ: «اللَّهُمَّ أَعِزَّ الإِسْلَامَ بِأَحَبِّ هَذَيْنِ الرَّجُلَيْنِ إِلَيْكَ بِأَبِي جَهْلٍ أَوْ بِعُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ». قَالَ: وَكانَ أَحَبَّهُمَا إِلَيْهِ عُمَرُ.

[قَالَ أَبُو عِيسَى:] هٰذَا حَدِيثٌ حَسَنٌ صَحِيحٌ غَرِيبٌ مِنْ حَدِيثِ ابْنِ عُمَرَ.

تخريج: [حسن] وأخرجه أحمد: ٢/ ٩٥ عن أبي عامر به وصححه ابن حبان، ح: ٢١٧٩ وللحديث شواهد عنده، ح: ٢١٨٠ والحاكم: ٣/ ٨٣ وغيرهما.

Comments:

Of the gifts of Allāh to 'Umar is determination, ability, maturity, and the power of decision making. What was right in his opinion, he guarded it and faced every kind of obstructions in its way. When he embraced Islam, the Muslims got a new spirit and new power, and they started praying in the premises of the Ka'bah.

...صحیح بخاری مترجم و محشی ابوداؤدراز صاحب

٩- باب قوله ﴿لَيْسَ لَكَ مِنَ الأَمْرِ شَيْءٌ﴾

باب آیت ﴿لیس لک من الامر شئ﴾ کی تفسیر

یعنی ”آپ کو اس امر میں کوئی دخل نہیں کہ یہ ہدایت کیوں نہیں قبول کرتے اللہ جسے چاہے اسے ہدایت ملتی ہے۔“

٤٥٥٩- حدَّثَنَا حِبَّانُ بْنُ مُوسَى، أَخْبَرَنا عَبْدُ اللهِ، أَخْبَرَنَا مَعْمَرٌ عَنِ الزُّهْرِيِّ. قال: حَدَّثَنِي سَالِمٌ عَنْ أَبِيهِ أَنَّهُ سَمِعَ رَسُولَ اللهِ ﷺ إِذَا رَفَعَ رَأْسَهُ مِنَ الرُّكُوعِ فِي الرَّكْعَةِ الآخِرَةِ مِنَ الْفَجْرِ يَقُولُ: ((اللَّهُمَّ الْعَنْ فُلاَنًا وَفُلاَنًا وَفُلاَنًا)) بَعْدَ مَا يَقُولُ : ((سَمِعَ اللهُ لِمَنْ حَمِدَهُ رَبَّنَا وَلَكَ الْحَمْدُ)) فَأَنْزَلَ اللهُ لَيْسَ لَكَ مِنَ الأَمْرِ شَيْءٌ إِلَى قَوْلِهِ ﴿فَإِنَّهُمْ ظَالِمُونَ﴾. رَوَاهُ إِسْحَاقُ بْنُ رَاشِدٍ عَنِ الزُّهْرِيِّ.

[راجع: ٤٠٦٩]

(۴۵۵۹) ہم سے حبان بن موسیٰ نے بیان کیا' کہا ہم کو عبداللہ بن مبارک نے خبردی' کہا ہم کو معمر نے خبردی' ان سے زہری نے بیان کیا' کہا مجھ سے سالم نے بیان کیا' ان سے ان کے والد عبداللہ بن عمر رضی اللہ عنہما نے بیان کیا اور انہوں نے رسول اللہ ﷺ سے سنا' آپ نے فجر کی دوسری رکعت کے رکوع سے سر اٹھا کر یہ بددعا کی۔ ”اے اللہ! فلاں فلاں اور فلاں کافر پر لعنت کر' یہ بددعا آپ نے سمع اللہ لمن حمدہ اور ربنالک الحمد کے بعد کی تھی۔ اس پر اللہ تعالیٰ نے یہ آیت اتاری۔ ”آپ کو اس میں کوئی دخل نہیں۔“ آخر آیت ”فانہم ظلمون“ تک۔ اس روایت کو اسحاق بن راشد نے زہری سے نقل کیا ہے۔

تشریح اسحاق بن راشد کی روایت کو طبرانی نے معجم کبیر میں وصل کیا ہے۔ آپ نے چار شخصوں کا نام لے کر بددعا کی تھی۔ صفوان بن امیہ' سہیل بن عمیر' حارث بن ہشام اور عمرو بن عاص رضی اللہ عنہم اور بعد میں یہ چاروں مسلمان ہو گئے۔ اللہ کو ان کا مستقبل معلوم تھا' اسی لیے اللہ نے ان پر لعنت کرنے سے منع فرمایا۔

٤٥٦٠- حدَّثَنَا مُوسى بْنُ إِسْمَاعِيلَ. حَدَّثَنَا إِبْرَاهِيمُ بْنُ سَعْدٍ، حَدَّثَنَا ابْنُ شِهَابٍ، عَنْ سَعِيد بْنِ الْمُسَيَّبِ، وَأَبِي

(۴۵۶۰) ہم سے موسیٰ بن اسماعیل نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم سے ابراہیم بن سعد نے بیان کیا' بیان کیا کہا ہم سے ابن شہاب نے بیان کیا' ان سے سعید بن مسیب اور ابوسلمہ بن عبدالرحمٰن نے اور

سَلَمَةَ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللهِ ﷺ كَانَ إِذَا أَرَادَ أَنْ يَدْعُوَ عَلَى أَحَدٍ أَوْ يَدْعُوَ لأَحَدٍ قَنَتَ بَعْدَ الرُّكُوعِ فَرُبَّمَا قَالَ إِذَا قَالَ : ((سَمِعَ اللهُ لِمَنْ حَمِدَهُ اللَّهُمَّ رَبَّنَا لَكَ الْحَمْدُ اللَّهُمَّ، انْجِ الْوَلِيدَ بْنَ الْوَلِيدِ وَسَلَمَةَ بْنَ هِشَامٍ، وَعَيَّاشَ بْنَ أَبِي رَبِيعَةَ. اللَّهُمَّ اشْدُدْ وَطْأَتَكَ عَلَى مُضَرَ وَاجْعَلْهَا سِنِينَ كَسِنِي يُوسُفَ)) يَجْهَرُ بِذَلِكَ وَكَانَ يَقُولُ فِي بَعْضِ صَلاَتِهِ فِي صَلاَةِ الْفَجْرِ ((اللَّهُمَّ الْعَنْ فُلاَنًا وَفُلاَنًا)) لأَحْيَاءٍ مِنَ الْعَرَبِ حَتَّى أَنْزَلَ اللهُ ﴿لَيْسَ لَكَ مِنَ الأَمْرِ شَيْءٌ﴾ الآيَةَ. [راجع: ٧٩٧]

ان سے حضرت ابوہریرہ رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ و سلم جب کسی پر بددعا کرنا چاہتے یا کسی کے لیے دعا کرنا چاہتے تو رکوع کے بعد کرتے۔ سمع اللہ لمن حمدہ اللھم ربنالک الحمد کے بعد بعض اوقات آپ نے یہ دعا بھی کی۔ ”اے اللہ! ولید بن ولید' سلمہ بن ہشام اور عیاش بن ابی ربیعہ کو نجات دے' اے اللہ! مضر والوں کو سختی کے ساتھ پکڑ لے اور ان میں ایسی قحط سالی لا' جیسی یوسف علیہ السلام کے زمانے میں ہوئی تھی۔“ آپ صلی اللہ علیہ و سلم بلند آواز سے یہ دعا کرتے اور آپ نماز فجر کی بعض رکعت میں یہ دعا کرتے۔ ”اے اللہ! فلاں اور فلاں کو اپنی رحمت سے دور کر دے۔ عرب کے چند خاص قبائل کے حق میں آپ (یہ بددعا کرتے تھے) یہاں تک کہ اللہ تعالیٰ نے آیت نازل کی کہ ”آپ کو اس امر میں کوئی دخل نہیں۔“

بعد میں وہ قبائل مسلمان ہو گئے۔ اسی لیے اللہ تعالیٰ نے ان پر بددعا کرنے سے آپ ؐ کو منع فرمایا تھا' بڑوں کے اشارے بھی بڑی گہرائیاں رکھتے ہیں۔

١٣٦٦- حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ بُكَيْرٍ قَالَ: حَدَّثَنِي اللَّيْثُ عَنْ عُقَيْلٍ عَنِ ابْنِ شِهَابٍ عَنْ عُبَيْدِ اللهِ بْنِ عَبْدِ اللهِ عَنِ ابْنِ عَبَّاسٍ عَنْ عُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ رَضِيَ اللهُ عَنْهُمْ أَنَّهُ قَالَ: ((لَمَّا مَاتَ عَبْدُ اللهِ بْنُ أُبَيِّ ابْنُ سَلُولَ دُعِيَ لَهُ رَسُولُ اللهِ ﷺ لِيُصَلِّيَ عَلَيْهِ. فَلَمَّا قَامَ رَسُولُ اللهِ ﷺ. وَثَبْتُ إِلَيْهِ فَقُلْتُ: يَا رَسُولَ اللهِ أَتُصَلِّي عَلَى ابْنِ أُبَيٍّ وَقَدْ قَالَ يَومَ كَذَا وَكَذَا كَذَا وَكَذَا - أُعَدِّدُ عَلَيْهِ قَولَهُ: فَتَبَسَّمَ رَسُولُ اللهِ ﷺ وَقَالَ: ((أَخِّرْ عَنِّي يَا عُمَرُ)). فَلَمَّا أَكْثَرْتُ عَلَيْهِ قَالَ: ((إِنِّي خُيِّرْتُ فَاخْتَرْتُ. لَوْ أَعْلَمُ أَنِّي إِنْ زِدْتُ عَلَى السَّبْعِينَ فَغُفِرَ لَهُ لَزِدْتُ عَلَيْهَا)). قَالَ فَصَلَّى عَلَيْهِ رَسُولُ اللهِ ﷺ، ثُمَّ انْصَرَفَ، فَلَمْ يَمْكُثْ إِلاَّ يَسِيْرًا حَتَّى نَزَلَتِ الآيَتَانِ مِنْ بَرَاءَةِ: ﴿وَلاَ تُصَلِّ عَلَى أَحَدٍ مِّنْهُمْ مَاتَ أَبَدًا﴾ - إِلَى - ﴿وَهُمْ فَاسِقُونَ﴾ قَالَ: فَعَجِبْتُ بَعْدُ مِنْ جَرَاءَتِي عَلَى رَسُولِ اللهِ ﷺ يَومَئِذٍ، وَاللهُ وَرَسُولُهُ أَعْلَمُ. [أطرافه في : ٤٦٧١].

(۱۳۶۶) ہم سے یحییٰ بن بکیر نے بیان کیا' کہا کہ ہم سے لیث بن سعد نے بیان کیا' ان سے عقیل نے' ان سے ابن شہاب نے' ان سے عبید اللہ بن عبداللہ نے' ان سے ابن عباس نے اور ان سے عمر بن خطاب رضی اللہ عنہ نے فرمایا کہ جب عبداللہ بن ابی ابن سلول مرا تو رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم سے اس پر نماز جنازہ کے لئے کہا گیا۔ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم جب اس ارادے سے کھڑے ہوئے تو میں نے آپ کی طرف بڑھ کر عرض کیا یا رسول اللہؐ! آپ ابن ابی کی نماز جنازہ پڑھاتے ہیں حالانکہ اس نے فلاں دن فلاں بات کہی تھی اور فلاں دن فلاں بات۔ میں اس کی کفر کی باتیں گننے لگا۔ لیکن رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم یہ سن کر مسکرا دیئے اور فرمایا عمر! اس وقت پیچھے ہٹ جاؤ۔ لیکن جب میں بار بار اپنی بات دہراتا رہا تو آپ نے مجھے فرمایا کہ مجھے اللہ کی طرف سے اختیار دے دیا گیا ہے' میں نے نماز پڑھانی پسند کی اگر مجھے معلوم ہو جائے کہ ستر مرتبہ سے زیادہ مرتبہ اس کے لئے مغفرت مانگنے پر اسے مغفرت مل جائے گی تو اس کے لئے اتنی ہی زیادہ مغفرت مانگوں گا۔ حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے اس کی نماز جنازہ پڑھائی اور واپس ہونے کے تھوڑی دیر بعد آپ پر سورۂ براءۃ کی دو آیتیں نازل ہوئیں۔ "کسی بھی منافق کی موت پر اس کی نماز جنازہ آپ ہرگز نہ پڑھایئے" آیت وھم فاسقون تک اور اس کی قبر پر بھی مت کھڑا ہو' ان لوگوں نے اللہ اور اس کے رسول کی باتوں کو نہیں مانا اور مرے بھی تو نافرمان رہ کر۔ حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ مجھے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے حضور اپنی اسی دن کی دلیری پر تعجب ہوتا ہے۔ حالانکہ اللہ اور اس کے رسول (ہر مصلحت کو) زیادہ جانتے ہیں۔

تشریح عبداللہ بن ابی مدینہ کا مشہور ترین منافق تھا۔ جو عمر بھر اسلام کے خلاف سازشیں کرتا رہا اور اس نے ہر نازک موقع پر مسلمانوں کو اور اسلام کو دھوکا دیا۔ مگر آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم رحمۃ للعالمین تھے۔ انتقال کے وقت اس کے لڑکے کی درخواست پر جو سچا مسلمان تھا' آپ اس کی نماز جنازہ پڑھنے کے لئے تیار ہو گئے۔ حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے مخالفت کی اور یاد دلایا کہ فلاں فلاں مواقع پر اس نے ایسے ایسے گستاخانہ الفاظ استعمال کئے تھے۔ مگر آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے اپنی فطری محبت و شفقت کی بنا پر اس پر نماز پڑھی۔ اس کے بعد وضاحت کے ساتھ ارشاد باری نازل ہوا کہ ﴿ وَلاَ تُصَلِّ عَلَى اَحَدٍ مِّنْهُمْ مَّاتَ اَبَدًا ﴾ (التوبہ : ۸۴) یعنی کسی منافق کی آپ کبھی بھی نماز

جنازہ نہ پڑھیں۔ اس کے بعد آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم رک گئے۔ حضرت عمر رضی اللہ عنہ فرمایا کرتے تھے کہ کاش میں اس دن آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے سامنے ایسی جرأت نہ کرتا۔ بہرحال اللہ پاک نے حضرت عمر رضی اللہ عنہ کی رائے کی موافقت فرمائی اور منافقین اور مشرکین کے بارے میں کھلے لفظوں میں جنازہ پڑھانے سے روک دیا گیا۔

آج کل نفاق اعتقادی کا علم ناممکن ہے۔ کیونکہ وحی و الہام کا سلسلہ بند ہے۔ لہٰذا کسی کلمہ گو مسلمان کو جو بظاہر ارکان اسلام کا پابند ہو' اعتقادی منافق نہیں کہا جا سکتا۔ اور عملی منافق فاسق کے درجہ میں ہے۔ جس پر نماز جنازہ ادا کی جائے گی۔ واللہ اعلم بالصواب۔

(المعجم ١٠١) - زِيَارَةُ قَبْرِ الْمُشْرِكِ (التحفة ١٠١)

باب:١٠١-مشرک کی قبر پر جانا

٢٠٣٥ـ[إسناده صحيح] وهو في الكبرٰى، ح: ٢١٦٠، وانظر الحديث السابق. * جرير هو ابن عبدالحميد.

٢٠٣٦- أَخْبَرَنَا قُتَيْبَةُ: حَدَّثَنَا مُحَمَّدُ ابْنُ عُبَيْدٍ عَنْ يَزِيدَ بْنِ كَيْسَانَ، عَنْ أَبِي حَازِمٍ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ قَالَ: زَارَ رَسُولُ اللهِ ﷺ قَبْرَ أُمِّهِ فَبَكَى وَأَبْكَى مَنْ حَوْلَهُ وَقَالَ: «اِسْتَأْذَنْتُ رَبِّي عَزَّ وَجَلَّ فِي أَنْ أَسْتَغْفِرَ لَهَا فَلَمْ يُؤْذَنْ لِي، وَاسْتَأْذَنْتُ فِي أَنْ أَزُورَ قَبْرَهَا فَأَذِنَ لِي، فَزُورُوا الْقُبُورَ فَإِنَّهَا تُذَكِّرُكُمُ الْمَوْتَ».

٢٠٣٦-حضرت ابوہریرہ رضی اللہ عنہ بیان کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ اپنی والدہ کی قبر دیکھنے گئے تو خود بھی روئے اور ساتھیوں کو بھی رلایا اور فرمایا: ''میں نے اپنے رب تعالیٰ سے اجازت طلب کی تھی کہ میں اپنی والدہ کے لیے بخشش کی دعا کروں لیکن مجھے اجازت نہیں دی گئی' پھر میں نے اجازت طلب کی کہ ان کی قبر دیکھنے جاؤں تو مجھے اجازت دے دی گئی۔ تم بھی قبروں کی زیارت کیا کرو کیونکہ وہ موت کو یاد دلاتی ہیں۔''

فوائد ومسائل: ① امام صاحب رحمہ اللہ نے استغفار کی اجازت نہ ملنے سے یہ نتیجہ اخذ کیا کہ آپ کی والدہ اسلام سے قبل فوت ہوگئی تھیں اور ایسے لوگوں کے لیے دعائے مغفرت کی ممانعت ہے۔ ② رسول اللہ ﷺ ابھی بچپن کی عمر میں تھے جب آپ کی والدہ کی وفات ہوگئی تھی۔ ماں' باپ کی قبر کی زیارت کی خواہش ایک فطری امر ہے جس پر شرعاً بھی کوئی پابندی نہیں۔ قبر کی زیارت کے موقع پر رونا بھی فطری چیز ہے' خصوصاً جبکہ آپ نے عالم ہوش میں پہلی دفعہ اپنی والدہ کی قبر دیکھی تھی۔ اللہ جانے! کس قسم کے جذبات محبت و پیار آپ کے دل میں امنڈ آئے ہوں گے' ممتا کوئی معمولی چیز نہیں۔ ③ والدین کے ساتھ حسن سلوک سے پیش آنے کے لیے ان کا مسلمان ہونا ضروری نہیں' وہ مسلمان ہوں یا کافر ومشرک ان کے ساتھ حسن سلوک سے پیش آنا اولاد کا فرض ہے۔

(المعجم ١٠٢) - اَلنَّهْيُ عَنِ الْاِسْتِغْفَارِ لِلْمُشْرِكِينَ (التحفة ١٠٢)

باب:١٠٢-مشرکین کے لیے استغفار کی ممانعت

٢٠٣٧- أَخْبَرَنَا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْأَعْلَى: حَدَّثَنَا مُحَمَّدٌ - وَهُوَ ابْنُ ثَوْرٍ - عَنْ مَعْمَرٍ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ، عَنْ أَبِيهِ قَالَ: لَمَّا حَضَرَتْ أَبَا

٢٠٣٧-حضرت مسیب رضی اللہ عنہ فرماتے ہیں کہ جب ابوطالب کی وفات کا وقت آیا تو نبی ﷺ اس کے پاس تشریف لے گئے۔ اس کے پاس (اس وقت) ابوجہل اور عبداللہ بن ابی امیہ تھے۔ آپ نے فرمایا: ''اے چچا

٢٠٣٦ـ أخرجه مسلم، ح: ١٠٨/٩٧٦ (انظر الحديث المتقدم، ح: ٢٠٣٤) من حديث محمد بن عبيد به، وهو في الكبرٰى، ح: ٢١٦١.

جاں کنی نہ شروع ہو اور مشرکین کے لئے دعا کرنا منع ہے اور جو شرک پر مرے گا وہ جہنمی ہے، کوئی وسیلہ اس کے کام نہ آئے گا۔

الْغَرْغَرَةُ وَنَسْخِ جَوَازِ الِاسْتِغْفَارِ لِلْمُشْرِكِينَ وَالدَّلِيلِ عَلَى أَنَّ مَنْ مَاتَ عَلَى الشِّرْكِ فَهُوَ فِي أَصْحَابِ الْجَحِيمِ وَلَا يُنْقِذُهُ مِنْ ذَلِكَ شَيْءٌ مِنَ الْوَسَائِلِ

۱۳۲- عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ عَنْ أَبِيهِ قَالَ لَمَّا حَضَرَتْ أَبَا طَالِبٍ الْوَفَاةُ جَاءَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَوَجَدَ عِنْدَهُ أَبَا جَهْلٍ وَعَبْدَ اللَّهِ بْنَ أَبِي أُمَيَّةَ بْنِ الْمُغِيرَةِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ((يَا عَمِّ قُلْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ كَلِمَةً أَشْهَدُ لَكَ بِهَا عِنْدَ اللَّهِ)) فَقَالَ أَبُو جَهْلٍ وَعَبْدُ اللَّهِ بْنُ أَبِي أُمَيَّةَ يَا أَبَا طَالِبٍ أَتَرْغَبُ عَنْ مِلَّةِ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ فَلَمْ يَزَلْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَعْرِضُهَا عَلَيْهِ وَيُعِيدُ لَهُ تِلْكَ الْمَقَالَةَ حَتَّى قَالَ أَبُو طَالِبٍ آخِرَ مَا كَلَّمَهُمْ هُوَ عَلَى مِلَّةِ عَبْدِ الْمُطَّلِبِ وَأَبَى أَنْ يَقُولَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ

۱۳۲-سعید بن میتب (جو مشہور تابعین میں سے ہیں۔ ابن مدینی نے کہا میں نے ان سے زیادہ علم میں کوئی تابعی نہیں پایا۔ فقیہ ہیں' امام ہیں) روایت کرتے ہیں اپنے باپ سے (میتب بن حزن بن عمرو بن عابد بن عمران بن مخزوم قرشی مخزومی سے جو صحابی ہیں)۔ انھوں نے کہا جب ابو طالب بن عبد المطلب (رسول اللہ ﷺ کے حقیقی چچا اور پرورش کرنے والے) مرنے لگے تو رسول اللہ ﷺ ان کے پاس تشریف لائے اور وہاں ابو جہل (عمرو بن ہشام) اور عبد اللہ بن ابی امیہ بن مغیرہ کو بیٹھا دیکھا۔ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا اے چچا میرے! تم کہہ لو لا الہ الا اللہ ایک کلمہ' میں اللہ کے پاس اس کا گواہ رہوں گا تمہارے لیے۔ (یعنی خدائے عزوجل سے قیامت کے روز عرض کروں گا کہ ابو طالب موحد تھے اور ان کو جہنم سے نجات ہونی چاہیے' انھوں نے آخر وقت میں کلمہ توحید

(۱۳۲) ☆ سعید روایت کرتے ہیں اپنے باپ میتبؓ سے جو صحابی ہیں۔ اس حدیث کو بخاری اور مسلم دونوں نے رویت کیا حالانکہ میتب سے اس کا راوی کوئی نہیں سوائے ان کے بیٹے سعید کے تو رد ہو گیا حاکم کے قول کا کہ بخاری اور مسلم نے کوئی حدیث ایسی روایت نہیں کی جس کا راوی ایک ہی شخص ہو اور شاید مراد ان کی یہ ہے کہ سوا صحابہ کے اور شخصوں سے روایت کرنے والے کم سے کم دو چاہییں۔ (نووی)

نبیؐ نے کہا اپنے چچا ابو طالب سے 'جب وہ مرنے لگے یعنی بیماری کی شدت ہوئی اور موت کا یقین ہو گیا' یہ مراد نہیں ہے کہ سکرات شروع ہو گئی کیونکہ نزع اور سکرات کے وقت توبہ قبول نہیں۔ فرمایا اللہ جل جلالہ نے ولیست التوبة للذین یعملون السیئات حتیٰ اذا حضر احد هم الموت قال انی تبت الان یعنی نہیں ہے توبہ ان لوگوں کے لیے جو گناہ کرتے ہیں' پھر جب موت سامنے آگئی تو کہنے لگے ہم نے اب توبہ کی اور اس کی دلیل یہ ہے کہ ابو طالب سے حضرتؐ نے گفتگو کی اور مشرکوں نے آپ کے خلاف ان کو سمجھایا۔ آخر ابو طالب نے مشرکوں کا کہنا مانا تو معلوم ہوا کہ نزع کی حالت نہ تھی۔ قاضی عیاض نے کہا بعض متکلمین نے یہاں معنی کئے ہیں کہ نزع کی حالت ابو طالب پر طاری ہوئی اور یہ صحیح نہیں تو ابو طالب نے دین اسلام کو قبول نہیں کیا اور اپنی قوم کا پاس کیا اور جہنم کو اختیار کیا۔

السراج الوہاج میں ہے کہ اس حدیث میں دلیل ہے اس بات کی کہ عبد المطلب بھی کفر پر مرے تھے جیسے ابو طالب۔ امام ابو حنیفہ ؒ

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ((أَمَا وَاللَّهِ لَأَسْتَغْفِرَنَّ لَكَ مَا لَمْ أُنْهَ عَنْكَ)) فَأَنْزَلَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ مَا كَانَ لِلنَّبِيِّ وَالَّذِينَ آمَنُوا أَنْ يَسْتَغْفِرُوا لِلْمُشْرِكِينَ وَلَوْ كَانُوا أُولِي قُرْبَى مِنْ بَعْدِ مَا تَبَيَّنَ لَهُمْ أَنَّهُمْ أَصْحَابُ الْجَحِيمِ وَأَنْزَلَ اللَّهُ تَعَالَى فِي أَبِي طَالِبٍ فَقَالَ لِرَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّكَ لَا تَهْدِي مَنْ أَحْبَبْتَ وَلَكِنَّ اللَّهَ يَهْدِي مَنْ يَشَاءُ وَهُوَ أَعْلَمُ بِالْمُهْتَدِينَ.

کا اقرار کیا تھا) ابو جہل اور عبد اللہ بن ابی امیہ بولے اے ابو طالب! عبد المطلب کا دین چھوڑتے ہو؟ اور رسول اللہ ﷺ برابر یہی بات ان سے کہتے رہے (یعنی کلمہ توحید پڑھنے کے لیے۔ ادھر ابو جہل اور عبد اللہ بن ابی امیہ اپنی بات بکتے رہے) یہاں تک کہ ابو طالب نے اخیر بات جو کی وہ یہ تھی کہ میں عبد المطلب کے دین پر ہوں اور انکار کیا لا الہ الا اللہ کہنے سے تو رسول اللہ ﷺ نے فرمایا قسم خدا کی میں تمہارے لیے دعا کروں گا (بخشش کی) جب تک منع نہ ہو۔ تب اللہ تعالیٰ نے یہ آیت اتاری ما کان للنبی والذین امنوا اخیر تک یعنی نبی کو اور مسلمانوں کو درست نہیں کہ مشرکوں کے لیے دعا کریں اگرچہ وہ ناتے والے ہوں' جب معلوم ہو گیا کہ وہ جہنمی ہیں۔ پھر اللہ تعالیٰ نے ابو طالب کے بارے میں یہ آیت اتاری' رسول اللہ

مُلْكُهَا مَا زُوِيَ لِي مِنْهَا وَأُعْطِيتُ الْكَنْزَيْنِ الْأَحْمَرَ وَالْأَبْيَضَ وَإِنِّي سَأَلْتُ رَبِّي لِأُمَّتِي أَنْ لَا يُهْلِكَهَا بِسَنَةٍ عَامَّةٍ وَأَنْ لَا يُسَلِّطَ عَلَيْهِمْ عَدُوًّا مِنْ سِوَى أَنْفُسِهِمْ فَيَسْتَبِيحَ بَيْضَتَهُمْ وَإِنَّ رَبِّي قَالَ يَا مُحَمَّدُ إِنِّي إِذَا قَضَيْتُ قَضَاءً فَإِنَّهُ لَا يُرَدُّ وَإِنِّي أَعْطَيْتُكَ لِأُمَّتِكَ أَنْ لَا أُهْلِكَهُمْ بِسَنَةٍ عَامَّةٍ وَأَنْ لَا أُسَلِّطَ عَلَيْهِمْ عَدُوًّا مِنْ سِوَى أَنْفُسِهِمْ يَسْتَبِيحُ بَيْضَتَهُمْ وَلَوْ اجْتَمَعَ عَلَيْهِمْ مَنْ بِأَقْطَارِهَا أَوْ قَالَ مَنْ بَيْنَ أَقْطَارِهَا حَتَّى يَكُونَ بَعْضُهُمْ يُهْلِكُ بَعْضًا وَيَسْبِي بَعْضُهُمْ بَعْضًا)).

دیکھا اور میری حکومت وہاں تک پہنچے گی جہاں تک زمین مجھ کو دکھلائی گئی اور مجھ کو دو خزانے ملے سرخ اور سفید اور میں نے دعا کی اپنے پروردگار سے کہ میری امت کو عام قحط سے ہلاک نہ کرے او راس پر کوئی غیر دشمن ایسا غالب نہ کرے کہ ان کا جتھا ٹوٹ جاوے اور ان کی جڑ کٹ جاوے (یعنی بالکل نیست اور نابود ہو جاویں)۔ میرے پروردگار نے فرمایا اے محمدؐ! میں جب کوئی حکم کر دیتا ہوں پھر وہ نہیں پلٹتا اور میں نے تیری یہ دعائیں قبول کیں میں تیری امت کو عام قحط سے ہلاک نہ کروں گا نہ ان پر کوئی غیر دشمن جو ان میں سے نہ ہو ایسا غالب کروں گا جو ان کی جڑ کاٹ دیوے اگرچہ زمین کے تمام لوگ اکٹھے ہو جاویں (مسلمانوں کو تباہ کرنے کے لیے پر ان کو بالکل تباہ نہ کر سکیں گے) یہاں تک کہ خود مسلمان ایک دوسرے کو ہلاک کرینگے اور ایک دوسرے کو قید کریں گے۔

٧٢٥٩- عَنْ ثَوْبَانَ أَنَّ نَبِيَّ اللهِ ﷺ قَالَ ((إِنَّ اللهَ تَعَالَى زَوَى لِي الْأَرْضَ حَتَّى رَأَيْتُ مَشَارِقَهَا وَمَغَارِبَهَا وَأَعْطَانِي الْكَنْزَيْنِ الْأَحْمَرَ وَالْأَبْيَضَ)) ثُمَّ ذَكَرَ نَحْوَ حَدِيثِ أَيُّوبَ عَنْ أَبِي قِلَابَةَ.

۷۲۵۹- ترجمہ وہی جو گزرا۔

٧٢٦٠- عَنْ سَعْدٍ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَقْبَلَ ذَاتَ يَوْمٍ مِنْ الْعَالِيَةِ حَتَّى إِذَا مَرَّ بِمَسْجِدِ بَنِي مُعَاوِيَةَ دَخَلَ

۷۲۶۰- سعد بن ابی وقاصؓ سے روایت ہے رسول اللہ ﷺ ایک دن عالیہ سے آئے (عالیہ وہ گاؤں جو مدینہ کے باہر ہیں) آپ بنی معاویہ کی مسجد پر سے گزرے اس میں گئے اور دو رکعتیں پڑھیں ہم

ؒ ہوا۔ آج تک کبھی کفار مسلمانوں پر ایسے غالب نہیں ہوئے کہ اسلام کی جڑ کٹ جائے اور مسلمانوں کی قوت بالکل نہ رہے اس زمانے میں جب چار طرف سے مسلمانوں پر کافروں کا ہجوم ہے گو اکثر ملکوں سے جیسے ہندوستان، چین، اندلس، بخارا، خیوا کاشغر وغیرہ سے مسلمانوں کی حکومت جاتی رہی باوجود اس کے اب بھی مسلمانوں کی حکومت عرب اور روم اور مصر اور سوڈان اور مغرب اور زنجبار اور ایران اور افغانستان میں موجود ہے اگرچہ ان مقاموں میں بھی مسلمان شرع پر نہیں چلتے اور ظلم اور زیادتی کرتے ہیں پر اگر اب بھی ہوشیار نہ ہوں گے اور از سر نو شرع پر قائم نہ ہوں گے اور اللہ کی کتاب اور رسول اللہ کی حدیث پر نہ چلیں گے تو ڈر ہے کہ اور چند روز میں کافر باقی ماندہ ملک بھی ان سے چھین لیں گے اور وہ وعدہ پورا ہو کہ اسلام آخر زمانے میں سمٹ کر مدینہ میں آجاوے گا جیسے سانپ سمٹ کر اپنے سوراخ میں چلا جاتا ہے۔

فَرَكَعَ فِيهِ رَكْعَتَيْنِ وَصَلَّيْنَا مَعَهُ وَدَعَا رَبَّهُ طَوِيلًا ثُمَّ انْصَرَفَ إِلَيْنَا فَقَالَ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ((سَأَلْتُ رَبِّي ثَلَاثًا فَأَعْطَانِي ثِنْتَيْنِ وَمَنَعَنِي وَاحِدَةً سَأَلْتُ رَبِّي أَنْ لَا يُهْلِكَ أُمَّتِي بِالسَّنَةِ فَأَعْطَانِيهَا وَسَأَلْتُهُ أَنْ لَا يُهْلِكَ أُمَّتِي بِالْغَرَقِ فَأَعْطَانِيهَا وَسَأَلْتُهُ أَنْ لَا يَجْعَلَ بَأْسَهُمْ بَيْنَهُمْ فَمَنَعَنِيهَا)).

نے بھی آپ کے ساتھ نماز پڑھی۔ آپ نے بڑی دیر تک اپنے پروردگار سے دعا کی پھر ہمارے پاس آئے اور فرمایا میں نے اپنے رب سے تین دعائیں مانگیں لیکن اس نے دو دعائیں قبول کیں اور ایک قبول نہ کی۔ میں نے اپنے رب سے یہ دعا کی کہ میری امت کو ہلاک نہ کرے قحط سے (یعنی ساری امت کو عام قحط سے) تو اللہ تعالیٰ نے یہ دعا قبول کی اور میں نے یہ دعا کی کہ میری امت کو (یعنی ساری امت کو) ہلاک نہ کرے پانی میں ڈبو کر تو قبول کی اور میں نے یہ دعا کی کہ مسلمان آپس میں ایک دوسرے سے نہ لڑیں اس کو قبول نہیں کیا۔

چوتھی حدیث صحیح البخاری سے...معترض کہتا ہے کہ ایک عظیم الشان حدیث بخاری میں موجود ہے جس سے مناقبِ امیرِ معاویہ آشکار ہوتے ہیں.لہذا اس حدیث سے یہ بھی معلوم ہوا کہ امام بخاری امیرِ معاویہ کی فضیلت کے معترف تھے.تو ہم جواباً کہتے ہیں کہ جب امام بخاری اپنی کتاب میں متعدد مقامات پر یہ حدیث لائے ہیں اور یہ امیرِ معاویہ کی بہت بڑی فضیلت بھی تھی تو جب انھوں نے زکرِ معاویہ باب باندھا تو اسی حدیث کا ایک طرق وہاں نقل کر دیتے.تا کہ انکے نذدیک اس حدیث میں امیرِ معاویہ کی شان پوشیدہ ہے سب پر عیاں ہو جاتا.تو ہم جب حدیث 2924 کو دیکھتے ہیں تو پہلی بات سند میں معلوم ہوتی ہے کہ اس کے تمام راویان شامی ہیں)فتح الباری.(اور ان راویان میں ایک راوی ثور بن یزید ہے.جنکا زکر امام ذھبی نے کیا کہ وہ قدری تھا اور اسی بنا پر اسے شہر بدر کیا گیا تھا.اور ابنِ حجر عسقلانی و المزی اپنی مستند کتبِ اسماء و رجال میں لکھتے ہیں کہ ثور بن یزید جب امام علی علیہ السلام کا زکر کرتا تو کہتا تھاکہ میں ایسے شخص کو دوست نہیں رکھتا جس نے میرے دادا کو قتل کیا.اسکا دادا جنگِ صفین میں امیر معاویہ کی فوج میں تھا.اب حدیث متواتر من کنت مولاہ فھذا علی مولا.اور حدیثِ مسلم .اے علی تجھ سے بغض نہیں رکھے گا مگر منافق.تو ان فرامین کے بعد ثور بن یزید منافق قرار پایا.اور منافق اگر نبی)ص (کے سامنے کلمہ شہادت بھی پڑھے تو اللہ انھیں جھوٹا قرار دیتا ہے)سورہ منافقون .(ایسے شخص کی گواھی ماننا مشکل تر ہے.معترض فوراً کہتا ہے کہ صحیح بخاری و مسلم میں اس حدیث کے دیگر طرق بھی موجود ہیں جنکے تمام راوی شامی بھی نہیں ہیں اور ان میں ثور بن یزید بھی نہیں ہے.تو ہم جواباً کہتے ہیں بیشک صحیح بخاری میں حدیث 2799،2800،2877،2878،2894،2895،6282،6283 موجود ہے.اور صحیح مسلم میں بھی اور ترمذی میں مسلم والا طرق موجود ہے. .ہم تمام طرق کو نقل کرتے ہیں ..اور سب پر تدبر کرتے ہیں

متن پر بحث.....1...2924 کے بارے میں ہمنے وضاحت کی باقی طرق جدا ہیں انمیں سادے راویان شامی بھی نہیں اور انمیں ثور بن یزید بھی نہیں ہے..........2 ....ان تمام طرق میں ایک بات مشترک ہے کہ رسول اللہ)ص (امِ حرام کے گھر جا کر آرام فرماتے.اب وہ نہ رسول اللہ)ص (سے نسبی تعلق رکھتی تھیں اور نہ ہی نبی)ص (کی ذوجہ تھیں .تیسرا محرم رشتہ رضاعت کا ہوتا ہے تو اب معترض ایک صحیح السند روایت پیش کرے کہ جس سے اِم حرام نبی)ص (کی محرم قرار پائیں.........3 .....روایت ثور بن یزید والی حدیث میں پہلے لشکر کیلیئے اوجبوا کی بشارت ہے اور دوسرے 2924 لشکر کیلیئے مغفورلھم کی بشارت ہے.لیکن اس کے علاوہ تمام طرق میں چاھے بخاری ہوں مسلم ہو یا ترمذی انمیں کہیں بھی بشارت موجود نہیں ہے.بس ایک پیشنگوئی ہے کہ ایسا ہو گا.لیکن اوجبو اور مغفورلھم کے الفاظ نہیں ہیں.......4....جب بخاری کی حدیث 2894،2895 پڑھتے ہیں تو اسمیں ہے کہ امِ حرام کا اسوقت نکاح ہو چکا تھا..لیکن جب بخاری کی ہی روایت 2877،2878 پڑھتے ہیں تو اسمیں لکھا ہے کہ اس واقع کے بعد امِ حرام نے شادی کی..........5......صحیح مسلم و ترمذی کے طرق میں ہے کہ امِ حرام فرماتی ہیں کہ میں نبی)ص (کی جوئیں دیکھنے لگی.. .لیکن سب جانتے ہیں جوئیں گندگی کا نتیجہ ہوتی ہیں ..اور بخاری میں 2681 حدیث موجود ہے کہ امِ سلیم فرماتی ہیں کہ جب نبی)ص (میرے گھر آرام فرماتے تو مینے انکا پسینہ و بال جمع کر لیئے.اور محشی ابوداؤدراز صاحب نے لکھا ہے کہ امِ سلیم خوشبو و برکت کیلیئے بال و پسینہ جمع فرماتیں.اب جن کے بالوں و پسینے سے خوشبو آتی ہو انکا گندگی و جوؤں سے کیا تعلق ہے........معترض کہے گا کہ آپ کون ہوتے ہیں صحیح بخاری کی حدیث پر جرح کرنیوالے یہ آپکی گمراھی ہے.تو جواباً ہم عرض کرتے ہیں کہ مسلم شریف کے مترجم و محشی نے ایک حدیث کے ذیل میں لکھا کہ امام ابنِ حزم مسلم کی اس حدیث کو موضوع کہتے تھے.یعنی من گھڑت جھوٹی ..تو اب کیا گمراھی کا فتویٰ وہاں بھی لگے گا ....یا قانون بدل جائیگا

ما آتاکم الرسول فخذوہ وما نہاکم عنہ فانتہوا

صحیح بخاری

جلد چہارم

امیر المومنین فی الحدیث سید الفقہاء

حضرت الامام ابو عبداللہ محمد بن اسماعیل بخاری رحمۃ اللہ علیہ

ترجمہ وتشریح

حضرت مولانا محمد داؤد راز رحمۃ اللہ علیہ

نظر ثانی

حضرت العلام مولانا عبدالسلام بستوی رحمہ اللہ

حضرت العلام مولانا ابو محمد عبدالجبار سلفی رحمہ اللہ

مرکزی جمعیت اہل حدیث ہند

السِّكِّينَ)). [راجع: ۲۰۸]

(جب آپؐ نماز کے لئے بلائے گئے تو) آپؐ نے چھری ڈال دی۔

یہ حدیث کتاب الوضوء میں گزر چکی ہے اور یہاں امام بخاری اس کو اس لئے لائے کہ جب چھری کا استعمال درست ہوا تو جہاد میں بھی اس کو رکھ سکتے ہیں۔ یہ بھی ایک ہتھیار ہے۔ مجاہدین کو بہت سی ضروریات میں چھری بھی کام آ سکتی ہے' اس لئے اس کا بھی سفر میں ساتھ رکھنا جائز ہے۔

۹۳- بَابُ مَا قِيْلَ فِي قِتَالِ الرُّوْمِ

باب نصاریٰ سے لڑنے کی فضیلت کا بیان

۲۹۲٤- حَدَّثَنَا إِسْحَاقُ بْنُ يَزِيْدَ الدِّمِشْقِيُّ حَدَّثَنَا يَحْيَى بْنُ حَمْزَةَ قَالَ: حَدَّثَنِي ثَوْرُ بْنُ يَزِيْدَ عَنْ خَالِدِ بْنِ مَعْدَانَ أَنَّ عُمَيْرَ بْنَ الأَسْوَدِ الْعَنْسِيَّ حَدَّثَهُ أَنَّهُ أَتَى عُبَادَةَ بْنَ الصَّامِتِ وَهُوَ نَازِلٌ فِي سَاحِلِ حِمْصَ وَهُوَ فِي بِنَاءٍ لَهُ وَمَعَهُ أُمُّ حَرَامٍ، قَالَ عُمَيْرٌ: فَحَدَّثَتْنَا أُمُّ حَرَامٍ أَنَّهَا سَمِعَتِ النَّبِيَّ ﷺ يَقُوْلُ: ((أَوَّلُ جَيْشٍ مِنْ أُمَّتِي يَغْزُوْنَ الْبَحْرَ قَدْ أَوْجَبُوا)). قَالَتْ أُمُّ حَرَامٍ: قُلْتُ يَا رَسُوْلَ اللهِ ﷺ أَنَا فِيْهِمْ؟ ((قَالَ أَنْتِ فِيْهِمْ)). ثُمَّ قَالَ النَّبِيُّ: ((أَوَّلُ جَيْشٍ مِنْ أُمَّتِي يَغْزُوْنَ مَدِيْنَةَ قَيْصَرَ مَغْفُوْرٌ لَهُمْ)). فَقُلْتُ: أَنَا فِيْهِمْ يَا رَسُوْلَ اللهِ؟ قَالَ: ((لاَ)). [راجع: ۲۷۸۹]

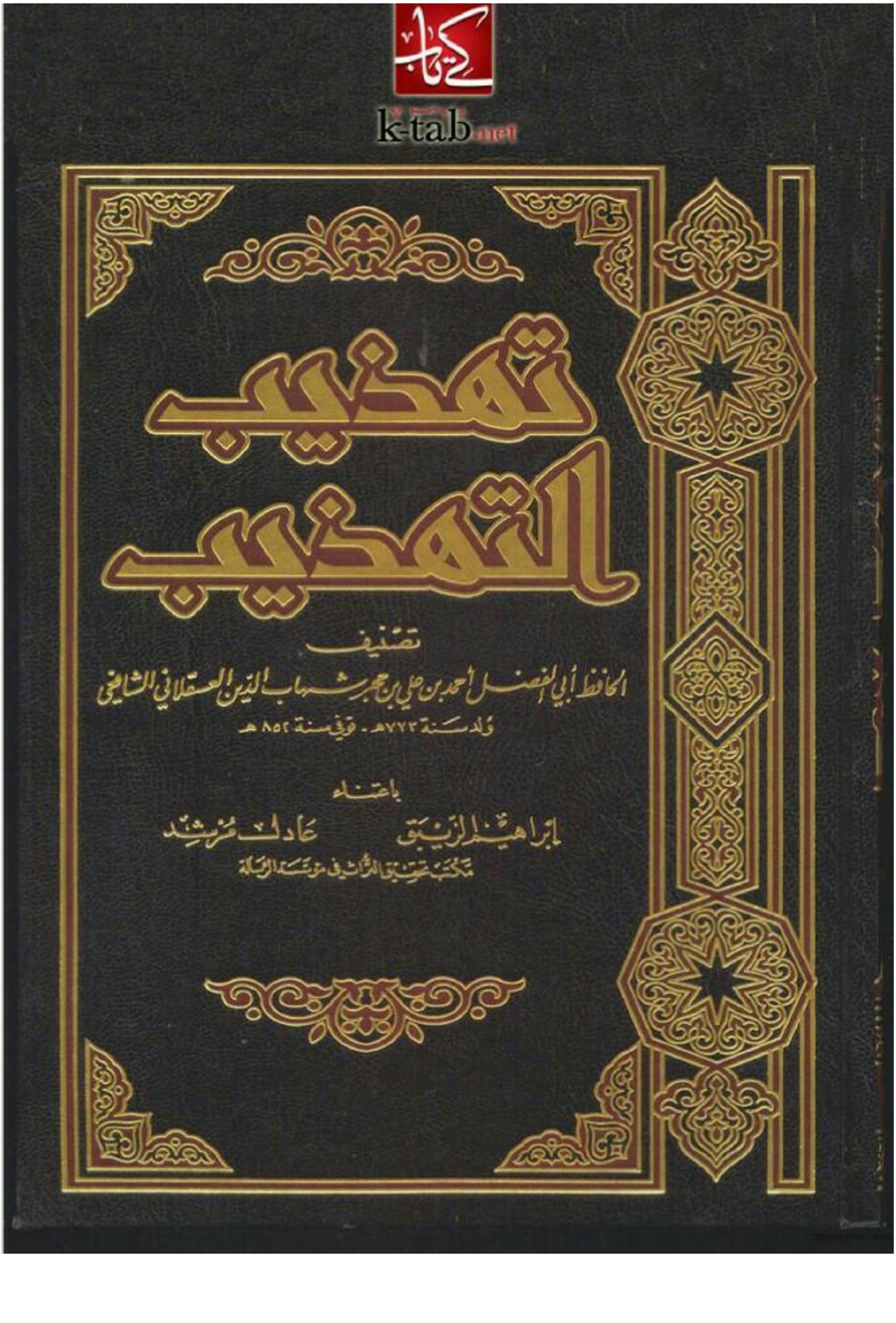
(۲۹۲۴) ہم سے اسحاق بن یزید دمشقی نے بیان کیا' کہا ہم سے یحییٰ بن حمزہ نے بیان کیا' کہا کہ مجھ سے ثور بن یزید نے بیان کیا' ان سے خالد بن معدان نے اور ان سے عمیر بن اسود عنسی نے بیان کیا کہ وہ عبادہ بن صامت رضی اللہ عنہ کی خدمت میں حاضر ہوئے۔ آپ کا قیام ساحل حمص پر اپنے ہی ایک مکان میں تھا اور آپ کے ساتھ (آپ کی بیوی) ام حرام رضی اللہ عنہا بھی تھیں۔ عمیر نے بیان کیا کہ ہم سے ام حرام رضی اللہ عنہا نے بیان کیا کہ میں نے نبی کریم ﷺ سے سنا ہے' آپؐ نے فرمایا تھا کہ میری امت کا سب سے پہلا لشکر جو دریائی سفر کر کے جہاد کے لئے جائے گا' اس نے (اپنے لئے اللہ تعالیٰ کی رحمت و مغفرت) واجب کر لی۔ ام حرام رضی اللہ عنہا نے بیان کیا کہ میں نے کہا تھا یا رسول اللہ! کیا میں بھی ان کے ساتھ ہوں گی؟ آپ نے فرمایا کہ ہاں' تم بھی ان کے ساتھ ہو گی۔ پھر نبی کریم ﷺ نے فرمایا سب سے پہلا لشکر میری امت کا جو قیصر (رومیوں کے بادشاہ) کے شہر (قسطنطنیہ) پر چڑھائی کرے گا' ان کی مغفرت ہو گی۔ میں نے کہا میں بھی ان کے ساتھ ہوں گی یا رسول اللہ! آپؐ نے فرمایا کہ نہیں۔

تشریح: پہلا جہاد حضرت عثمان کے زمانہ میں (حضرت معاویہ کی قیادت میں) ۲۸ھ میں ہوا جس پر جزیرہ قبرص کے نصاریٰ پر چڑھائی کی گئی' اسی میں حضرت ام حرامؓ شریک تھیں' واپسی میں یہ راستہ پر سواری سے گر کر شہید ہو گئیں۔ دوسرا جہاد ۵۵ھ میں بزمانہ حضرت معاویہ رضی اللہ عنہ ہوا جس میں قسطنطنیہ پر حملہ کیا گیا تھا۔ حضرت ابو ایوب انصاری رضی اللہ عنہ نے اسی میں شہادت پائی اور قسطنطنیہ ہی میں دفن کئے گئے۔ یہ لشکر یزید بن معاویہ کے زیر قیادت تھا۔ مگر خلافت حضرت معاویہ رضی اللہ عنہ ہی کی تھی اس لئے اس سے یزید کی خلافت کی صحت پر دلیل پکڑنا غلط ہوا اور لشکر والوں کی بخشش کی جو بشارت دی گئی اس سے یہ لازم نہیں آتا کہ لشکر کا ہر ہر فرد بخشا جائے۔ خود آنحضرتؐ کے ساتھ ایک آدمی خوب بہادری سے لڑا تھا۔ آپؐ نے اس کے بارے میں فرمایا کہ وہ دوزخی ہے پس بہشتی اور دوزخی ہونے میں خاتمہ کا اعتبار ہے۔ (وحیدی)

۱۴۰۸-(صح) ثور بن یزید (خ،عو) کلاعی ابوخالد حمصی

یہ حفاظِ حدیث میں سے ایک ہیں۔
انہوں نے خالد بن معدان، عطاء اور ایک گروہ سے روایات نقل کی ہیں۔
ان سے یحیٰی قطان، ابوعاصم اور دیگر کئی افراد نے روایات نقل کی ہیں۔
یحیٰی بن معین رحمۃ اللہ علیہ کہتے ہیں: میں نے ایسا کوئی شخص نہیں دیکھا جسے اس بارے میں شک ہو کہ یہ راوی قدریہ فرقے سے تعلق رکھتا ہے تاہم اس کی نقل کردہ احادیث درست ہیں۔
عبداللہ بن مبارک رحمۃ اللہ علیہ کہتے ہیں: میں نے سفیان سے ثور سے روایات نقل کرنے کے بارے میں دریافت کیا تو وہ بولے تم اس سے روایات حاصل کرلو تاہم اس کے دوسینگوں سے بچ کر رہنا۔
ضمرہ نے ابن ابورواد کے بارے میں یہ بات نقل کی ہے جب ان کے پاس کوئی ایسا شخص آتا جس نے شام جانا ہوتا تو وہ اس سے کہہ دیتے: وہاں ثور نامی ایک شخص ہے اس سے بچ کر رہنا کہیں وہ اپنے سینگوں کے ذریعے تمہیں مار نہ دے۔
امام احمد بن حنبل رحمۃ اللہ علیہ فرماتے ہیں: ثور قدریہ فرقے کے عقائد رکھتا تھا۔ حمص کے رہنے والوں نے اسے جلاوطن کردیا تھا اور (اپنے علاقے) سے نکال دیا تھا۔
عبداللہ بن سالم کہتے ہیں: میں نے حمص والوں کو پایا کہ انہوں نے تقدیر سے متعلق "ثور" کے کلام کی وجہ سے اسے (اپنے علاقے) سے نکال دیا اور اس کا گھر جلا دیا۔
ولید کہتے ہیں: میں نے امام اوضاعی سے کہا ثور بن یزید نے ہمیں یہ حدیث سنائی ہے' تو انہوں نے مجھے کہا: تم نے یہ کیا ہے۔
سلمہ کہتے ہیں: امام اوزاعی کی رائے ثور' بن اسحاق اور زرعہ بن ابراہیم کے بارے میں خراب تھی۔
عیسیٰ بن یونس کہتے ہیں: ثور سب سے زیادہ "ثبت" راوی ہے۔
ابن مدینی کہتے ہیں: میں نے یحیٰی بن سعید کو یہ کہتے ہوئے سنا اس کے بارے میں میرے ذہن میں ایسی کوئی الجھن نہیں ہے، جس کی میں متابعت کروں یعنی ثور بن یزید کے بارے میں۔
وکیع کہتے ہیں: میں نے جن لوگوں کو دیکھا ہے ان میں سب سے زیادہ عبادت گزار "ثور بن یزید" تھے۔
دحیم کہتے ہیں: ثور نامی راوی "ثبت" ہے۔
بقیہ نے ثور کا یہ قول نقل کیا ہے: میں نے خالد بن معدان کی طرف سے خلیفہ ولید بن عبدالملک کو خط لکھا تھا۔
ثور کہتے ہیں: حضرت عمر رضی اللہ عنہ نے اپنے اہلکاروں کو خط میں یہ لکھا تھا کہ جب تم مجھے خط لکھو تو سب سے پہلے اپنے بارے میں بتاؤ۔
ثور نے اپنی سند کے ساتھ حضرت معاذ رضی اللہ عنہ سے نبی اکرم صلی اللہ علیہ وسلم کا یہ فرمان نقل کیا ہے:

ان اطیب الکسب کسب التجار الذین اذا حدثوا لم یکذبوا، واذا ائتمنوا لم یخونوا، واذا وعدوا لم



k-tab.net
تهذيب التهذيب
تصنيف
الحافظ أبي الفضل أحمد بن علي بن حجر شهاب الدين العسقلاني الشافعي
وُلد سنة ٧٧٣هـ - توفي سنة ٨٥٢هـ
باعتناء
إبراهيم الزيبق عادل مرشد
مكتب تحقيق التراث في مؤسسة الرسالة

للصائم وعنه ابنه قيل استشهد بتستر مع أبي موسى الأشعري قلت كانت تستر في خلافة عثمان فكيف يتأخر حتى يروي عن أبي هريرة وذكره بن حبان في الثقات فلم يقل السدوسي والذي أظنه أن ثورا هذا غير ثور السدوسي الذي استشهد بتستر مع أبي موسى وأورده الذهبي في الميزان قائلا ما روى عنه سوى ابنه

[٥٧] خ ٤ البخاري والأربعة ثور بن يزيد بن زياد الكلاعي ويقال الرحبي أبو خالد الحمصي روى عن مكحول ورجاء بن حيوة وصالح بن يحيى بن المقدام وعطاء وعكرمة وأبي الزبير والمطعم بن المقدام وابن جريج وأبي الزناد وخالد بن معدان وحبيب بن عبيد الرحبي والزهري وخلق وعنه بقية والخريبي وصفوان بن عيسى والسفيانان وعيسى بن يونس وابن إسحاق ومالك والوليد بن مسلم ويحيى بن حمزة الحضرمي وابن المبارك ويحيى بن سعيد القطان وأبو عاصم النبيل وجماعة قال بن سعد كان ثقة في الحديث ويقال أنه كان قدريا وكان جده قتل يوم صفين مع معاوية فكان ثور إذا ذكر عليا قال لا أحب رجلا قتل جدي وقال أحمد ثنا سعد بن إبراهيم ثنا إبراهيم بن سعد عن محمد بن إسحاق قال حدثني ثور بن يزيد الكلاعي وكان ثقة وكان أبو أسامة يحسن الثناء عليه وعده دحيم في أثبات أهل الشام مع أرطأة وحريز وبخير بن سعد وفي رواية يعقوب بن سفيان عنه ثور بن يزيد أكبرهم وكل هؤلاء ثقة وقال عثمان الدارمي عن دحيم ثور بن يزيد ثقة وما رأيت أحدا يشك أنه قدري وهو صحيح الحديث حمصي وقال يعقوب بن سفيان سمعت أحمد بن صالح وذكر رجال الشام فقال وثور بن يزيد ثقة الا أنه كان يرى القدر وقال عمرو بن علي عن يحيى بن سعيد ما رأيت شاميا أوثق من ثور بن يزيد وقال بن المديني عن يحيى بن سعيد ما رأيت شاميا أوثق من ثور بن يزيد وقال بن المديني عن يحيى بن سعيد ليس في نفسي منه شيء أتتبعه وقال علي عن يحيى أيضا كان ثور عندي ثقة وقال وكيع ثور كان صحيح الحديث وقال أيضا رأيت ثور بن يزيد وكان أعبد من رأيت وقال عيسى بن يونس كان ثور من أثبتهم وقال أيضا جيد الحديث وقال الوليد بن مسلم ثور يحفظ حديث خالد بن معدان وقال سفيان الثوري خذوا عن ثور واتقوا قرنيه قال عبد الرزاق ثم أخذ الثوري بيد ثور وخلا به في حانوت يحدثه وقال الثوري بعد ذلك لرجل رأى عليه صوفا إرم بهذا عنك فإنه بدعة فقال له الرجل ودخولك مع ثور الحانوت واغلاقك الباب عليكما بدعة وقال أبو عاصم قال لنا بن أبي رواد اتقوا لا ينطحنكم بقرنيه وقال أبو مسهر وغيره كان الأوزاعي يتكلم فيه ويهجوه وقال عبد الله بن أحمد عن أبيه ثور بن يزيد الكلاعي كان يرى القدر كان أهل حمص نفوه لأجل ذلك ولم يكن به بأس وقال أبو مسهر عن عبد الله بن سالم أدركت أهل حمص وقد اخرجوا

تهذيب الكمال في أسماء الرجال

.[تهذيب الكمال في أسماء الرجال]

المؤلف: يوسف بن عبد الرحمن بن يوسف، أبو الحجاج، جمال الدين ابن الزكي أبي محمد القضاعي الكلبي الْمِزِّيّ (المتوفى: 742هـ)

المحقق: د. بشار عواد معروف

الناشر: مؤسسة الرسالة - بيروت

الطبعة: الأولى، 1400 - 1980

عدد الأجزاء: 35

[ترقيم الكتاب موافق للمطبوع، وهو مذيل بالحواشي وضمن خدمة التراجم]

تهذيب الكمال في أسماء الرجال

أَخْبَرَنَا أَبُو الْقَاسِمِ الطَّبَرَانِيُّ، حَدَّثَنَا الْحَسَنُ بْنُ سَهْلٍ الْمُجَوِّزُ (1) البَصْرِيُّ، قال: حَدَّثَنَا أَبُو عَاصِمٍ، عَنْ ثَوْرِ بنِ يَزِيدَ، عَنْ خَالِدِ بنِ مَعْدَانَ، عَن أَبِي أُمَامَةَ: أَنَّ النَّبِيَّ صلى الله عليه وسَلَّمَ، كَانَ إِذَا رُفِعَ الْعِشَاءُ مِنْ بَيْنَ يَدَيْهِ قال: الْحَمْدُ لِلَّهِ كَثِيرًا طَيِّبًا مُبَارَكًا فِيهِ، غَيْرُ مَكْفِيٍّ ولا مُوَدَّعٍ ولا مُسْتَغْنًى عَنْهُ رَبَّنَا" (2) .

رواه الْبُخَارِيّ عَن أبي عاصم، فوافقناه فيه بعلو. وعَن أبي نعيم، عَنْ سفيان الثوري، عَنْ ثور بن يزيد.

قال الغلابي، عَنْ يَحْيَى بن مَعِين: وثور بن يزيد رحبي صليبة.

وذكره مُحَمَّد بن سعد فِي الطبقة الخامسة، قال: وكان ثقة فِي الحديث.

ويُقال: إنه كان قدريا، وكان جد ثور بن يزيد قد شهد صفين مع معاوية، وقتل يومئذ، وكان ثور إذا ذكر عليا قال: لا أحب رجلا قتل جدي.

وَقَال عَبْد اللَّهِ بن أحمد بن حنبل، عَن أبيه: حَدَّثَنَا سعد بن إبراهيم بن سعد، قال: حَدَّثَنَا أَبِي عَنْ مُحَمَّد بن إسحَاقَ، قال: حَدَّثَنِي ثور بن يزيد الكلاعي، وكان ثقة، فذكر عنه حديثا.

وَقَال الغلابي أيضا: حَدَّثَنِي أَبُو نصر مولى لبني هشام، عن

(1) قيده الذهبي في "المشتبه": 574، وانظر المعجم للطبراني: 1 / 132.
(2) قال شعيب: أخرجه البخاري برقم (5459) في الاطعمة: باب ما يقول إذا فرغ من طعامه، وهو في سنن التِّرْمِذِيّ (3452) في الدعوات، وفي الشمائل 1 / 290، 291، وابن ماجة (3284) .

تفصیلات جنگ موتہ کے ذکر میں آئیں گی۔

٨- بَابُ فَضْلِ مَنْ يُصْرَعُ فِي سَبِيْلِ اللهِ فَمَاتَ فَهُوَ مِنْهُمْ

باب اگر کوئی شخص جہاد میں سواری سے گر کر مرجائے تو اس کا شمار بھی مجاہدین میں ہوگا' اس کی فضیلت

وَقَوْلِ اللهِ تَعَالَى: ﴿وَمَنْ يَخْرُجْ مِنْ بَيْتِهِ مُهَاجِرًا إِلَى اللهِ وَرَسُولِهِ ثُمَّ يُدْرِكْهُ الْمَوْتُ فَقَدْ وَقَعَ أَجْرُهُ عَلَى اللهِ﴾ [النساء : ١٠٠] وقع : وجب.

اور سورۂ نساء میں اللہ تعالیٰ کا ارشاد کہ جو شخص اپنے گھر سے اللہ اور رسول کی طرف ہجرت کی نیت کر کے نکلے اور پھر راستے ہی میں اس کی وفات ہو جائے تو اللہ پر اس کا اجر (ہجرت کا) واجب ہو گیا (آیت میں) وقع کے معنی وجب کے ہیں۔

تشریح: کہتے ہیں ایک شخص ضمرہ نامی جو مسلمان تھا' مکہ میں رہ گیا تھا۔ جب یہ آیت نازل ہوئی ﴿ الم تکن ارض الله واسعة فتها جروا فیها ﴾ یعنی "کیا اللہ کی زمین فراخ نہیں ہے کہ تم اس میں ہجرت کر جاؤ" یہ آیت سن کر انہوں نے بیماری میں مدینہ کا سفر شروع کر دیا مگر راستے ہی میں ان کو موت آ گئی۔ اس وقت یہ آیت نازل ہوئی۔ جہاد بھی اس پر قیاس کیا جا سکتا ہے کہ کوئی شخص جہاد کو نکلے مگر راستہ میں اپنی موت سے مرجائے تو اس کو بھی مجاہدین کا ثواب ملے گا اور وہ عنداللہ شہیدوں سے لکھا جائے گا۔ مشہور حدیث انما لکل امری مانوی سے بھی اس کی تائید ہوتی ہے۔ ہجرت اپنا دین ایمان بچانے کے لئے دارالحرب سے دارالاسلام میں چلے جانے کو کہتے ہیں اور یہ قیامت تک کے لئے باقی ہے۔

٢٧٩٩، ٢٨٠٠- حَدَّثَنَا عَبْدُ اللهِ بْنُ يُوسُفَ قَالَ: حَدَّثَنِي اللَّيْثُ حَدَّثَنَا يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ يَحْيَى بْنِ حَبَّانَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ عَنْ خَالَتِهِ أُمِّ حَرَامٍ بِنْتِ مِلْحَانَ قَالَتْ: ((نَامَ النَّبِيُّ ﷺ يَوْمًا قَرِيْبًا مِنِّي، ثُمَّ

(٢٧٩٩'٠٠) ہم سے عبداللہ بن یوسف نے بیان کیا' کہا کہ مجھ سے لیث نے بیان کیا' کہا ہم سے یحییٰ بن سعید انصاری نے بیان کیا' ان سے محمد بن یحییٰ بن حبان نے اور ان سے انس بن مالک رضی اللہ عنہ نے اور ان سے ان کی خالہ ام حرام بنت ملحان رضی اللہ عنہا نے بیان کیا کہ ایک دن نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم میرے قریب ہی سو گئے۔ پھر جب آپ بیدار ہوئے تو

اسْتَيْقَظَ يَتَبَسَّمُ، فَقُلْتُ: مَا أَضْحَكَكَ؟ قَالَ: ((أُنَاسٌ مِنْ أُمَّتِي عُرِضُوا عَلَيَّ يَرْكَبُونَ هَذَا الْبَحْرَ الأَخْضَرَ كَالْمُلُوكِ عَلَى الأَسِرَّةِ))، قَالَ: فَادْعُ اللهَ أَنْ يَجْعَلَنِي مِنْهُمْ، فَدَعَا لَهَا. ثُمَّ نَامَ الثَّانِيَةَ، فَفَعَلَ مِثْلَهَا، فَقَالَتْ : مِثْلَ قَوْلِهَا، فَأَجَابَهَا مِثْلَهَا، فَقَالَتْ: ادْعُ اللهَ أَنْ يَجْعَلَنِي مِنْهُمْ، فَقَالَ: ((أَنْتِ مِنَ الأَوَّلِيْنَ)). فَخَرَجَتْ مَعَ زَوْجِهَا عُبَادَةَ بْنِ الصَّامِتِ غَازِيًا أَوَّلَ مَا رَكِبَ الْمُسْلِمُونَ الْبَحْرَ مَعَ مُعَاوِيَةَ، فَلَمَّا انْصَرَفُوا مِنْ غَزْوِهِمْ قَافِلِيْنَ فَنَزَلُوا الشَّامَ فَقُرِّبَتْ إِلَيْهَا دَابَّةٌ لِتَرْكَبَهَا فَصَرَعَتْهَا فَمَاتَتْ)).

[راجع: ٢٧٨٨، ٢٧٨٩]

مسکرا رہے تھے' میں نے عرض کیا کہ آپ کس بات پر ہنس رہے ہیں؟ فرمایا میری امت کے کچھ لوگ میرے سامنے پیش کئے گئے جو غزوہ کرنے کے لئے اس بہتے دریا پر سوار ہو کر جا رہے تھے جیسے بادشاہ تخت پر چڑھتے ہیں۔ میں نے عرض کیا پھر آپ میرے لئے بھی دعا کر دیجئے کہ اللہ تعالیٰ مجھے بھی انہیں میں سے بنا دے۔ آپ نے ان کے لئے دعا فرمائی۔ پھر دوبارہ آپ سو گئے اور پہلے کی طرح اس مرتبہ بھی کیا (بیدار ہوتے ہوئے مسکرائے) ام حرام رضی اللہ عنہا نے پہلے ہی کی طرح اس مرتبہ بھی عرض کی اور آپ نے وہی جواب دیا۔ ام حرام رضی اللہ عنہا نے عرض کیا آپ دعا کر دیں کہ اللہ تعالیٰ مجھے بھی انہیں میں سے بنا دے تو آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا تم سب سے پہلے لشکر کے ساتھ ہو گی چنانچہ وہ اپنے شوہر عبادہ بن صامت رضی اللہ عنہ کے ساتھ مسلمانوں کے سب سے پہلے بحری بیڑے میں شریک ہوئیں۔ معاویہ رضی اللہ عنہ کے زمانہ میں غزوہ سے لوٹتے وقت جب شام کے ساحل پر لشکر اترا تو ام حرام رضی اللہ عنہا کے قریب ایک سواری لائی گئی تاکہ اس پر سوار ہو جائیں لیکن جانور نے انہیں گرا دیا اور اسی میں ان کا انتقال ہو گیا۔

انبیاء کے خواب بھی وحی اور الہام ہی ہوتے ہیں۔ آپ نے خواب میں دیکھا کہ آپ کی امت کے کچھ لوگ بڑی شان اور شوکت کے ساتھ بادشاہوں کی طرح سمندر پر سوار ہو رہے ہیں۔ آخر آپ کا یہ خواب پورا ہوا اور مسلمانوں نے عہد معاویہ رضی اللہ عنہ میں بحری بیڑہ تیار کر کے شام پر حملہ کیا' ترجمہ باب اس طرح نکلا کہ ام حرام جانور سے اگرچہ گر کر مریں مگر آنحضرت نے ان کو مجاہدین میں شامل فرمایا اور انت من الاولین سے آپ نے پیش گوئی فرمائی۔

٦٣- بَابُ غَزْوِ الْمَرْأَةِ فِي الْبَحْرِ

٢٨٧٧، ٢٨٧٨- حَدَّثَنَا عَبْدُ اللهِ بْنُ مُحَمَّدٍ حَدَّثَنَا مُعَاوِيَةُ بْنُ عَمْرٍو حَدَّثَنَا أَبُو إِسْحَاقَ عَنْ عَبْدِ اللهِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ الأَنْصَارِيِّ قَالَ: سَمِعْتُ أَنَسًا رَضِيَ اللهُ عَنْهُ يَقُولُ ((دَخَلَ رَسُولُ اللهِ ﷺ عَلَى ابْنَةِ مِلْحَانَ فَاتَّكَأَ عِنْدَهَا، ثُمَّ ضَحِكَ، فَقَالَتْ: لِمَ تَضْحَكُ يَا رَسُولَ اللهِ؟ فَقَالَ: ((نَاسٌ مِنْ أُمَّتِي يَرْكَبُونَ الْبَحْرَ الأَخْضَرَ فِي سَبِيْلِ اللهِ، مَثَلُهُمْ مَثَلُ الْمُلُوكِ عَلَى الأَسِرَّةِ)). فَقَالَتْ يَا رَسُولَ اللهِ، ادْعُ اللهَ أَنْ يَجْعَلَنِي مِنْهُمْ، قَالَ: ((اللَّهُمَّ اجْعَلْهَا مِنْهُمْ)). ثُمَّ عَادَ فَضَحِكَ، فَقَالَتْ لَهُ مِثْلَ -أَوْ مِمَّ- ذَلِكَ، فَقَالَ لَهَا مِثْلَ ذَلِكَ فَقَالَتْ ادْعُ اللهَ أَنْ يَجْعَلَنِي مِنْهُمْ، قَالَ: ((أَنْتِ مِنَ الأَوَّلِيْنَ وَلَسْتِ مِنَ الآخِرِيْنَ)) قَالَ أَنَسٌ فَتَزَوَّجَتْ عُبَادَةَ بْنَ الصَّامِتِ فَرَكِبَتِ الْبَحْرَ مَعَ بِنْتِ قَرَظَةَ، فَلَمَّا قَفَلَتْ رَكِبَتْ دَابَّتَهَا، فَوَقَصَتْ بِهَا، فَسَقَطَتْ عَنْهَا فَمَاتَتْ)).

باب دریامیں سوار ہو کر عورت کا جہاد کرنا

(۲۸۷۷٬۷۸) ہم سے عبداللہ بن محمد مسندی نے بیان کیا٬ کہا ہم سے معاویہ بن عمرو نے٬ ہم سے ابو اسحاق نے ان سے عبداللہ بن عبدالرحمٰن انصاری نے بیان کیا کہ میں نے انس رضی اللہ عنہ سے سنا٬ وہ بیان کرتے تھے کہ نبی کریم ﷺ ام حرام بنت ملحان کے یہاں تشریف لے گئے اور ان کے یہاں تکیہ لگا کر سو گئے پھر آپؐ (اٹھے تو) مسکرا رہے تھے۔ ام حرام نے پوچھا یا رسول اللہ! آپؐ کیوں ہنس رہے تھے؟ آپؐ نے جواب دیا کہ میری امت کے کچھ لوگ اللہ کے راستے میں (جہاد کے لئے) سبز سمندر پر سوار ہو رہے ہیں ان کی مثال (دنیا یا آخرت میں) تخت پر بیٹھے ہوئے بادشاہوں کی سی ہے۔ انہوں نے عرض کیا یا رسول اللہ! اللہ تعالیٰ سے دعا فرما دیجئے کہ اللہ مجھے بھی ان میں سے کر دے۔ آپؐ نے دعا کی اے اللہ! انہیں بھی ان لوگوں میں سے کر دے پھر دوبارہ آپؐ لیٹے اور (اٹھے) تو مسکرا رہے تھے۔ انہوں نے اس مرتبہ بھی آپؐ سے وہی سوال کیا اور آپ ﷺ نے بھی پہلی ہی وجہ بتائی۔ انہوں نے پھر عرض کیا آپؐ دعا کر دیجئے کہ اللہ تعالیٰ مجھے بھی ان میں سے کر دے٬ آپؐ نے فرمایا کہ تم سب سے پہلے لشکر میں شریک ہو گی اور یہ کہ بعد والوں میں تمہاری شرکت نہیں ہے۔ انس رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ پھر آپ نے (ام حرام نے) عبادہ بن صامت رضی اللہ عنہ کے ساتھ نکاح کر لیا اور بنت قرظ معاویہ رضی اللہ عنہ کی بیوی کے ساتھ انہوں نے دریا کا سفر کیا۔ پھر جب واپس ہوئیں اور اپنی سواری پر چڑھیں تو اس نے ان کی گردن توڑ ڈالی۔ وہ اس سواری سے گر گئیں اور (اسی میں) ان کی وفات ہوئی۔

تشریح: یہ نکاح کا معاملہ دوسری روایت کے خلاف، پڑتا ہے٬ جس میں یہ ہے کہ اسی وقت عبادہ بن صامت کے نکاح میں تھیں۔ شاید انہوں نے طلاق دے دی ہو گی٬ بعد میں ان سے نکاح ثانی کیا ہو گا۔ یہ اس جنگ کا ذکر ہے جس میں حضرت عثمان رضی اللہ عنہ کے زمانے میں رجب ۲۸ھ میں سب سے پہلا سمندری بیڑہ حضرت معاویہ رضی اللہ عنہ نے امیر المؤمنین کی اجازت سے تیار کیا اور قبرص پر چڑھائی کی۔ یہ مسلمانوں کی سب سے پہلی بحری جنگ تھی جس میں ام حرام رضی اللہ عنہا جو کہ نبی اکرم ﷺ کی عزیزہ تھیں٬ شریک ہوئیں اور شہادت بھی پائی۔ حضرت معاویہ رضی اللہ عنہ کی بیوی کا نام فاختہ تھا اور وہ بھی آپ کے ساتھ اس میں شریک تھیں۔

٧٥- بَابُ رُكُوبِ الْبَحْرِ

٢٨٩٤، ٢٨٩٥- حَدَّثَنَا أَبُو النُّعْمَانِ حَدَّثَنَا حَمَّادُ بْنُ زَيْدٍ عَنْ يَحْيَى عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ يَحْيَى بْنُ حِبَّانَ عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ: ((حَدَّثَتْنِي أُمُّ حَرَامٍ أَنَّ النَّبِيَّ ﷺ قَالَ يَوْمًا فِي بَيْتِهَا، فَاسْتَيْقَظَ وَهُوَ يَضْحَكُ، قَالَتْ: يَا رَسُولَ اللهِ مَا يُضْحِكُكَ؟ قَالَ: ((عَجِبْتُ مِنْ قَوْمٍ مِنْ أُمَّتِي يَرْكَبُونَ الْبَحْرَ كَالْمُلُوكِ عَلَى الأَسِرَّةِ))، فَقُلْتُ: يَا رَسُولَ اللهِ ادْعُ اللهَ أَنْ يَجْعَلَنِي مِنْهُمْ، فَقَالَ: ((أَنْتِ مِنْهُمْ)). ثُمَّ نَامَ فَاسْتَيْقَظَ وَهُوَ يَضْحَكُ. فَقَالَ مِثْلَ ذَلِكَ مَرَّتَيْنِ أَوْ ثَلاَثًا. قُلْتُ: يَا رَسُولَ اللهِ

باب جہاد کے لئے سمندر میں سفر کرنا

(۲۸۹۴،۹۵) ہم سے ابو النعمان نے بیان کیا، کہا ہم سے حماد بن زید نے بیان کیا، ان سے یحییٰ بن سعید انصاری نے، ان سے محمد بن یحییٰ بن حبان نے اور ان سے انس بن مالک رضی اللہ عنہ نے بیان کیا اور ان سے ام حرام رضی اللہ عنہا نے یہ واقعہ بیان کیا تھا کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم نے ایک دن ان کے گھر تشریف لا کر قیلولہ فرمایا تھا۔ جب آپ بیدار ہوئے تو ہنس رہے تھے۔ انہوں نے پوچھا یا رسول اللہ! کس بات پر آپ ہنس رہے ہیں؟ فرمایا مجھے اپنی امت میں سے ایک ایسی قوم کو (خواب میں دیکھ کر) خوشی ہوئی جو سمندر میں (غزوہ کے لئے) اس طرح جارہے تھے جیسے بادشاہ تخت پر بیٹھے ہوں۔ میں نے عرض کیا یا رسول اللہ! اللہ سے دعا کیجئے کہ مجھے بھی وہ ان میں سے کردے۔ آپؐ نے فرمایا کہ تم بھی ان میں سے ہو۔ اس کے بعد پھر آپ سو گئے اور جب بیدار ہوئے تو پھر ہنس رہے تھے۔ آپ نے اس مرتبہ بھی وہی بات بتائی۔ ایسا دو یا

ادْعُ اللهَ أَنْ يَجْعَلَنِي مِنْهُمْ، فَيَقُولُ: ((أَنْتِ مِنَ الأَوَّلِينَ)). فَتَزَوَّجَ بِهَا عُبَادَةُ بْنُ الصَّامِتِ فَخَرَجَ بِهَا إِلَى الْغَزْوِ، فَلَمَّا رَجَعَتْ قُرِّبَتْ دَابَّةٌ لِتَرْكَبَهَا، فَوَقَعَتْ فَانْدَقَّتْ عُنُقُهَا)).

[راجع: ٢٧٨٨، ٢٧٨٩]

تین دفعہ ہوا۔ میں نے کہا اے اللہ کے رسول! اللہ تعالیٰ سے دعا کیجئے کہ مجھے بھی ان میں سے کردے۔ آپؐ نے فرمایا کہ تم سب سے پہلے لشکر کے ساتھ ہو گی وہ حضرت عبادہ بن صامتؓ کے نکاح میں تھیں اور وہ ان کو (اسلام کے سب سے پہلے بحری بیڑے کے ساتھ) غزوہ میں لے گئے، واپسی میں سوار ہونے کے لئے اپنی سواری سے قریب ہوئیں (سوار ہوتے ہوئے یا سوار ہونے کے بعد) گر پڑیں جس سے آپ کی گردن ٹوٹ گئی اور شہادت کی موت پائی، رضی اللہ عنہا۔

یہ حدیث اور اس پر نوٹ پیچھے لکھا جا چکا ہے یہاں مرحوم اقبال کا یہ شعر بھی یاد رکھنے کے قابل ہے۔

دشت تو دشت ہے دریا بھی نہ چھوڑے ہم نے　　بحر ظلمات میں دوڑا دیئے گھوڑے ہم نے

٦٢٨٢، ٦٢٨٣– حدَّثنا إِسْمَاعِيلُ قَالَ: حَدَّثَنِي مَالِكٌ، عَنْ إِسْحَاقَ بْنِ عَبْدِ اللهِ بْنِ أَبِي طَلْحَةَ، عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ أَنَّهُ سَمِعَهُ يَقُولُ: كَانَ رَسُولُ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا ذَهَبَ إِلَى قُبَاءٍ يَدْخُلُ عَلَى أُمِّ حَرَامٍ بِنْتِ مِلْحَانَ فَتُطْعِمُهُ، وَكَانَتْ تَحْتَ عُبَادَةَ بْنِ الصَّامِتِ فَدَخَلَ يَوْمًا فَأَطْعَمَتْهُ فَنَامَ رَسُولُ اللهِ ﷺ، ثُمَّ اسْتَيْقَظَ يَضْحَكُ قَالَتْ: فَقُلْتُ: مَا يُضْحِكُكَ يَا رَسُولَ اللهِ؟ فَقَالَ: ((نَاسٌ مِنْ أُمَّتِي عُرِضُوا عَلَيَّ غُزَاةً فِي سَبِيلِ اللهِ

(۶۲۸۲-۸۳) ہم سے اسماعیل بن ابی اویس نے بیان کیا‘ کہا کہ مجھ سے امام مالک نے‘ ان سے اسحاق بن عبداللہ بن ابی طلحہ نے اور ان سے انس بن مالک رضی اللہ عنہ نے۔ عبداللہ بن ابی طلحہ نے ان سے سنا وہ بیان کرتے تھے کہ جب رسول اللہ ﷺ قباء تشریف لے جاتے تھے تو ام حرام بنت ملحان رضی اللہ عنہا کے گھر بھی جاتے تھے اور وہ آنحضرت ﷺ کو کھانا کھلاتی تھیں پھر آنحضرت ﷺ سو گئے اور بیدار ہوئے تو آپ ہنس رہے تھے۔ ام حرام رضی اللہ عنہا نے بیان کیا کہ میں نے پوچھا یا رسول اللہ! آپ کس بات پر ہنس رہے ہیں؟ آنحضرت ﷺ نے فرمایا کہ میری امت کے کچھ لوگ اللہ کے راستے میں غزوہ کرتے ہوئے میرے سامنے (خواب میں) پیش کئے گئے‘ جو اس سمندر کے اوپر (کشتیوں میں) سوار ہوں گے (جنت میں وہ ایسے نظر آئے) جیسے بادشاہ

يَرْكَبُونَ ثَبَجَ هَذَا الْبَحْرِ مُلُوكًا عَلَى الأَسِرَّةِ)) – أَوْ قَالَ ((مِثْلَ الْمُلُوكِ عَلَى الأَسِرَّةِ)) شَكَّ إِسْحَاقُ قُلْتُ: ادْعُ اللهَ أَنْ يَجْعَلَنِي مِنْهُمْ؟ فَدَعَا ثُمَّ وَضَعَ رَأْسَهُ فَنَامَ، ثُمَّ اسْتَيْقَظَ يَضْحَكُ، فَقُلْتُ: مَا يُضْحِكُكَ يَا رَسُولَ اللهِ؟ قَالَ: ((نَاسٌ مِنْ أُمَّتِي عُرِضُوا عَلَيَّ غُزَاةً فِي سَبِيلِ اللهِ، يَرْكَبُونَ ثَبَجَ هَذَا الْبَحْرِ مُلُوكًا عَلَى الأَسِرَّةِ))- فَقُلْتُ: ادْعُ اللهَ أَنْ يَجْعَلَنِي مِنْهُمْ؟ قَالَ: ((أَنْتِ مِنَ الأَوَّلِينَ)) فَرَكِبَتِ الْبَحْرَ زَمَانَ مُعَاوِيَةَ، فَصُرِعَتْ عَنْ دَابَّتِهَا حِينَ خَرَجَتْ مِنَ الْبَحْرِ فَهَلَكَتْ.

[راجع: ٢٧٨٨، ٢٧٨٩]

تخت پر ہوتے ہیں‘ یا بیان کیا کہ بادشاہوں کی طرح تخت پر۔ اسحاق کو ان لفظوں میں ذرا شبہ تھا (ام حرام رضی اللہ عنہا نے بیان کیا کہ) میں نے عرض کیا آنحضرت ﷺ دعا کر دیں کہ اللہ مجھے بھی ان میں سے بنائے۔ آنحضرت ﷺ نے دعا کی پھر آنحضرت ﷺ اپنا سر رکھ کر سو گئے اور جب بیدار ہوئے تو ہنس رہے تھے۔ میں نے کہا یا رسول اللہ! آپ کس بات پر ہنس رہے ہیں؟ فرمایا کہ میری امت کے کچھ لوگ اللہ کے راستہ میں غزوہ کرتے ہوئے میرے سامنے پیش کئے گئے جو اس سمندر کے اوپر سوار ہوں گے جیسے بادشاہ تخت پر ہوتے ہیں یا مثل بادشاہوں کے تخت پر۔ میں نے عرض کیا کہ اللہ سے میرے لئے دعا کیجئے کہ مجھے بھی ان میں سے کر دے۔ آنحضرت ﷺ نے فرمایا کہ تو اس گروہ کے سب سے پہلے لوگوں میں ہو گی چنانچہ ام حرام رضی اللہ عنہا نے (معاویہ رضی اللہ عنہ کی شام پر گورنری کے زمانہ میں) سمندری سفر کیا اور خشکی پر اترنے کے بعد اپنی سواری سے گر پڑیں اور وفات پا گئیں۔

تشریح: ہر دو روایتوں میں آنحضرت ﷺ کے قیلولہ کا باب کے مطابق کرنے کا ذکر ہے یہی حدیث اور باب میں مطابقت ہے۔ پہلی روایت میں آپ کے خوشبودار پسینے کا ذکر ہے صد بار قابل تعریف ہیں حضرت انس رضی اللہ عنہ جن کو یہ بہترین خوشبو نصیب ہوئی۔ دوسری روایت میں حضرت ام حرام رضی اللہ عنہا کے متعلق ایک پیش گوئی کا ذکر ہے جو حضرت امیر معاویہ رضی اللہ عنہ کے زمانہ میں حرف بہ حرف صحیح ثابت ہوئی۔ حضرت ام حرام رضی اللہ عنہا اس جنگ میں واپسی کے وقت اپنی سواری سے گر کر شہید ہو گئی تھیں۔ اس طرح پیش گوئی پوری ہوئی‘ اس سے سمندری سفر کا جائز ہونا بھی ثابت ہوا‘ پر آج کل تو سمندری سفر بہت ضروری اور آسان بھی ہو گیا ہے جیسا کہ مشاہدہ ہے۔

بَابُ فَضْلِ الْغَزْوِ فِي الْبَحْرِ

باب : دریامیں جہاد کرنے کی فضیلت

٤٩٣٤ – عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ أَنَّ رَسُولَ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ كَانَ يَدْخُلُ عَلَى أُمِّ حَرَامٍ بِنْتِ مِلْحَانَ فَتُطْعِمُهُ وَكَانَتْ أُمُّ

۴۹۳۴- انس بن مالکؓ سے روایت ہے رسول اللہ ﷺ ام حرام بنت ملحان کے پاس جاتے (کیونکہ وہ آپ کی محرم تھیں یعنی رضاعی خالہ یا آپ کے والد یا دادا کی خالہ) وہ آپ کو کھانا کھلاتیں

(۴۹۳۱) ☆ اور لوگوں نے کہا یہ حدیث عام ہے اور مطلب یہ ہے کہ ایسا شخص منافقوں کے مشابہ ہو گیا جیسے منافق جہاد سے بیٹھ رہتے ہیں ایسا ہی اس نے بھی کیا اور جہاد کا ترک کرنا منافقت ہے۔ انتہی

(۴۹۳۴) ☆ نوویؒ نے کہا اس حدیث سے یہ نکلتا ہے کہ جوں کا مارنا جائز ہے اسی طرح محرم کا سر چھونا اس کے ساتھ خلوت کرنا اس کے پاس سونا۔ اور اس حدیث میں آپ کے کئی معجزے مذکور ہیں ایک تو اپنی امت کی ترقی کی پیشین گوئی دوسری یہ کہ وہ دریا میں جہاد کریں گے

حَرَامٍ تَحْتَ عُبَادَةَ بْنِ الصَّامِتِ فَدَخَلَ عَلَيْهَا رَسُولُ اللّٰهِ ﷺ يَوْمًا فَأَطْعَمَتْهُ ثُمَّ جَلَسَتْ تَفْلِي رَأْسَهُ فَنَامَ رَسُولُ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ثُمَّ اسْتَيْقَظَ وَهُوَ يَضْحَكُ قَالَتْ فَقُلْتُ مَا يُضْحِكُكَ يَا رَسُولَ اللّٰهِ قَالَ ((نَاسٌ مِنْ أُمَّتِي عُرِضُوا عَلَيَّ غُزَاةً فِي سَبِيلِ اللّٰهِ يَرْكَبُونَ ثَبَجَ هَذَا الْبَحْرِ مُلُوكًا عَلَى الْأَسِرَّةِ أَوْ مِثْلَ الْمُلُوكِ عَلَى الْأَسِرَّةِ)) يَشُكُّ أَيَّهُمَا قَالَ قَالَتْ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللّٰهِ ادْعُ اللّٰهَ أَنْ يَجْعَلَنِي مِنْهُمْ فَدَعَا لَهَا ثُمَّ وَضَعَ رَأْسَهُ فَنَامَ ثُمَّ اسْتَيْقَظَ وَهُوَ يَضْحَكُ قَالَتْ فَقُلْتُ مَا يُضْحِكُكَ يَا رَسُولَ اللّٰهِ قَالَ ((نَاسٌ مِنْ أُمَّتِي عُرِضُوا عَلَيَّ غُزَاةً فِي سَبِيلِ اللّٰهِ)) كَمَا قَالَ فِي الْأُولَى قَالَتْ فَقُلْتُ يَا رَسُولَ اللّٰهِ ادْعُ اللّٰهَ أَنْ يَجْعَلَنِي مِنْهُمْ قَالَ ((أَنْتِ مِنَ الْأَوَّلِينَ)) فَرَكِبَتْ أُمُّ حَرَامٍ بِنْتُ مِلْحَانَ الْبَحْرَ فِي زَمَنِ مُعَاوِيَةَ فَصُرِعَتْ عَنْ دَابَّتِهَا حِينَ خَرَجَتْ مِنَ الْبَحْرِ فَهَلَكَتْ.

اور ام حرامؓ عبادہ بن صامتؓ کے نکاح میں تھیں۔ ایک روز رسول اللہؐ ان کے پاس گئے انہوں نے آپ کو کھانا کھلایا پھر بیٹھیں آپ کے سر کی جوئیں دیکھنے لگیں کہ رسول اللہؐ سو گئے۔ پھر آپ جاگے ہنستے ہوئے۔ ام حرامؓ نے پوچھا کہ آپ کیوں ہنستے ہیں یا رسول اللہؐ! آپ نے فرمایا میری امت کے چند لوگ سامنے لائے گئے میرے وہ اللہ کی راہ میں جہاد کے واسطے اس دریا کے بیچ میں سوار ہو رہے تھے جیسے بادشاہ تخت پر چڑھتے ہیں یا بادشاہوں کی طرح تخت پر میں نے عرض کیا یا رسول اللہؐ! آپ اللہ سے دعا کیجئے خدا تعالیٰ مجھ کو بھی ان میں سے کرے؟ آپ نے دعا کی پھر سر رکھا اور آپ سو رہے۔ پھر جاگے ہنستے ہوئے میں نے پوچھا آپ کیوں ہنستے ہیں؟ آپ نے فرمایا چند لوگ میری امت کے میرے سامنے لائے گئے جو جہاد کے لیے جاتے تھے اور بیان کیا اسی طرح جیسے اوپر گزرا۔ میں نے کہا یا رسول اللہؐ! دعا کیجئے اللہ سے اللہ مجھ کو بھی ان لوگوں میں کرے آپ نے فرمایا تو پہلے لوگوں میں سے ہو چکی۔ پھر ام حرام بنتؓ ملحان معاویہؓ کے زمانے میں سوار ہوئیں دریا میں (جزیرہ قبرص فتح کرنے کے لیے جو تیرہ سو برس کے بعد سلطان روم نے انگریزوں کے حوالے کر دیا) اور جانور سے گر کر مر گئیں جب دریا سے نکلیں۔

٤٩٣٥ – عَنْ أُمِّ حَرَامٍ وَهِيَ خَالَةُ أَنَسٍ قَالَتْ أَتَانَا النَّبِيُّ ﷺ يَوْمًا فَقَالَ عِنْدَنَا فَاسْتَيْقَظَ وَهُوَ يَضْحَكُ فَقُلْتُ مَا يُضْحِكُكَ يَا رَسُولَ اللّٰهِ بِأَبِي أَنْتَ وَأُمِّي قَالَ ((أُرِيتُ قَوْمًا مِنْ أُمَّتِي يَرْكَبُونَ ظَهْرَ الْبَحْرِ كَالْمُلُوكِ عَلَى الْأَسِرَّةِ))

۴۹۳۵- ام حرام بنت ملحان رضی اللہ عنہا سے روایت ہے جیسے اوپر گزری۔ یہ مختصر ہے اس میں یہ ہے کہ ان سے نکاح کیا عبادہ بن صامتؓ نے بعد اس کے اور لوگوں نے جہاد کیا سمندر میں۔ عبادہؓ ان کو بھی لے گئے اپنے ساتھ جب وہ آئیں تو ایک خچر سامنے لایا گیا اس پر چڑھیں لیکن اس نے گرا دیا۔ ان کی گردن

ٹوٹ گئے۔ تیسری یہ کہ ام حرامؓ جب تک زندہ رہیں گی ان کے ساتھ شہید ہوں گی اور یہ جہاد حضرت عثمان غنیؓ کی خلافت میں ہوا معاویہؓ کی سرداری میں یا معاویہؓ کی حکومت میں ہوا مگر اکثر اہل سیر پہلے قول کو اختیار کرتے ہیں۔ اس حدیث سے یہ بھی نکلا کہ عورت اور مرد دونوں دریا میں سوار ہو سکتے ہیں۔ انتہی مختصراً

٤١ - باب مَنْ زَارَ قَوْمًا فَقَالَ عِنْدَهُمْ

باب اگر کوئی شخص کہیں ملاقات کو جائے اور دوپہر کو وہیں آرام کرے تو یہ جائز ہے

٦٢٨١ - حدَّثنا قُتَيْبَةُ بْنُ سَعِيدٍ، حَدَّثَنَا

(۶۲۸۱) ہم سے قتیبہ بن سعید نے بیان کیا، کہا ہم سے محمد بن عبداللہ

مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ اللهِ الأَنْصَارِيُّ قَالَ: حَدَّثَنِي أَبِي عَنْ ثُمَامَةَ، عَنْ أَنَسٍ أَنَّ أُمَّ سُلَيْمٍ كَانَتْ تَبْسُطُ لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نِطَعًا فَيَقِيلُ عِنْدَهَا عَلَى ذَلِكَ النِّطَعِ قَالَ: فَإِذَا نَامَ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَخَذَتْ مِنْ عَرَقِهِ وَشَعَرِهِ فَجَمَعَتْهُ فِي قَارُورَةٍ، ثُمَّ جَمَعَتْهُ فِي سُكٍّ قَالَ: فَلَمَّا حَضَرَ أَنَسَ بْنَ مَالِكٍ الْوَفَاةُ أَوْصَى أَنْ يُجْعَلَ فِي حَنُوطِهِ مِنْ ذَلِكَ السُّكِّ قَالَ: فَجُعِلَ فِي حَنُوطِهِ.

انصاری نے، کہا کہ مجھ سے میرے والد نے، ان سے ثمامہ نے اور ان سے انس رضی اللہ عنہ نے کہ (ان کی والدہ) ام سلیم نبی کریم ﷺ کے لئے چمڑے کا فرش بچھا دیتی تھیں اور آنحضرت ﷺ ان کے یہاں اسی پر قیلولہ کر لیتے تھے۔ بیان کیا پھر جب آنحضرت ﷺ سو گئے (اور بیدار ہوئے) تو ام سلیم رضی اللہ عنہا نے آنحضرت ﷺ کا پسینہ اور (جھڑے ہوئے) آپ کے بال لے لئے اور (پسینہ کو) ایک شیشی میں جمع کیا اور پھر سک (ایک خوشبو) میں اسے ملا لیا۔ بیان کیا ہے کہ پھر جب انس بن مالک رضی اللہ عنہ کی وفات کا وقت قریب ہوا تو انہوں نے وصیت کی کہ اس سک (جس میں آنحضرت ﷺ کا پسینہ ملا ہوا تھا) میں سے ان کے حنوط میں ملا دیا جائے۔ بیان کیا ہے کہ پھر ان کے حنوط میں اسے ملایا گیا۔

تشریح حافظ نے کہا کہ یہ بال حضرت ام سلیم رضی اللہ عنہا نے حضرت ابو طلحہ رضی اللہ عنہ سے لئے تھے۔ حضرت ابو طلحہ رضی اللہ عنہ نے وہ بال اسی وقت لے لئے تھے جب آپ نے منیٰ میں سر منڈایا تھا۔ ایک روایت میں ہے کہ حضرت ام سلیم رضی اللہ عنہا آپ کے بدن کا پسینہ جمع کر رہی تھیں اتنے میں آنحضرت ﷺ جاگے تو فرمایا ام سلیم یہ کیا کر رہی ہے۔ انہوں نے کہا کہ میں آپ کا پسینہ خوشبو میں ڈالنے کے لئے جمع کرتی ہوں وہ خود بھی نہایت خوشبودار ہے۔ دوسری روایت میں ہے کہ ہم برکت کے لئے آپ کا پسینہ اپنے بچوں کے واسطے جمع کرتی ہیں چنانچہ حنوط میں آنحضرت ﷺ کے بال اور پسینہ ملا ہوا تھا ولا معارضة بين قولها انها كانت تجمعه لاجل طيبة و بين قولها للبركة بل يحمل على انها كانت تفصل ذالك الامرين معا (فتح) یعنی یہ کام برکت اور خوشبو ہر دو مقاصد کے لئے کیا کرتی تھیں۔

(۶۴۰۹) ☆ یہ آپ کا حسن خلق تھا اور مصلحت بھی تھی کیونکہ ابو سفیان کافروں کا سردار تھا اس کی تالیف قلب بھی ضروری تھی ہر چند ابو سفیان کا اسلام پہلے پہل جان کے ڈر سے تھا مگر بعد کو شاید پختہ ہو گیا ہو گا اور جب آدمی اسلام لایا تو اس کے قصور کفر کے وقت کے سب معاف ہو جاتے ہیں اور آپ نے وحشی قاتل حمزہؓ کا اسلام قبول کیا اس پر بھی ابو سفیان کا خاندان خاندان نبوی کا ہمیشہ دشمن رہا ابو سفیان عمر بھر حضرت سے لڑتا رہا اور صدہا مسلمانوں کو اس نے شہید کیا اور اس کے بیٹے معاویہ بن ابی سفیان نے جناب امیر المومنین خلیفہ برحق علی مرتضے شیر خدا کا مقابلہ کیا اور جنگ صفین میں ہزاروں مسلمانوں کا خون کیا ان کے بیٹے یزید نے تو ستم ہی ڈھایا سیدنا حسنؓ کو زہر دلوایا اور سیدنا حسینؓ کو ایسے ظلم سے شہید کرایا جس کے حال لکھنے سے قلم کانپتا ہے پھر یزید کے بعد بھی سارے خلفائے بنوامیہ سوا عمر بن عبدالعزیز کے خاندان نبوی کے دشمن رہے اور ہمیشہ درپے ایذا اور تصدیع رہے اور دنیائے دنی کے واسطے اپنی آخرت کو تباہ کرتے رہے لاحول ولا قوۃ۔

نووی نے کہا اس حدیث میں یہ اشکال ہے کہ ابو سفیان فتح مکہ کے دن ۸ھ میں اسلام لایا اور ام حبیبہ سے آپ نے ۶ھ یا ۷ھ میں نکاح فرمایا مدینہ میں یا حبشہ میں اور یہ نکاح عثمان نے کیا یا خالد بن سعید نے یا نجاشی بادشاہ حبش نے ابن حزم نے کہا مسلم کی روایت میں ؎

ہاں فرماتے اور قبول کرتے۔

بَاب مِنْ فَضَائِلِ جَعْفَرِ بْنِ أَبِي طَالِبٍ وَأَسْمَاءَ بِنْتِ عُمَيْسٍ وَأَهْلِ سَفِينَتِهِمْ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ

باب: جعفر بن ابی طالب اور اسماء بنت عمیس اور ان کی کشتی والوں کی فضیلت

٦٤١٠- عَنْ أَبِي مُوسَى قَالَ بَلَغَنَا مَخْرَجُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ وَنَحْنُ بِالْيَمَنِ فَخَرَجْنَا مُهَاجِرِينَ إِلَيْهِ أَنَا وَأَخَوَانِ لِي أَنَا أَصْغَرُهُمَا أَحَدُهُمَا أَبُو بُرْدَةَ وَالْآخَرُ أَبُو رُهْمٍ إِمَّا قَالَ بِضْعًا وَإِمَّا قَالَ ثَلَاثَةً وَخَمْسِينَ أَوْ اثْنَيْنِ وَخَمْسِينَ رَجُلًا مِنْ قَوْمِي قَالَ فَرَكِبْنَا سَفِينَةً فَأَلْقَتْنَا سَفِينَتُنَا إِلَى النَّجَاشِيِّ بِالْحَبَشَةِ فَوَافَقْنَا جَعْفَرَ بْنَ أَبِي طَالِبٍ وَأَصْحَابَهُ عِنْدَهُ فَقَالَ جَعْفَرٌ إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ ﷺ بَعَثَنَا هَاهُنَا وَأَمَرَنَا بِالْإِقَامَةِ فَأَقِيمُوا مَعَنَا فَأَقَمْنَا مَعَهُ حَتَّى قَدِمْنَا جَمِيعًا قَالَ فَوَافَقْنَا رَسُولَ اللَّهِ ﷺ حِينَ افْتَتَحَ خَيْبَرَ فَأَسْهَمَ لَنَا أَوْ قَالَ أَعْطَانَا مِنْهَا وَمَا قَسَمَ لِأَحَدٍ غَابَ عَنْ فَتْحِ خَيْبَرَ مِنْهَا شَيْئًا إِلَّا لِمَنْ شَهِدَ مَعَهُ إِلَّا لِأَصْحَابِ سَفِينَتِنَا مَعَ جَعْفَرٍ وَأَصْحَابِهِ قَسَمَ لَهُمْ مَعَهُمْ قَالَ فَكَانَ نَاسٌ مِنَ النَّاسِ يَقُولُونَ لَنَا يَعْنِي لِأَهْلِ السَّفِينَةِ نَحْنُ سَبَقْنَاكُمْ بِالْهِجْرَةِ.

۶۴۱۰- ابو موسیٰ رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ ہم نے یمن میں سنا کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم مکہ سے نکلے تو ہم بھی آپ کی طرف نکلے ہجرت کر کے میں تھا اور دو میرے چھوٹے بھائی تھے ایک کا نام ابو بردہ تھا اور دوسرے کا نام ابو رہم اور چند آدمی ترپن یا باون آدمی ہماری قوم کے تھے تو ہم ایک کشتی میں سوار ہوئے وہ کشتی حبش کی طرف چلی گئی جہاں کا بادشاہ نجاشی تھا وہاں ہم کو جعفر بن ابی طالب اور ان کے ساتھی ملے جعفر نے کہا کہ رسول اللہؐ نے ہم کو یہاں بھیجا ہے اور فرمایا ہے یہاں ٹھہرو تو تم بھی ہمارے ساتھ ٹھہرو ابو موسیٰ نے کہا ہم انہیں کے ساتھ ٹھہرے رہے یہاں تک کہ ہم سب لوگ مل کر مدینہ کو آئے اس وقت رسول اللہ نے خیبر فتح کیا تھا تو ہمارا حصہ لگایا وہاں کی لوٹ میں سے اور جو شخص خیبر کی لڑائی سے غائب تھا اس کو حصہ نہ ملا سوا ہماری کشتی والوں کے جو جعفر اور ان کے اصحاب کے ساتھ تھے آپ نے ان کا حصہ لگایا بعض لوگ کہنے لگے ہم سے ہم تم سے پہلے ہجرت کر چکے تھے۔

٦٤١١- قَالَ فَدَخَلَتْ أَسْمَاءُ بِنْتُ عُمَيْسٍ

۶۴۱۱- پھر اسماء بنت عمیس جو ہمارے ساتھ آئی تھیں ام المومنین

؎ وہم ہے راوی کا کیونکہ اس پر اتفاق ہے کہ آپ نے ام حبیبہ سے فتح مکہ سے پہلے نکاح کیا جب ان کے باپ کافر تھے ابن حزم نے یہ بھی کہا کہ یہ روایت موضوع ہے اور اس کا بنانے والا عکرمہ بن عمار ہے اور شیخ ابن صلاح نے ابن حزم کا رد کیا اور کہا یہ دلیری ہے ابن حزم کی اور عکرمہ بن عمار کو کسی نے وضع کی تہمت نہیں کی بلکہ وکیع اور یحییٰ بن معین نے اس کو ثقہ کہا ہے اور وہ مستجاب الدعوۃ تھا اور ابو سفیان کا مطلب اس سے تجدید عقد ہو گا یا وہ یہ سمجھتا ہو گا کہ بیٹی کا نکاح بغیر باپ کی مرضی کے ناجائز ہے اس لیے آپ نے صرف اچھا فرمایا نہ تجدید عقد کیا نہ ابو سفیان رضی اللہ عنہ سے یہ فرمایا کہ تجدید عقد ضروری ہے انتہی مختصراً۔

مزید تحقیق......صحیح بخاری کی ثوربن یزید والی حدیث معترض بیان کر کے کہتا ہے کہ پہلے لشکر کیلیئے اجبوا کا لفظ ہے اور اسکا مصداق امیرِ معاویہ قرار پائے .جبکہ اسکی سند پر کلام اور دیگر روایات سے اس کا تعارض بتایا جا چکا ہے .لیکن پھر بھی تسلیم پر ہی اصرار ہو تو ہم کہتے ہیں کہ مسند امام احمد بن حنبل میں روایت ہے کہ امِ حرام منذر بن زبیر کی قیادت میں جہاد پر گئیں اور وہیں شہید ہو گئیں اور اس حدیث کی سند کو امام ابنِ حجر عسقلانی نے اسناد علی شرطِ صحیح کہا ہے.گویا یہ حدیث ایسے ہی ہے جیسے بخاری کی حدیث .تو اسمیں اجبوا کا مصداق منذر بن زبیر قرار پائے. اور جہاں تک اوجبوا کا لفظ ہے تو اسمیں خود صراحت موجود نہیں ہے..ابوداؤدراز صاحب نے لکھا ہے اس نے اپنے لیئے رحمت و مغفرت کو واجب کر لیا.بدرالدین عینی کہتے ہیں کہ بعض کہتے ہیں اس سے مراد بہشت ہے جبکہ خود بدرالدین فرماتے ہیں میرے نزدیک اس سے مراد استحقاقِ بہشت ہے.اور کرمانی کہتے ہیں انکی جانوں سے محبت واجب ہے..تو اس لفظ کے معنیٰ کے تعین میں اختلاف بتا رہا ہے کہ یہ لفظ معنیٰ کی اس روایت میں صراحت نہیں رکھتا. .. .اب مزید ہم ثور بن یزید کی بیان کی ہوئی حدیث کی شرح شارحین سے جانتے ہیں ..ابنِ حجر عسقلانی و قسطلانی و بدرالدین عینی و ابوداؤراز صاحب کی شروحات یقیناً مستند ہیں.اور مدارس میں کسی نہ کسی طبقہ میں پڑھی و پڑھائی جاتی ہیں. .یہ تمام اس بات کا اقرار کرتے ہیں.کہ نبی)ص (کا قول مشروط ہے.حتیٰ اگر کوئی غزوہ کے بعد مرتد ہو جائے.تو متفق علیہ وہ اس عموم سے خارج قرار پائیگا...یعنی ابنِ تین و ابنِ منیر نے یہاں خصوصی کلام کیا ہے.کہ اس عمومی بشارت سے لازم نہیں آتا کہ کسی کو دلیلِ خاص سے اس عموم سے نکالا نہ جا سکے .....اور یہ ایسی بات ہے کہ اس سے انکار ممکن نہیں.خود جہاد میں نیت کا فی سبیل اللہ ہونا لازم ہے ورنہ مسلم کی حدیث ہے کہ جس نے جہاد میں ریا کی تو اسکا یہ فعل اکارت ہو گا..اسے جزا نہیں ملے گی...اسی طرح ہر کلمہ گو مسلمان کیلیئے بشارت ہے .رسول اللہ)ص (فرماتے ہیں جسکو توحید و رسالت میں شک نہ ہو وہ جنت

میں جائیگا..اور پھر اسی مسلم شریف کی حدیث ہے کہ نبی)ص (نے فرمایا جس نے توحید و رسالت کی گواھی دی تو اللہ اسکو جہنم پر حرام کر دیگا...تو اس بشارت کے بعد ہر مسلمان شریعت سے آزاد ہے اور کیا کوئی مسلمان جہنم میں نہیں جائیگا...حتیٰ کہ معترض کے ہم خیال تو صرف امیرِ معاویہ کے حقیقی حالات بتانے والوں کو گستاخِ صحابہ قرار دیکر کافر و زندیق و رافضی کہکر جہنمی قرار دیتے ہے.جبکہ وہ توحید و رسالت کی گواھی پر قائم ہوتا ہے.تو معترض کہتا ہے کہ بیشک توحید و رسالت کی گواھی پر قائم رہنے والے کو جنت کی بشارت ہے اور جہنم سے وہ آزاد ہے لیکن یہ بشارات مشروط ہیں کہ وہ خود پر کسی قول و فعل سے جنت کو حرام نہ کر لے.اور جہنم کو لازم نہ کر لے..بس معترض کا جواب ہی ہمارا جواب ہے.کہ امیرِ معاویہ کیلیئے بشارت اگر ثابت بھی ہے تو اس کے بعد کے حالات شریعت کے پابند ہیں آزاد نہیں.اگر سب افعال و اقوال مستحقیقینِ بہشت والے ہوئے تو یقیناً وہ اس بشارت کی شرط پر پورے اترے لیکن اگر معاملہ برعکس ہوا تو جس نبی)ص (نے بشارت دی اسی نبی)ص (نے باقی دین پر عمل اور خاتمہ بالخیر ضروری ہونے کی بھی تلقین کی ہے..ہمیں ....وہ سب نظر انداز نہیں کرنا چاھیئے

آخری فیصلہ....معترض کہتا ہے کہ آپ تمام دعاؤں اور بشارتِ بہشت کا انکار کرتے ہیں.آخر آپکے پاس ایسی کیا محکم دلیل ہے کہ امیرِ معاویہ ھادی و مہدی و بہشتی نہیں بنے..تو ہم جواباً کہتے ہیں کہ آپ جو روایات پیش کر رہے ہیں وہ سنداً و متناً قابلِ اعتراض ہیں جنکی نشاندھی ہم نے کر دی ہے.اور اسکے مقابل ہم آپکو ایسی متواتر حدیث دیکھاتے ہیں جسکی سند و متن پر کوئی اشکال نہیں .نبی صادق ومصدق)ص(نے فرمایا کہ اے عمار آپکو ایک جہنم کیطرف دعوت دینے والا باغی گروہ شہید کریگا..اور تواتر سے ثابت ہے وہ گروہ امیرِ معاویہ کا گروہ تھا ..اب اس خبر کو جھٹلا کر ہم کافر نہیں ہو سکتے..ھادی و مہدی و بہشتی کو نبی)ص (جہنم کیطرف دعوت دینے والا باغی قرار نہیں دے سکتے

عربی عبارت کا آخری حصہ پڑھیں معلوم نہیں کس خوف کے تحت مترجم نے اسکا ترجمہ ہی نہیں کیا.....

حَدِيثُ امْرَأَةٍ رضی اللہ عنہا

ایک خاتون صحابیہ رضی اللہ عنہا کی روایت

(٢٨٠٠١) حَدَّثَنَا عَبْدُ الرَّزَّاقِ حَدَّثَنَا مَعْمَرٌ عَنْ زَيْدِ بْنِ أَسْلَمَ عَنْ عَطَاءِ بْنِ يَسَارٍ أَنَّ امْرَأَةً حَدَّثَتْهُ قَالَتْ نَامَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ثُمَّ اسْتَيْقَظَ وَهُوَ يَضْحَكُ فَقُلْتُ تَضْحَكُ مِنِّي يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ لَا وَلَكِنْ مِنْ قَوْمٍ مِنْ أُمَّتِي يَخْرُجُونَ غُزَاةً فِي الْبَحْرِ مَثَلُهُمْ مَثَلُ الْمُلُوكِ عَلَى الْأَسِرَّةِ قَالَتْ ثُمَّ نَامَ ثُمَّ اسْتَيْقَظَ أَيْضًا يَضْحَكُ فَقُلْتُ تَضْحَكُ يَا رَسُولَ اللَّهِ مِنِّي قَالَ لَا وَلَكِنْ مِنْ قَوْمٍ مِنْ أُمَّتِي يَخْرُجُونَ غُزَاةً فِي الْبَحْرِ فَيَرْجِعُونَ قَلِيلَةً غَنَائِمُهُمْ مَغْفُورًا لَهُمْ قَالَتْ ادْعُ اللَّهَ أَنْ يَجْعَلَنِي مِنْهُمْ فَدَعَا لَهَا قَالَ فَأَخْبَرَنِي عَطَاءُ بْنُ يَسَارٍ قَالَ فَرَأَيْتُهَا فِي غَزَاةٍ غَزَاهَا الْمُنْذِرُ بْنُ الزُّبَيْرِ إِلَى أَرْضِ الرُّومِ هِيَ مَعَنَا فَمَاتَتْ بِأَرْضِ الرُّومِ

(٢٨٠٠١) ایک خاتون صحابیہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ ایک مرتبہ نبی علیہ السلام میرے گھر میں قیلولہ فرما رہے تھے کہ اچانک مسکراتے ہوئے بیدار ہو گئے، میں نے عرض کیا کہ میرے باپ آپ پر قربان ہوں، آپ کس بناء پر مسکرا رہے ہیں؟ نبی علیہ السلام نے فرمایا میرے سامنے میری امت کے کچھ لوگوں کو پیش کیا گیا جو اس سطح سمندر پر اس طرح سوار چلے جا رہے ہیں جیسے بادشاہ تختوں پر براجمان ہوتے ہیں، میں نے عرض کیا کہ اللہ سے دعاء کر دیجئے کہ وہ مجھے بھی ان میں شامل فرما دے، نبی علیہ السلام نے فرمایا اے

اللہ! انہیں بھی ان میں شامل فرما دے۔

چنانچہ وہ اپنے شوہر حضرت عبادہ بن صامت رضی اللہ عنہ کے ہمراہ سمندری جہاد میں شریک ہوئیں اور اپنے ایک سرخ و سفید خچر سے گر کر ان کی گردن ٹوٹ گئی اور وہ فوت ہو گئیں۔

فتح الباري

بشرح صحيح الإمام أبي عبد الله محمد بن إسمعيل البخاري

للإمام الحافظ

أحمد بن علي بن حجر
العسقلاني

٧٧٣ — ٨٥٢

الجزء الحادي عشر

رقم كتبه وأبوابه وأحاديثه
واستقصى أطرافه ، ونبه على أرقامها في كل حديث
محمد فؤاد عبد الباقي

المكتبة السلفية

وأخرج الطبرى من طريق الواقدى ان معاوية غزا الروم فى خلافة عثمان فصالح أهل قبرس ، وسمى امرأته كبرة بفتح الكاف وسكون الموحدة وقيل فاختة بنت قرظة وهما أختان كان معاوية تزوجهما واحدة بعد أخرى ، ومن طريق ابن وهب عن ابن لهيعة أن معاوية غزا بامرأته الى قبرس فى خلافة عثمان فصالحهم . ومن طريق أبى معشر المدنى أن ذلك كان فى سنة ثلاث وثلاثين . فتحصلنا على ثلاثة أقوال والاول أصح وكلها فى خلافة عثمان أيضا لانه قتل فى آخر سنة خمس وثلاثين . قوله (فصرعت عن دابتها حين خرجت من البحر فهلكت) فى رواية الليث « فلما انصرفوا من غزوهم قافلين الى الشام قربت اليها دابة لتركبها فصرعت فماتت » وفى رواية حماد بن زيد عند أحمد « فوقصتها بغلة لها شهباء فوقعت فماتت » وفى رواية عنه مضت فى « باب ركوب البحر » فوقعت فاندقت عنقها . وقد جمع بينهما فى « باب فضل من يصرع فى سبيل الله » والحاصل أن البغلة الشهباء قربت اليها لتركبها فشرعت لتركب فسقطت فاندقت عنقها فماتت ، وظاهر رواية الليث أن وقعتها كانت بساحل الشام لما خرجت من البحر بعد رجوعهم من غزاة قبرس ، لكن أخرج ابن أبى عاصم فى كتاب الجهاد عن هشام بن عمار عن يحيى بن حمزة بالسند الماضى لقصة أم حرام فى « باب ما قيل فى قتال الروم » وفيه « وعبادة نازل بساحل حمص » قال هشام بن عمار رأيت قبرها بساحل حمص ، وجزم جماعة بان قبرها بجزيرة قبرس ، فقال ابن حبان بعد أن أخرج الحديث من طريق الليث بن سعد بسنده « قبر أم حرام بجزيرة فى بحر الروم يقال لها قبرس بين بلاد المسلمين وبينها ثلاثة أيام » وجزم ابن عبد البر بأنها حين خرجت من البحر الى جزيرة قبرس قربت اليها دابتها فصرعتها . وأخرج الطبرى من طريق الواقدى أن معاوية صالحهم بعد فتحها على سبعة آلاف دينار فى كل سنة ، فلما أرادوا الخروج منها قربت لام حرام دابة لتركبها فسقطت فماتت فقبرها هناك يستسقون به ويقولون قبر المرأة الصالحة ، فعلى هذا فلعل مراد هشام بن عمار بقوله « رأيت قبرها بالساحل » اى ساحل جزيرة قبرس ، فكأنه توجه الى قبرس لما غزاها الرشيد فى خلافته . ويجمع بأنهم لما وصلوا الى الجزيرة بادرت المقاتلة وتأخرت الضعفاء كالنساء ، فلما غلب المسلمون وصالحوهم طلعت أم حرام من السفينة قاصدة البلد لتراها وتعود راجعة للشام فوقعت حينئذ ، ويحمل قول حماد بن زيد فى روايته « فلما رجعت » وقول أبى طوالة « فلما قفلت » أى أرادت الرجوع ، وكذا قول الليث فى روايته « فلما انصرفوا من غزوهم قافلين » أى أرادوا الانصراف . ثم وقفت على شىء يزول به الاشكال من أصله وهو ما أخرجه عبد الرزاق عن معمر عن زيد بن أسلم عن عطاء بن يسار ان امرأة حدثته قالت « نام رسول الله ﷺ ثم استيقظ وهو يضحك ، فقلت : تضحك منى يا رسول الله ؟ قال : لا ولكن من قوم من أمتى يخرجون غزاة فى البحر ، مثلهم كمثل الملوك على الاسرة . ثم نام ثم استيقظ فقال مثل ذلك سواء لكن قال فيرجعون قليلة غنائمهم مغفورا لهم . قالت فادع الله أن يجعلنى منهم ، فدعا لها » قال عطاء فرأيتها فى غزاة غزاها المنذر بن الزبير الى أرض الروم فماتت بأرض الروم » وهذا اسناد على شرط الصحيح . وقد أخرج أبو داود من طريق هشام بن يوسف عن معمر فقال فى روايته « عن عطاء بن يسار عن الرميصاء أخت أم سليم » وأخرجه ابن وهب عن حفص بن ميسرة عن زيد بن أسلم فقال فى روايته « عن أم حرام » وكذا قال زهير بن عباد عن زيد بن أسلم . والذى يظهر لى أن قول من قال فى حديث عطاء بن يسار هذا عن أم حرام وهم ، وانما هى الرميصاء ، وليست أم سليم وان كانت يقال لها أيضا الرميصاء كما تقدم فى المناقب من حديث جابر ، لان أم سليم لم تمت بارض

فتح الباري

بشرح صحيح الإمام أبي عبد الله محمد بن إسماعيل البخاري

برواية أبي ذر الهروي
عن مشايخه الثلاثة السرخسي والمستملي والكشميهني

للإمام الحافظ
أحمد بن علي بن حجر
العسقلاني
(٧٧٣ - ٨٥٢ هـ)

الجزء السادس

تقديم وتحقيق وتعليق
عبد القادر شيبة الحمد
عضو هيئة التدريس بقسم الدراسات العليا
بالجامعة الإسلامية سابقاً
والمدرس بالمسجد النبوي الشريف

طبع على نفقة
صاحب السمو الملكي الأمير سلطان بن عبد العزيز آل سعود
النائب الثاني لرئيس مجلس الوزراء ووزير الدفاع والطيران والمفتش العام
جعله الله في موازين حسناته وأمده بعونه

قوله (باب ما قيل فى قتال الروم) أى من الفضل . واختلف فى الروم فالأكثر أنهم من ولد عيص بن إسحق بن إبراهيم ، واسم جدهم قيل رومانى وقيل هو ابن ليطا بن يونان بن يافث بن نوح .

قوله (عن خالد بن معدان) بفتح الميم وسكون المهملة ، والإسناد كله شاميون ، وإسحق بن يزيد شيخ البخارى فيه هو إسحق بن إبراهيم بن يزيد الفراديسى نسب لجده .

قوله (عمير بن الأسود العنسى) بالنون والمهملة ، وهو شامى قديم يقال اسمه عمرو ، وعمير بالتصغير لقبه ، وكان عابداً مخضرماً ، وكان عمر يثنى عليه ، ومات فى خلافة معاوية ، وليس له فى البخارى سوى هذا الحديث عند من يفرق بينه وبين أبى عياض عمرو بن الأسود ، والراجح التفرقة وأم حرام بمهملتين تقدم ذكرها فى أوائل الجهاد فى حديث أنس ، وقد حدث عنها أنس هذا الحديث أتم من هذا السياق . وأخرج الحسن بن سفيان هذا الحديث فى مسنده عن هشام بن عمار عن يحيى بن حمزة بسند البخارى وزاد فى آخره « قال هشام رأيت قبرها بالساحل » .

قوله (يغزون مدينة قيصر) يعنى القسطنطينية ، قال المهلب : فى هذا الحديث منقبة لمعاوية لأنه أول من غزا البحر ، ومنقبة لولده يزيد لأنه أول من غزا مدينة قيصر . وتعقبه ابن التين وابن المنير بما حاصله : أنه لا يلزم من دخوله فى ذلك العموم أن لايخرج بدليل خاص إذ لايختلف أهل العلم أن قوله صلى الله عليه وسلم مغفور لهم مشروط بأن يكونوا من أهل المغفرة حتى لو ارتد واحد ممن غزاها بعد ذلك لم يدخل فى ذلك العموم اتفاقاً فدل على أن المراد مغفور لمن وجد شرط المغفرة فيه منهم . وأما قول ابن التين يحتمل أن يكون لم يحضر مع الجيش فمردود ، إلا أن يريد لم يباشر القتال فيمكن فإنه كان أمير ذلك الجيش بالاتفاق . وجوز بعضهم أن المراد بمدينة قيصر المدينة التى كان بها يوم قال النبى صلى الله عليه وسلم تلك المقالة وهى حمص وكانت

دار مملكته إذ ذاك ، وهذا يندفع بأن فى الحديث أن الذين يغزون البحر قبل ذلك وأن أم حرام فيهم ، وحمص كانت قد فتحت قبل الغزوة التى كانت فيها أم حرام والله أعلم . قلت : وكانت غزوة يزيد المذكورة فى سنة اثنتين وخمسين من الهجرة ، وفى تلك الغزاة مات أبو أيوب الأنصارى فأوصى أن يدفن عند باب القسطنطينية وأن يعفى قبره ففعل به ذلك ، فيقال إن الروم صاروا بعد ذلك يستسقون به . وفى الحديث أيضاً الترغيب فى سكنى الشام ، وقوله « قد أوجبوا » أى فعلوا فعلا وجبت لهم به الجنة .

عمدة القاري

شرح

صحيح البخاري

تأليف
الإمام العلامة بدر الدين أبي محمد محمود بن أحمد العيني
المتوفى سنة ٨٥٥ هـ

ضبطه وصححه
عبد الله محمود محمد عمر

طبعة جديدة مرقمة الكتب والأبواب والأحاديث
حسب ترقيم المعجم المفهرس لألفاظ الحديث النبوي الشريف

الجزء الرابع عشر

يحتوي على الكتب التالية:
تتمة الشروط - الوصايا - الجهاد والسير
من الحديث (٢٧٣١) - إلى الحديث (٣٠٦٦)

منشورات
محمد علي بيضون
لنشر كتب السنة والجماعة
دار الكتب العلمية
بيروت - لبنان

ذكر لطائف إسناده: فيه: التحديث بصيغة الإفراد في أربعة مواضع وبصيغة الجمع في موضع واحد. وفيه: السماع. وفيه: العنعنة في موضع واحد. وفيه: القول في موضعين. وفيه: أن شيخه من أفراده ونسبته إلى جده، لأنه إسحاق بن إبراهيم بن يزيد أبو النضر. وفيه: أن الإسناد كله شاميون. وفيه: أن عمير بن الأسود ليس له في البخاري إلاَّ هذا الحديث عند من يفرق بينه وبين أبي عياض عمرو بن الأسود والراجح التفرقة. وهذا الحديث رواه أنس عن أم حرام بأتم من هذا في أوائل الجهاد في: باب الدعاء بالجهاد، وهذا الحديث من مسند أم حرام.

ذكر معناه: قوله: «أول جيش من أمتي يغزون البحر» أراد به جيش معاوية، وقال المهلب: معاوية أول من غزا البحر، وقال ابن جرير: قال بعضهم: كان ذلك في سنة سبع وعشرين، وهي غزوة قبرص في زمن عثمان بن عفان، رضي الله تعالى عنه، وقال الواقدي: كان ذلك في سنة ثمان وعشرين، وقال أبو معشر: غزاها في سنة ثلاث وثلاثين، وكانت أم حرام معهم، وقال ابن الجوزي في (جامع المسانيد): أنها غزت مع عبادة بن الصامت فوقصتها بغلة لها شهباء، فوقعت فماتت، وقال هشام بن عمار: رأيت قبرها ووقفت عليه بالساحل بفاقيس. **قوله: «قد أوجبوا»**، قال بعضهم: أي: وجبت لهم الجنة. قلت: هذا الكلام لا يقتضي هذا المعنى، وإنما معناه: أوجبوا استحقاق الجنة، وقال الكرماني: قوله: أوجبوا أي: محبة لأنفسهم. **قوله: «أول جيش من أمتي يغزون مدينة قيصر»**، أراد بها القسطنطينية كما ذكرناه، وذكر أن يزيد بن معاوية غزا بلاد الروم حتى بلغ قسطنطينية، ومعه جماعة من سادات الصحابة منهم: ابن عمر، وابن عباس وابن الزبير وأبو أيوب الأنصاري، وكانت وفاة أبي أيوب الأنصاري هناك قريباً من سور القسطنطينية وقبره هناك تستسقي به الروم إذا قحطوا. وقال صاحب (المرآة): والأصح أن يزيد بن معاوية غزا القسطنطينية في سنة اثنتين وخمسين، وقيل:

سير معاوية جيشاً كثيفاً مع سفيان بن عوف إلى القسطنطينية فأوغلوا في بلاد الروم، وكان في ذلك الجيش ابن عباس وابن عمر وابن الزبير وأبو أيوب الأنصاري وتوفي أبو أيوب في مدة الحصار. قلت: الأظهر أن هؤلاء السادات من الصحابة كانوا مع سفيان هذا ولم يكونوا مع يزيد بن معاوية، لأنه لم يكن أهلاً أن يكون هؤلاء السادات في خدمته. وقال المهلب: في هذا الحديث منقبة لمعاوية لأنه أول من غزا البحر، ومنقبة لولده يزيد، لأنه أول من غزا مدينة قيصر. انتهى.

قلت: أي منقبة كانت ليزيد وحاله مشهور؟ فإن قلت: قال، ﷺ، في حق هذا الجيش: مغفور لهم. قلت: لا يلزم، من دخوله في ذلك العموم أن لا يخرج بدليل خاص، إذ لا يختلف أهل العلم أن قوله، ﷺ: مغفور لهم، مشروط بأن يكونوا من أهل المغفرة حتى لو ارتد واحد ممن غزاها بعد ذلك لم يدخل في ذلك العموم، فدل على أن المراد مغفور لمن وجد شرط المغفرة فيه منهم، وقيصر لقب هرقل ملك الروم، كما أن كسرى لقب من ملك الفرس، وخاقان من ملك الترك، والنجاشي من ملك الحبشة.

الرئيسية تنزيل المكتبة مستودع الكتب شرح البرنامج راسلنا

شرح القسطلاني = إرشاد الساري لشرح صحيح البخاري

ابحث في الكتاب:

[إرْشَادُ السَّارِي لِشرح صَحِيح البخَارِي]

المؤلف: أحمد بن محمد بن أبى بكر بن عبد الملك القسطلاني القتيبي المصري، أبو العباس، شهاب الدين (المتوفى: 923هـ)

الناشر: المطبعة الكبرى الأميرية، مصر

الطبعة: السابعة، 1323 هـ

عدد الأجزاء: 10

[ترقيم الكتاب موافق للمطبوع]

تجد بهذا الكتاب الإلكتروني - وليس في المطبوع -:

- نص الصحيح، موزعا على مواضعه من الشرح، ومشكولا
- ترقيم الكتب والأبواب والأحاديث، بترقيم محمد فؤاد عبد الباقي
- أطراف الأحاديث (عند أول ورود للحديث)

[جزء / صفحة] [الرقم]

شرح القسطلاني = إرشاد الساري لشرح صحيح البخاري

ابحث في الكتاب:

أوجبوا) لأنفسهم المغفرة والرحمة بأعمالهم الصالحة (قالت أم حرام: قلت يا رسول الله أنا فيهم؟ قال) عليه الصلاة والسلام (أنت فيهم) (ثم قال النبي): (أول جيش من أمتي يغزون مدينة قيصر) ملك الروم يعني القسطنطينية (مغفور لهم) قالت أم حرام (فقلت أنا فيهم يا رسول الله؟ قال): (لا) فركبت البحر زمن معاوية لما غزا قبرس سنة ثمان وعشرين، فلما رجعت قربت دابة لتركبها فوقعت فاندقت عنقها فماتت وكان أول من غزا مدينة قيصر يزيد بن معاوية ومعه جماعة من سادات الصحابة كابن عمرو بن عباس وابن الزبير وأبي أيوب الأنصاري وتوفي بها سنة اثنتين وخمسين من الهجرة، واستدلّ به المهلب على ثبوت خلافة يزيد وأنه من أهل الجنة لدخوله في عموم قوله مغفور لهم.

وأجيب: بأن هذا جارٍ على طريق الحمية لبني أمية ولا يلزم من دخوله في ذلك العموم أن لا يخرج بدليل خاص إذ لا خلاف أن قوله عليه الصلاة والسلام "مغفور لهم" مشروط بكونه من أهل المغفرة حتى لو ارتد واحد ممن غزاها بعد ذلك لم يدخل في ذلك العموم اتفاقًا قاله ابن المنير، وقد أطلق بعضهم فيما نقله المولى سعد الدين اللعن على يزيد لما أنه كفر حين أمر بقتل الحسين، واتفقوا على جواز اللعن على من قتله أو أمر به أو أجازه ورضي به، والحق أن رضا يزيد بقتل الحسين واستبشاره بذلك وإهانته أهل بيت النبي -صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ- مما تواتر معناه وإن كان تفاصيلها آحادًا فنحن لا نتوقف

بَابُ مَنْ قَاتَلَ لِلرِّيَاءِ وَالسُّمْعَةِ اسْتَحَقَّ النَّارَ

باب : جو شخص لڑے نمائش کے لیے وہ جہنمی ہے

۴۹۲۳- عَنْ سُلَيْمَانَ بْنِ يَسَارٍ قَالَ تَفَرَّقَ النَّاسُ عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ فَقَالَ لَهُ نَاتِلُ أَهْلِ الشَّامِ أَيُّهَا الشَّيْخُ حَدِّثْنَا حَدِيثًا سَمِعْتَهُ مِنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ نَعَمْ سَمِعْتُ رَسُولَ

۴۹۲۳- سلیمان بن یسارؒ سے روایت ہے لوگ ابوہریرہؓ کے پاس سے جدا ہوئے تو ناتل نے کہا جو شام والوں میں سے تھا (ناتل بن قیس خرامی یہ فلسطین کا رہنے والا تھا اور یہ تابعی ہے اس کا باپ صحابی تھا) اے شیخ مجھ سے ایک حدیث بیان کر جو تو نے حضرت

(۴۹۲۳) ☆ تو جہاد اور علم اور صدقہ اور تلاوت قرآن اتنی بڑی بڑی عبادتیں ضائع ہو جاویں گی اللہ بچاوے ریا اور نمائش سے کیا بری بلا ہے سب محنت اور مشقت اکارت کر دیتی ہے۔ بقول شخصے نیکی برباد گناہ لازم مومن کو چاہیے کہ جو عمل کرے تھوڑا ہو یا بہت خاص اللہ تعالیٰ کی رضامندی کے لیے کرے دکھلاوے کے خیال سے ہرگز نہ کرے۔ بعض اہل اللہ نے ریا کی جڑ کاٹنے کی یہ تدبیر کی ہے کہ ظاہر میں ایسے ☜

اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ ((إِنَّ أَوَّلَ النَّاسِ يُقْضَى يَوْمَ الْقِيَامَةِ عَلَيْهِ رَجُلٌ اسْتُشْهِدَ فَأُتِيَ بِهِ فَعَرَّفَهُ نِعَمَهُ فَعَرَفَهَا قَالَ فَمَا عَمِلْتَ فِيهَا قَالَ قَاتَلْتُ فِيكَ حَتَّى اسْتُشْهِدْتُ قَالَ كَذَبْتَ وَلَكِنَّكَ قَاتَلْتَ لِأَنْ يُقَالَ جَرِيءٌ فَقَدْ قِيلَ ثُمَّ أُمِرَ بِهِ فَسُحِبَ عَلَى وَجْهِهِ حَتَّى أُلْقِيَ فِي النَّارِ وَرَجُلٌ تَعَلَّمَ الْعِلْمَ وَعَلَّمَهُ وَقَرَأَ الْقُرْآنَ فَأُتِيَ بِهِ فَعَرَّفَهُ نِعَمَهُ فَعَرَفَهَا قَالَ فَمَا عَمِلْتَ فِيهَا قَالَ تَعَلَّمْتُ الْعِلْمَ وَعَلَّمْتُهُ وَقَرَأْتُ فِيكَ الْقُرْآنَ قَالَ كَذَبْتَ وَلَكِنَّكَ تَعَلَّمْتَ الْعِلْمَ لِيُقَالَ عَالِمٌ وَقَرَأْتَ الْقُرْآنَ لِيُقَالَ هُوَ قَارِئٌ فَقَدْ قِيلَ ثُمَّ أُمِرَ بِهِ فَسُحِبَ عَلَى وَجْهِهِ حَتَّى أُلْقِيَ فِي النَّارِ وَرَجُلٌ وَسَّعَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَأَعْطَاهُ مِنْ أَصْنَافِ الْمَالِ كُلِّهِ فَأُتِيَ بِهِ فَعَرَّفَهُ نِعَمَهُ فَعَرَفَهَا قَالَ فَمَا عَمِلْتَ فِيهَا قَالَ مَا تَرَكْتُ مِنْ سَبِيلٍ تُحِبُّ أَنْ يُنْفَقَ فِيهَا إِلَّا أَنْفَقْتُ فِيهَا لَكَ قَالَ كَذَبْتَ وَلَكِنَّكَ فَعَلْتَ لِيُقَالَ هُوَ جَوَادٌ فَقَدْ قِيلَ ثُمَّ أُمِرَ بِهِ فَسُحِبَ عَلَى وَجْهِهِ ثُمَّ أُلْقِيَ فِي النَّارِ)).

رسول اللہؐ سے سنی ہو؟ حضرت ابوہریرہؓ نے کہا اچھا میں نے سنا رسول اللہؐ سے آپ فرماتے تھے پہلے قیامت میں جس کا فیصلہ ہوگا وہ ایک شخص ہوگا جو شہید ہوا۔ جب اس کو اللہ تعالیٰ کے پاس لاویں گے تو اللہ تعالیٰ اپنی نعمت اس کو بتلاوے گا وہ پہچانے گا اللہ پوچھے گا تو نے اس کے لیے کیا عمل کیا ہے؟ وہ بولے گا میں لڑا تیری راہ میں یہاں تک کہ شہید ہوا۔ اللہ فرماوے گا تو نے جھوٹ کہا تو لڑا تھا اس لیے کہ لوگ بہادر کہیں اور تجھے بہادر کہا گیا' پھر حکم ہوگا اور اس کو اوندھے منہ گھسیٹتے ہوئے جہنم میں ڈال دیا جائے گا۔ اور ایک شخص ہوگا جس نے دین کا علم سیکھا اور سکھلایا اور قرآن پڑھا اس کو اللہ تعالیٰ کے پاس لاویں گے وہ اپنی نعمتیں دکھلاوے گا وہ شخص پہچان لے گا۔ تب کہا جاوے گا تو نے اس کے لیے کیا عمل کیا ہے؟ وہ کہے گا میں نے علم پڑھا اور پڑھایا اور قرآن پڑھا۔ اللہ فرمائے گا تو جھوٹ بولتا ہے تو نے اس لئے علم پڑھا تھا کہ لوگ تجھے عالم کہیں اور قرآن اس لیے پڑھا تھا کہ لوگ قاری کہیں تجھ کو' عالم اور قاری دنیا میں کہا گیا پھر حکم ہوگا اس کو منہ کے بل گھسیٹتے ہوئے جہنم میں ڈال دیں گے۔ اور ایک شخص ہوگا جس کو اللہ تعالیٰ نے مال دیا تھا اور سب طرح کے مال دیئے تھے وہ اللہ تعالیٰ کے پاس لایا جاوے گا اللہ تعالیٰ اس کو اپنی نعمتیں دکھلاوے گا وہ پہچان لے گا اللہ پوچھے گا تو نے اس کے لیے کیا عمل کئے؟ وہ کہے گا میں نے کوئی راہ مال خرچنے کی جس میں تو خرچ کرنا پسند کرتا تھا نہیں چھوڑی تیرے واسطے۔ اللہ فرمائے گا تو جھوٹا ہے تو نے اس

☜ کام کرتے ہیں کہ لوگ ان کو فاسق یا فاجر سمجھیں پر حقیقت میں وہ فاسق نہیں ہوتے وہ چاہتے ہیں کہ لوگ ان کو اچھا نہ سمجھیں اب جو وہ عمل کرتے ہیں خدا ہی اس کو جانتا ہے اور ایسے ہی عمل کا ثواب ملے گا۔ غرض یہ کہ اگر عمل خیر لوگوں کے سامنے کیا جاوے تو بھی برا نہیں بشرطیکہ نیت لوگوں کو دکھلانے کی نہ ہو اور خالص خدا کی رضامندی مقصود ہو اور حتی المقدور اپنے عمدہ اعمال کو چھپانا بہتر ہے بشرطیکہ انکے چھپانے میں کوئی قباحت نہ ہو۔ مثلاً فرض نماز کو نہیں چھپا سکتا کیونکہ اس میں جماعت ضروری ہے لیکن نفل نماز' صدقہ' تہجد اور عبادات چھپ کر کر سکتا ہے اور صدقہ وہی عمدہ ہے کہ بائیں ہاتھ کو بھی دائیں ہاتھ کی خبر نہ ہو۔

١٣٧–عَنْ الْوَلِيدِ أَبِي بِشْرٍ قَالَ سَمِعْتُ حُمْرَانَ يَقُولُ سَمِعْتُ عُثْمَانَ يَقُولُ سَمِعْتُ رَسُولَ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ مِثْلَهُ سَوَاءً.

١٣٧- یہ حدیث اس سند سے بھی مروی ہے۔

١٣٨– عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللّٰهُ عَنْهُ قَالَ كُنَّا مَعَ النَّبِيِّ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي مَسِيرٍ قَالَ فَنَفِدَتْ أَزْوَادُ الْقَوْمِ قَالَ حَتَّى هَمَّ بِنَحْرِ بَعْضِ حَمَائِلِهِمْ قَالَ فَقَالَ عُمَرُ يَا رَسُولَ اللّٰهِ لَوْ جَمَعْتَ مَا بَقِيَ مِنْ أَزْوَادِ الْقَوْمِ فَدَعَوْتَ اللّٰهَ عَلَيْهَا قَالَ فَفَعَلَ قَالَ فَجَاءَ ذُو الْبُرِّ بِبُرِّهِ وَذُو التَّمْرِ بِتَمْرِهِ قَالَ وَقَالَ مُجَاهِدٌ وَذُو النَّوَاةِ بِنَوَاهُ قُلْتُ وَمَا كَانُوا يَصْنَعُونَ بِالنَّوَى قَالَ كَانُوا يَمُصُّونَهُ وَيَشْرَبُونَ عَلَيْهِ الْمَاءَ قَالَ فَدَعَا عَلَيْهَا حَتَّى مَلَأَ الْقَوْمُ أَزْوِدَتَهُمْ قَالَ فَقَالَ عِنْدَ ذَلِكَ ((أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللّٰهُ وَأَنِّي رَسُولُ اللّٰهِ لَا يَلْقَى اللّٰهَ بِهِمَا عَبْدٌ غَيْرَ شَاكٍّ فِيهِمَا إِلَّا دَخَلَ الْجَنَّةَ)).

١٣٨- ابوہریرہؓ سے روایت ہے ہم رسول اللہ ﷺ کے ساتھ تھے ایک سفر میں (جنگ تبوک میں) تو لوگوں کے توشے تمام ہو گئے اور آپؐ نے قصد کیا لوگوں کے بعض اونٹ کاٹ ڈالنے کا۔ حضرت عمرؓ نے کہا کہ یارسول اللہ! کاش! آپؐ جمع کرتے لوگوں کے سب توشے اور پھر اس پر اللہ سے دعا کرتے۔ (تاکہ اس میں برکت ہو اور سب کے لیے کافی ہو جائے) آپؐ نے ایسا ہی کیا تو جس کے پاس گیہوں تھی لے کر آیا اور جس کے پاس کھجور تھی وہ کھجور لے کر آیا اور جس کے پاس گٹھلی تھی وہ گٹھلی لے کر آیا۔ میں نے کہا گٹھلی کو کیا کرتے تھے؟ انھوں نے کہا اس کو چوستے تھے' پھر اس پر پانی پی لیتے تھے۔ راوی نے کہا آپؐ نے ان سب توشوں پر دعا کی تو لوگوں نے اپنے اپنے توشہ کے برتنوں کو بھر لیا۔ اس وقت آپؐ نے فرمایا میں گواہی دیتا ہوں اس بات کی کوئی معبود برحق نہیں سوا خدا کے' وہی سچا خدا ہے اور سب جھوٹے خدا ہیں اور میں اللہ کا بھیجا ہوا ہوں۔ جو بندہ اللہ سے ملے اور ان دونوں باتوں میں اس کو شک نہ ہو تو وہ جنت میں جائے گا۔

(١٣٨) ☆ حدیث میں **حمائلھم** ہے حائے حطی سے یا **جمائلھم** جیم سے' دونوں منقول ہیں۔ صاحب تحریر اور ابن الصلاح نے دونوں کو ذکر کیا ہے۔ لیکن صاحب تحریر نے **جمائلھم** جیم سے اختیار کیا ہے اور قاضی عیاض نے حائے حطی سے۔ شیخ ابو عمرو نے کہا دونوں صحیح ہیں۔ تو جب حائے حطی سے ہو تو حمائل جمع ہے حمولہ کی یعنی وہ اونٹ جس پر لادا جاوے سامان وغیرہ اور جب جیم سے ہو تو جمع ہے جمالہ کی اور جمالہ جمع ہے جمل کی' جمل اونٹ کو کہتے ہیں۔

نوویؒ نے کہا اس حدیث سے یہ ثابت ہوا کہ مسافروں کو اپنے اپنے توشے ملا دینا اور ساتھ مل کر کھانا درست ہے اگرچہ کوئی زیادہ کھائے کوئی کم اور ہمارے اصحاب نے کہا یہ سنت ہے۔

جب لوگ اپنے اپنے توشہ کے برتنوں کو لے آئے تو آپؐ نے دعا کی تو توشہ میں آپؐ کی دعا کی برکت سے ایسی افزائش ہو گئی کہ یا تو تمام ہونے کے قریب تھا یا سب کے برتن پھر سے بھر گئے اور اطمینان حاصل ہوا۔ یہ ایک معجزہ تھا آپؐ کے معجزوں میں سے۔

١٤٨ - عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ أَنَّ نَبِيَّ اللّٰهِ صَلَّى اللّٰهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَمُعَاذُ بْنُ جَبَلٍ رَدِيفُهُ عَلَى الرَّحْلِ قَالَ ((**يَا مُعَاذُ**)) قَالَ لَبَّيْكَ رَسُولَ اللّٰهِ وَسَعْدَيْكَ قَالَ ((**يَا مُعَاذُ**)) قَالَ لَبَّيْكَ رَسُولَ اللّٰهِ وَسَعْدَيْكَ قَالَ ((**يَا مُعَاذُ**)) قَالَ لَبَّيْكَ رَسُولَ اللّٰهِ وَسَعْدَيْكَ قَالَ ((**مَا مِنْ عَبْدٍ يَشْهَدُ أَنْ لَا إِلٰهَ إِلَّا اللّٰهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ إِلَّا حَرَّمَهُ اللّٰهُ عَلَى النَّارِ**)) قَالَ يَا رَسُولَ اللّٰهِ أَفَلَا أُخْبِرُ بِهَا النَّاسَ فَيَسْتَبْشِرُوا قَالَ ((**إِذًا يَتَّكِلُوا**)) فَأَخْبَرَ بِهَا مُعَاذٌ عِنْدَ مَوْتِهِ تَأَثُّمًا.

١٤٨- انس بن مالکؓ سے روایت ہے کہ معاذ بن جبلؓ آنحضرت ﷺ کے ساتھ بیٹھے تھے سواری پر، آپؐ نے فرمایا اے معاذؓ! انھوں نے کہا میں آپ کی خدمت میں حاضر ہوں اور فرمانبردار ہوں آپ کا یارسول اللہؐ! آپؐ نے فرمایا اے معاذؓ! انھوں نے کہا حاضر ہوں یارسول اللہؐ! اور فرمانبردار ہوں آپ کا۔ آپؐ نے فرمایا اے معاذؓ! انھوں نے کہا حاضر ہوں یارسول اللہؐ! اور فرمانبردار ہوں آپ کا۔ آپؐ نے فرمایا جو بندہ گواہی دے اس بات کی کہ سوا خدا کے کوئی سچا معبود نہیں اور حضرت محمدؐ اس کے بندے اور رسول ہیں تو اللہ حرام کرے گا اس کو جہنم پر۔ معاذؓ نے کہا یارسول اللہؐ! میں اس کی لوگوں کو خبر کر دوں، وہ خوش ہو جاویں۔ آپؐ نے فرمایا تب تو وہ تکیہ کر لیں گے اس پر۔ پھر معاذؓ نے گناہ سے بچنے کے لیے مرتے وقت یہ حدیث بیان کی۔

---

(١٤٨) ☆ کیونکہ علم کا چھپانا اس طرح کہ وہ ضائع ہو جائے منع ہے۔ معاذؓ جب تک زندہ تھے تو یہ حدیث ضائع نہیں ہو سکتی تھی اور جب مرنے لگے تو ڈر ہوا کہ یہ حدیث بالکل تلف ہو جائے گی اس لیے انھوں نے بیان کر دیا اور حضرتؐ نے جو بیان کرنے سے منع کیا تھا وہ بطور تحریم کے نہ تھا بلکہ بطور مصلحت کے تھا یا ممانعت مشہور کرنے سے تھی نہ کہ خاص لوگوں سے بیان کرنے کی۔ ورنہ معاذؓ کو کیوں بتلاتے۔ شیخ ابن الصلاح نے کہا کہ رسول اللہؐ نے معاذؓ کو عام خوشخبری دینے سے منع کیا تھا اس ڈر سے کہ کہیں جاہل اور بے خبر آدمی سن کر دھوکہ نہ کھاوے اور تکیہ کر بیٹھے اور خود آپؐ نے یہ حدیث ان لوگوں کو بتلائی جن کے دھوکے میں پڑنے کا ڈر نہ تھا اور وہ صاحب علم اور معرفت تھے جیسے معاذ بن جبلؓ تو معاذؓ بھی اسی راہ پر چلے۔ انھوں نے بھی خاص آدمیوں کو جن کو اس لائق پایا یہ حدیث بتلائی اور ابوہریرہؓ کی روایت میں جو یہ منقول ہے کہ رسول اللہؐ نے ان کو عام خوشخبری دینے کے لیے فرمایا تھا تو یہ پہلی رائے تھی جس کے بعد رائے بدل گئی اور رائے دینا یعنی اجتہاد رسول اللہ کو بھی درست تھا جیسے اور مجتہدوں کو درست ہے۔ پر آپ کو اور مجتہدوں پر فضیلت ہے کہ آپؐ خطا پر قائم نہیں رہتے تھے فی الفور وحی سے اس کی اصلاح ہو جاتی برخلاف اور مجتہدوں کے کہ وہ خطا پر قائم رہتے ہیں اور جس شخص نے دین کی باتوں میں رسول اللہؐ کے لیے اجتہاد جائز نہیں رکھا وہ یہ کہتا ہے کہ شاید ابوہریرہؓ کو عام خوشخبری دینے کا حکم پہلے اترا ہو پھر حضرت عمرؓ کے سوال کے وقت دوسرا حکم اترا ہو جس نے پہلا حکم منسوخ ہو گیا۔ نووی نے کہا کہ رسول اللہؐ کے اجتہاد میں تفصیل ہے جو مشہور ہے لیکن دنیاوی امور میں تو آپ بالاتفاق اجتہاد کرتے تھے اور دین کی باتوں میں علماء کا اختلاف ہے۔ اکثر جائز کہتے ہیں اجتہاد کو دین کی باتوں میں بھی کیونکہ آپؐ خدا سے پوچھ کر یقین حاصل کر سکتے تھے اور بعضوں نے کہا کہ لڑائی کے کاموں میں اجتہاد جائز تھا اور باتوں میں نہیں۔ پھر جن علماء نے اجتہاد دین کی باتوں میں جائز رکھا ہے انھوں نے اختلاف کیا ہے کہ آیا اجتہاد آپؐ نے کیا بھی یا نہیں؟ اکثر نے کہا کہ کیا ہے اور بعضوں نے کہا کہ نہیں کیا اور بعضوں نے توقف کیا اس مسئلہ میں۔ پھر جن لوگوں نے کہا کہ اجتہاد کیا ہے انھوں نے اختلاف کیا ہے کہ خطا آپؐ سے ہو سکتی تھی یا نہیں؟ محققین کا یہ قول ہے کہ خطا آپ سے نہیں ہو سکتی تھی اور اکثر لوگوں کا یہ قول ہے کہ خطا ہوتی تھی پر آپؐ اس خطا پر قائم نہیں رہتے تھے اور یہ مقام اس کی تفصیل کا نہیں ہے۔

[راجع: ١٣٦٢]

دیا اور تقویٰ اختیار کیا الخ۔

٥- باب الْعَمَلُ بِالْخَوَاتِيمِ

باب عملوں کا اعتبار خاتمہ پر موقوف ہے

٦٦٠٦- حَدَّثَنَا حِبَّانُ بْنُ مُوسَى، أَخْبَرَنَا عَبْدُ اللهِ، أَخْبَرَنَا مَعْمَرٌ، عَنِ الزُّهْرِيِّ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ الْمُسَيَّبِ، عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ رَضِيَ اللهُ عَنْهُ قَالَ: شَهِدْنَا مَعَ رَسُولِ اللهِ ﷺ خَيْبَرَ فَقَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ لِرَجُلٍ مِمَّنْ مَعَهُ يَدَّعِي الإِسْلاَمَ: ((هَذَا مِنْ أَهْلِ النَّارِ)). فَلَمَّا حَضَرَ الْقِتَالُ قَاتَلَ الرَّجُلُ مِنْ أَشَدِّ الْقِتَالِ، كَثُرَتْ بِهِ الْجِرَاحُ فَأَثْبَتَتْهُ فَجَاءَ رَجُلٌ مِنْ أَصْحَابِ النَّبِيِّ ﷺ فَقَالَ: يَا رَسُولَ اللهِ أَرَأَيْتَ الَّذِي تَحَدَّثْتَ أَنَّهُ مِنْ أَهْلِ النَّارِ قَدْ قَاتَلَ فِي سَبِيلِ اللهِ مِنْ أَشَدِّ الْقِتَالِ، فَكَثُرَتْ بِهِ الْجِرَاحُ فَقَالَ النَّبِيُّ ﷺ: ((أَمَا إِنَّهُ مِنْ أَهْلِ النَّارِ)) فَكَادَ بَعْضُ الْمُسْلِمِينَ يَرْتَابُ فَبَيْنَمَا هُوَ عَلَى ذَلِكَ إِذْ وَجَدَ الرَّجُلُ أَلَمَ الْجِرَاحِ فَأَهْوَى بِيَدِهِ إِلَى كِنَانَتِهِ فَانْتَزَعَ مِنْهَا سَهْمًا فَانْتَحَرَ بِهَا، فَاشْتَدَّ رِجَالٌ مِنَ الْمُسْلِمِينَ إِلَى رَسُولِ اللهِ ﷺ فَقَالُوا: يَا رَسُولَ اللهِ صَدَّقَ اللهُ حَدِيثَكَ، قَدِ انْتَحَرَ فُلاَنٌ فَقَتَلَ نَفْسَهُ، فَقَالَ رَسُولُ اللهِ ﷺ: ((يَا بِلاَلُ قُمْ فَأَذِّنْ، لاَ يَدْخُلُ الْجَنَّةَ إِلاَّ مُؤْمِنٌ، وَإِنَّ اللهَ لَيُؤَيِّدُ هَذَا الدِّينَ بِالرَّجُلِ الْفَاجِرِ)).

[راجع: ٣٠٦٢]

(٦٦٠٦) ہم سے حبان بن موسیٰ نے بیان کیا' انہوں نے کہا ہم کو عبداللہ بن مبارک نے خبردی' انہوں نے کہا ہم کو معمر نے خبردی' انہیں زہری نے' انہیں سعید بن مسیب نے اور ان سے حضرت ابوہریرہ رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ ہم رسول اللہ صلی اللہ علیہ و سلم کے ساتھ خیبر کی لڑائی میں موجود تھے' آنحضرت صلی اللہ علیہ و سلم نے ایک شخص کے بارے میں جو آپ کے ساتھ شریک جہاد تھا اور اسلام کا دعویدار تھا فرمایا کہ یہ جہنمی ہے۔ جب جنگ ہونے لگی تو اس شخص نے بہت جم کے لڑائی میں حصہ لیا اور بہت زیادہ زخمی ہو گیا پھر بھی وہ ثابت قدم رہا۔ آنحضرت صلی اللہ علیہ و سلم کے ایک صحابی نے آ کر عرض کیا یا رسول اللہ! اس شخص کے بارے میں آپ کو معلوم ہے جس کے بارے میں ابھی آپ نے فرمایا تھا کہ وہ جہنمی ہے وہ تو اللہ کے راستے میں بہت جم کر لڑا ہے اور بہت زیادہ زخمی ہو گیا ہے۔ آنحضرت صلی اللہ علیہ و سلم نے اب بھی یہی فرمایا کہ وہ جہنمی ہے۔ ممکن تھا کہ بعض مسلمان شبہ میں پڑ جاتے لیکن اس عرصہ میں اس شخص نے زخموں کی تاب نہ لا کر اپنا ترکش کھولا اور اس میں سے ایک تیر نکال کر اپنے آپ کو ذبح کر لیا۔ پھر بہت سے مسلمان آنحضرت ﷺ کی خدمت میں دوڑتے ہوئے پہنچے اور عرض کیا یا رسول اللہ! اللہ تعالیٰ نے آپ کی بات سچی کر دکھائی۔ اس شخص نے اپنے آپ کو ہلاک کر کے اپنی جان خود ہی ختم کر ڈالی۔ آنحضرت ﷺ نے اس موقع پر فرمایا کہ اے بلال! اٹھو اور لوگوں میں اعلان کر دو کہ جنت میں صرف مومن ہی داخل ہو گا اور یہ کہ اللہ تعالیٰ اس دین کی خدمت و مدد بے دین آدمی سے بھی کراتا ہے۔

تشریح: بظاہر وہ شخص جہاد کر رہا تھا' مگر بعد میں اس نے خود کشی کر کے اپنے سارے اعمال کو ضائع کر دیا۔ باب اور حدیث میں یہی مطابقت ہے۔ فی الواقع عملوں کا اعتبار خاتمہ پر ہے۔ اللہ پاک ہر مسلمان کو توحید و سنت اور اپنی اور اپنے حبیب ﷺ کی

مَا آتَاكُمُ الرَّسُولُ فَخُذُوهُ وَمَا نَهَاكُمْ عَنْهُ فَانْتَهُوا

صحیح بخاری

جلد اوّل

امیر المومنین فی الحدیث سید الفقہاء

حضرت الامام ابو عبداللہ محمد بن اسماعیل بخاری رحمۃ اللہ علیہ

ترجمہ وتشریح

حضرت مولانا محمد داؤد راز رحمۃ اللہ علیہ

نظر ثانی

حضرت العلام مولانا عبدالسلام بستوی ؒ

حضرت العلام مولانا ابو محمد عبدالجبار سلفی ؒ

مرکزی جمعیت اہل حدیث ہند

٦٣– بَابُ التَّعَاوُنِ فِيْ بِنَاءِ الْمَسْجِدِ

وَقَوْلُ اللهِ عَزَّوَجَلَّ: ﴿مَا كَانَ لِلْمُشْرِكِيْنَ أَنْ يَعْمُرُوْا مَسَاجِدَ اللهِ﴾.

٤٤٧– حَدَّثَنَا مُسَدَّدٌ قَالَ: حَدَّثَنَا عَبْدُ لْعزِيْزِ بْنُ مُخْتَارٍ قَالَ : حَدَّثَنَا خَالِدٌ لْحَذَّاءُ عَنْ عِكْرِمَةَ قَالَ قَالَ لِيْ ابْنُ عبَّاسٍ وَلِا بنِهِ عَلِيٍّ: انْطَلِقَا إِلَى أَبِي سَعِيْدٍ فَسْمَعَا مِنْ حَدِيْثِهِ. فَانْطَلَقْنَا، فَإِذَا هُوَ فِي حائطٍ يُصْلِحُهُ، فَأَخَذَ رِدَاءَهُ فَاحْتَبَى، ثُمَّ نشأَ يُحَدِّثُنَا، حَتَّى أَتَى ذِكْرُ بِنَاءِ الْمَسْجِدِ فقال : كُنَّا نَحْمِلُ لَبِنَةً لَبِنَةً وَعَمَّارٌ لَبِنَتَيْنِ

باب اس بارے میں کہ مسجد بنانے میں مدد کرنا

(یعنی اپنی جان و مال سے حصہ لینا کار ثواب ہے)

اور اللہ تعالیٰ کا ارشاد ہے۔ "مشرکین کے لئے لائق نہیں کہ اللہ تعالیٰ کی مسجدوں کی تعمیر میں حصہ لیں۔" الآیۃ۔

(۴۴۷) ہم سے مسدد نے بیان کیا' کہا کہ ہم سے عبدالعزیز بن مختار نے بیان کیا' کہا کہ ہم سے خالد حذاء نے عکرمہ سے' انہوں نے بیان کیا کہ مجھ سے اور اپنے صاحبزادے علی سے ابن عباس رضی اللہ عنہما نے کہا کہ ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ کی خدمت میں جاؤ اور ان کی احادیث سنو۔ ہم گئے۔ دیکھا کہ ابو سعید رضی اللہ عنہ اپنے باغ کو درست کر رہے تھے۔ ہم کو دیکھ کر آپ نے اپنی چادر سنبھالی اور گوٹ مار کر بیٹھ گئے۔ پھر ہم سے حدیث بیان کرنے لگے۔ جب مسجد نبوی کے بنانے کا ذکر آیا تو آپ نے بتایا کہ ہم تو (مسجد کے بنانے میں حصہ لیتے وقت) ایک ایک اینٹ

لَبِنَتَيْنِ. فَرَآهُ النَّبِيُّ ﷺ، فَجَعَلَ يَنْفُضُ التُّرَابَ عَنْهُ وَيَقُولُ: ((وَيْحَ عَمَّارٍ تَقْتُلُهُ الْفِئَةُ الْبَاغِيَةُ يَدْعُوهُم إِلَى الْجَنَّةِ وَيَدْعُونَهُ إِلَى النَّارِ)) قَالَ يَقُولُ عَمَّارٌ: ((أَعُوذُ بِاللهِ مِنَ الْفِتَنِ)).

[طرفه في : ٢٨١٢].

اٹھاتے۔ لیکن عمار دو دو اینٹیں اٹھا رہے تھے۔ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے انہیں دیکھا تو ان کے بدن سے مٹی جھاڑنے لگے اور فرمایا' افسوس! عمار کو ایک باغی جماعت قتل کرے گی۔ جسے عمار جنت کی دعوت دیں گے اور وہ جماعت عمار کو جہنم کی دعوت دے رہی ہو گی۔ ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ نے بیان کیا کہ حضرت عمار رضی اللہ عنہ کہتے تھے کہ میں فتنوں سے خدا کی پناہ مانگتا ہوں۔

تشریح یہاں مذکورہ علی حضرت عبداللہ بن عباس رضی اللہ عنہما کے بیٹے ہیں۔ جس دن حضرت علی رضی اللہ عنہ نے جام شہادت نوش فرمایا' اسی دن یہ پیدا ہوئے تھے۔ اسی لئے ان کا نام علی رکھا گیا اور کنیت ابوالحسن۔ یہ قریش میں بہت ہی حسین و جمیل اور بڑے عابد و زاہد تھے۔ ۱۲۰ھ کے بعد ان کا انتقال ہوا۔

حضرت عمار بن یاسر بڑے جلیل القدر صحابی اور آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے سچے جاں نثار تھے۔ ان کی ماں سمیہ رضی اللہ عنہا بھی بڑے عزم و ایقان والی خاتون گذری ہیں جن کو شہید کر دیا گیا تھا۔

اس حدیث سے معلوم ہوا کہ بڑے لوگوں کی صحبت میں بیٹھنا ان سے دین کی تعلیم حاصل کرنا ضروری ہے۔ اس حدیث سے چند باتیں واضح ہوتی ہیں مثلاً حضرت ابو سعید خدری رضی اللہ عنہ کی طرح علم و فضل کے باوجود کھیتی باڑی کے کاموں میں مشغول رہنا بھی امر مستحسن ہے۔ آنے والے مہمانوں کے احترام کے لئے اپنے کاروبار والے لباس کو درست کر کے پہن لینا اور ان کے لئے کام چھوڑ دینا اور ان سے بات چیت کرنا بھی بہت ہی اچھا طریقہ ہے۔ (۳) مساجد کی تعمیر میں خود پتھر اٹھا اٹھا کر مدد دینا اتنا بڑا ثواب کا کام ہے جس کا کوئی اندازہ نہیں کیا جا سکتا۔